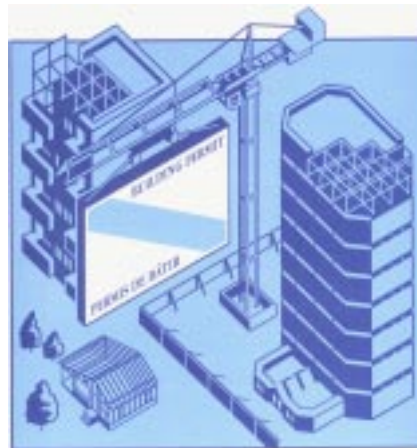




Building Permits

October 1998



Permis de bâtir

Octobre 1998

Data in many forms

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered. Data are available on the Internet, compact disc, diskette, computer printouts, microfiche and microfilm, and magnetic tape. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct online access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable database and retrieval system.

How to obtain more information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to: Current Investissement Indicators Section, Investment and Capital Stock Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (telephone: (613) 951-9689) or to the Statistics Canada Regional Reference Centre in:

Halifax	(902) 426-5331	Regina	(306) 780-5405
Montréal	(514) 283-5725	Edmonton	(403) 495-3027
Ottawa	(613) 951-8116	Calgary	(403) 292-6717
Toronto	(416) 973-6586	Vancouver	(604) 666-3691
Winnipeg	(204) 983-4020		

You can also visit our World Wide Web site:
<http://www.statcan.ca>

Toll-free access is provided **for all users who reside outside the local dialing area** of any of the Regional Reference Centres.

National enquiries line	1 800 263-1136
National telecommunications device for the hearing impaired	1 800 363-7629
Order-only line (Canada and United States)	1 800 267-6677

Ordering/Subscription information

All prices exclude sales tax

Catalogue no. 64-001-XIB, is available monthly on Internet for CDN \$19.00 per issue or CDN \$186.00 for a one-year subscription. Users can obtain single issues or subscribe at <http://www.statcan.ca/cgi-bin/downpub/feepub.cgi>.

This product is also available on paper through a Print-on-Demand service. The prices for delivery in Canada are \$57.00 per issue and \$350.00 for a one-year subscription. The prices for delivery outside Canada are US \$57.00 per issue and US \$350.00 for a one-year subscription. The paper version can be ordered by mail, at Statistics Canada, Dissemination Division, Circulation Management, 120 Parkdale Avenue, Ottawa, Ontario, K1A 0T6; by phone, at **(613) 951-7277** or **1 800 770-1033**; by fax, at **(613) 951-1584** or **1 800 889-9734**; by Internet, at order@statcan.ca; or in person, at local Statistics Canada offices. For changes of address, please provide both old and new addresses.

Standards of service to the public

Statistics Canada is committed to serving its clients in a prompt, reliable and courteous manner and in the official language of their choice. To this end, the agency has developed standards of service which its employees observe in serving its clients. To obtain a copy of these service standards, please contact your nearest Statistics Canada Regional Reference Centre.

Des données sous plusieurs formes

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes. Les données sont disponibles sur Internet, disque compact, disquette, imprimé d'ordinateur, microfiche et microfilm, et bande magnétique. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordi-nolinguue et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toute demande de renseignements au sujet de la présente publication ou au sujet de statistiques ou de services connexes doit être adressée à : Section des indicateurs courants de l'investissement, Division de l'investissement et du stock de capital, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (téléphone : (613) 951-9689) ou à l'un des centres de consultation régionaux de Statistique Canada :

Halifax	(902) 426-5331	Regina	(306) 780-5405
Montréal	(514) 283-5725	Edmonton	(403) 495-3027
Ottawa	(613) 951-8116	Calgary	(403) 292-6717
Toronto	(416) 973-6586	Vancouver	(604) 666-3691
Winnipeg	(204) 983-4020		

Vous pouvez également visiter notre site sur le Web :
<http://www.statcan.ca>

Un service d'appel interurbain sans frais est offert à **tous les utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale** des centres de consultation régionaux.

Service national de renseignements	1 800 263-1136
Service national d'appareils de télécommunications pour les malentendants	1 800 363-7629
Numéro pour commander seulement (Canada et États-Unis)	1 800 267-6677

Renseignements sur les commandes et les abonnements

Les prix ne comprennent pas les taxes de vente

On peut se procurer ce produit n° 64-001-XIB au catalogue mensuellement sur Internet. Un numéro coûte 19 \$CAN et un abonnement d'un an coûte 186 \$CAN. Pour obtenir un numéro de ce produit ou s'y abonner, les utilisateurs sont priés de se rendre à http://www.statcan.ca/cgi-bin/downpub/feepub_f.cgi.

On peut aussi se procurer la version imprimée de ce produit par l'entremise du service d'impression sur demande. Au Canada, un numéro coûte 57 \$ et un abonnement d'un an coûte 350 \$. À l'extérieur du Canada, un numéro coûte 57 \$US et un abonnement d'un an coûte 350 \$US. On peut commander la version imprimée par la poste, en écrivant à Statistique Canada, Division de la diffusion, Gestion de la circulation, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 0T6; par téléphone, en composant le **(613) 951-7277** ou le **1 800 770-1033**; par télécopieur, en composant le **(613) 951-1584** ou le **1 800 889-9734**; par Internet, en se rendant à order@statcan.ca; ou en personne, en se présentant à l'un des bureaux régionaux de Statistique Canada. Lorsque vous signalez un changement d'adresse, veuillez nous fournir l'ancienne et la nouvelle adresses.

Normes de service à la clientèle

Statistique Canada s'engage à fournir à ses clients des services rapides, fiables et courtois et dans la langue officielle de leur choix. À cet égard, notre organisme s'est doté de normes de service à la clientèle qui doivent être observées par les employés lorsqu'ils offrent des services à la clientèle. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec le centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près de chez vous.



Statistics Canada
Investment and Capital Stock Division
Current Investment Indicators Section

Building permits

October 1998

Statistique Canada
Division de l'investissement et du stock de capital
Section des indicateurs courants de l'investissement

Permis de bâtir

Octobre 1998

Published by authority of the Minister
responsible for Statistics Canada

© Minister of Industry, 1998

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from Licence Services, Marketing Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

December 1998

Catalogue no. 64-001-XIB, Vol. 42, no. 10

Frequency: Monthly

ISSN 1480-7475

Ottawa

Publication autorisée par le ministre
responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 1998

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

Décembre 1998

N° 64-001-XIB au catalogue, vol. 42, n° 10

Périodicité : mensuelle

ISSN 1480-7475

Ottawa

Note of appreciation

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing partnership between Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses and governments. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued cooperation and goodwill.

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- ^p preliminary figures.
- ^r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

SA Seasonally Adjusted at monthly rate.

SAAR Seasonally Adjusted at annual rate.

This publication was prepared under the direction of:

P. Koumanakos, Director, Investment and Capital Stock Division

M. Labonté, Chief, Current Investment Indicators Section

P. Després, Head, Development and Analysis, Current Investment Indicators Section

G. Gervais, Investment Analyst, Current Investment Indicators Section

D. Legault, Programmer-Analyst, Current Investment Indicators Section

J. Bureau, Quality Control, Current Investment Indicators Section

The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences - Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48 - 1984.



Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- ^p nombres provisoires.
- ^r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

D Désaisonnalisé à un taux mensuel.

DATA Désaisonnalisé à un taux annuel.

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

P. Koumanakos, Directeur, Division de l'investissement et du stock de capital

M. Labonté, Chef, Section des indicateurs courants de l'investissement

P. Després, Chef du développement et de l'analyse, Section des indicateurs courants de l'investissement

G. Gervais, Analyste de l'investissement, Section des indicateurs courants de l'investissement

D. Legault, Programmeur-Analyste, Section des indicateurs courants de l'investissement

J. Bureau, Contrôle de qualité, Section des indicateurs courants de l'investissement

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'American National Standard for Information Sciences "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 1984.



GEOGRAPHICAL ABBREVIATIONS - ABRÉVIATIONS GÉOGRAPHIQUES

A.R.	- Agglomération de recensement	NT	- Northern Town	SM	- Specialize Municipality
BOR	- Borough	NV	- Northern Village	SRD	- Subdivision of Regional District
C	- City/Cité	N.W.T.	- NorthWest Territories	SUN	- Subdivision of Regional District
C.A.	- Census Agglomeration	P	- Paroisse	SV	- Summer Village
CC	- Chartered Community	PAR	- Parish	T	- Town
CDR	- Census Division Remainder	PD	- Planning District	T.N.O.	- Territoires du Nord-Ouest
CM	- County (Municipality)	PDR	- Planning District Remainder	TP	- Township
C.M.A.	- Census Metropolitan Area	RCR	- Rural County Remainder	UCR	- Urban County Remainder
COM	- Community	RGM	- Regional Municipality	UNO	- Unorganized/ Non organisé
CR	- County Remainder	R.M.R.	- Région métropolitaine de recensement	V	- Ville
CT	- Canton	RDR	- Regional District Remainder	VC	- Village Cri
CU	- Cantons-Unis	RM	- Rural Municipality	VL	- Village
DM	- District (Municipality)	RV	- Resort Village	VN	- Village Nordique
HAM	- Hamlet	SA	- Special Area		
ID	- Improvement District	S-E	- Indian Settlement/ Établissement indien		
LGD	- Local Government District	SCM	- Subdivision of County Municipality		
LOT	- Lot and Royalty	SD	- Sans désignation		
M	- Municipalité	SET	- Settlement		
MD	- Municipal District				
NH	- Northern Hamlet				

NOTE ON CANSIM

The data published in Building Permits (Catalogue No. 64-001-XPB) are also available in machine readable form through CANSIM (Canadian Socio-Economic Information Management System). Users interested in accessing data via CANSIM should contact one of Statistics Canada's regional centres at the numbers listed on the inside front cover of this publication, or contact the Marketing Division, Statistics Canada, R.H. Coats Building, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (613) 951-8200

NOTE CONCERNANT CANSIM

Les données qui sont publiées dans Permis de bâtir (n° 64-001-XPB au catalogue) peuvent être obtenues sous forme lisible par machine, de CANSIM (Système Canadien d'information socio-économique). Les utilisateurs voulant obtenir des chiffres par l'intermédiaire de CANSIM peuvent contacter un des centres de consultation de Statistique Canada dont les numéros de téléphone figurent au verso du couvert de cette publication ou en communiquant directement avec la Division du Marketing, Statistique Canada, Immeuble R.H. Coats, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (613)951-8200.

IMPORTANT NOTICE

Changes in boundaries, status or names of geographical entities that occurred before January 1998, are reflected in this publication. These geographical changes may be obtained by writing to:

Statistics Canada
Investment and Capital Stock Division
Current Investment Indicators Section
9 D-2, Jean Talon Building
Tunney's Pasture
Ottawa, Ontario
K1A 0T6
or by telephoning: (613) 951-9689

AVIS IMPORTANT

Les changements de limites territoriales, de status et de noms d'entités géographiques qui ont eu lieu avant janvier 1998 sont inclus dans la présente publication. Ces changements géographiques sont disponibles en écrivant à:

Statistique Canada
Division de l'investissement et du stock de capital
Section des indicateurs courants de l'investissement
9 D-2, Édifice Jean Talon
Tunney's Pasture
Ottawa, Ontario
K1A 0T6
ou en téléphonant au: (613) 951-9689

Table of Contents**Table des matières**

	Page		Page
PART I - SUMMARY ANALYSIS	vii	PARTIE I - ANALYSE SOMMAIRE	vii
PART II - CURRENT DATA (RAW)	13	PARTIE II - DONNÉES COURANTES (BRUTES)	13
Dwelling Units, Residential and Non-residential Values:		Unités de logement, valeurs résidentielle et non résidentielle:	
Breakdown of Residential Permits		Ventilation des permis résidentiels	
Breakdown of Non-Residential Permits		Ventilation des permis non résidentiels	
PART III - METHODOLOGY, CONCEPTS AND DATA DISSEMINATION	77	PARTIE III - MÉTHODOLOGIE, CONCEPTS ET DIFFUSION DES DONNÉES	77

PART I: SUMMARY ANALYSIS

	Page
Highlights	ix
Monthly Review	x

Summary Tables

1. Total value of building permits (SA)	1
2. Non-residential value of building permits (SA)	1
3. Residential value of building permits (SA)	2
4. Number of dwelling units authorized (SAAR)	2
5. Cumulative value of building permits (Raw)	3
6. Cumulative number of dwelling units authorized (Raw)	3
7. Dwelling units, residential and non-residential values, summary by month, Canada and provinces, seasonally adjusted at monthly rate	4

Construction Activity Indices

8. Value of building permits, Canada and Regions (1986=100)	9
9. Short Term Trend of Building Permit Value, Canada, (1986=100)	12

PARTIE I: ANALYSE SOMMAIRE

	Page
Faits saillants	ix
Aperçu mensuel	x

Tableaux sommaires

1. Valeur totale des permis de bâtir (D)	1
2. Valeur des permis de bâtir non résidentiels (D)	1
3. Valeur des permis de bâtir résidentiels (D)	2
4. Nombre d'unités de logement autorisées (DATA)	2
5. Valeur cumulative des permis de bâtir (brut)	3
6. Nombre cumulatif d'unités de logement autorisées (brut)	3
7. Unités de logement, valeurs résidentielle et non résidentielle, sommaire par mois, Canada et provinces, données désaisonnalisées à un taux mensuel	4

Indices de l'activité de la construction

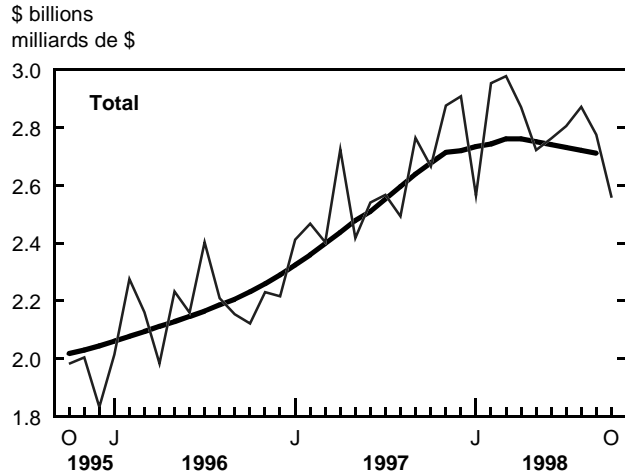
8. Valeur des permis de bâtir, Canada et régions (1986=100)	9
9. Tendence à court terme de la valeur des permis de bâtir, Canada, (1986=100)	12

Total value of permits down 7.9%

La valeur totale des permis en baisse de 7,9 %

— Trend
Tendance

— Seasonally adjusted
Données désaisonnalisées



Highlights

Building permits

October 1998

- The value of building permits for housing fell for the second straight month in October to its lowest level in two years. Combined with a sharp drop in non-residential construction intentions, the overall value of permits declined 7.9% to \$2.6 billion.
- Municipalities issued \$1.4 billion in housing permits in October, down 5.8% from September. It was the lowest level for residential construction intentions since October 1996.
- In the non-residential sector, declines in commercial and institutional intentions more than offset an increase in the industrial component, resulting in a third consecutive monthly decline. The value of permits dropped 10.2% to \$1.2 billion.

Faits saillants

Permis de bâtir

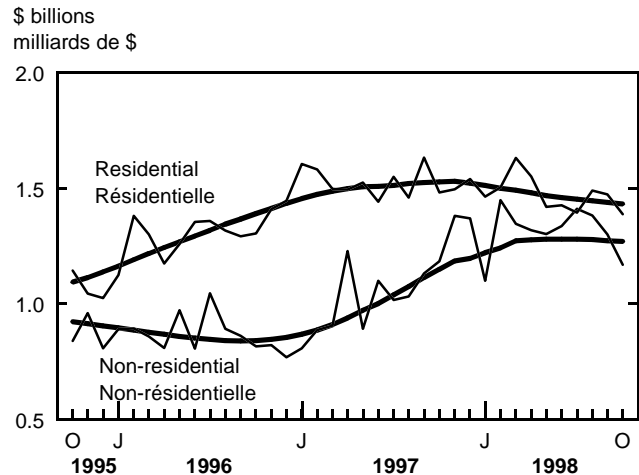
Octobre 1998

- En octobre, la valeur des permis de construction résidentielle a chuté pour un deuxième mois consécutif et s'est établie à son plus faible niveau en deux ans. Cette diminution, combinée à une forte baisse des intentions de construction non résidentielle, a fait reculer la valeur globale des permis de 7,9 %, ce qui la porte à 2,6 milliards de dollars.
- Les municipalités ont délivré pour 1,4 milliard de dollars de permis de construction résidentielle en octobre, en baisse de 5,8 % par rapport au mois précédent. Ce résultat constitue le niveau le plus bas des intentions de construction résidentielle depuis octobre 1996.
- Dans le secteur non résidentiel, des diminutions des intentions de construction commerciale et institutionnelle ont plus que neutralisé une augmentation de la composante industrielle, donnant lieu à une troisième baisse mensuelle consécutive. La valeur des permis a diminué de 10,2 %, pour s'établir à 1,2 milliard de dollars.

Both sectors declined in October**Relâchement dans les deux secteurs en octobre**

— Trend
Tendance

— Seasonally adjusted
Données désaisonnalisées

**Both components contributed to monthly decline in housing**

- Both single- and multi-family housing components contributed to October's decline in the residential sector.
- Permits for multi-family housing fell a sharp 20.2% to \$323 million, the lowest level since April 1996. The single-family sector dipped 0.4% to \$1.1 billion. Traditionally, the multi-family component shows significant monthly fluctuations because of large individual projects.
- Activity in the residential sector has been slowing since the beginning of the year. The decline has been the result of lagging single-family dwelling construction intentions, which represent about 70% of the residential sector. Municipalities issued \$10.6 billion in permits for single-family dwellings during the first 10 months of the year, down 4.4% compared with 1997. On the other hand, permits for multi-family housing edged down 0.8% to \$4.1 billion.
- The slowdown in intentions since the beginning of 1998 is reflected in the cumulative number of housing starts, down 5.2% for the first 10 months of the year. Canada Mortgage and Housing Corporation (CMHC) predicts, however, a moderate growth in residential construction activity over the next few months as low mortgage rates continue to offset the negative impact of slower economic growth. The CMHC reported a 3.6% rise in housing starts in October.

Les deux composantes ont contribué au recul mensuel dans le secteur de l'habitation

- Les composantes unifamiliales et multifamiliales ont toutes deux contribué au recul du mois d'octobre dans le secteur résidentiel.
- La valeur des permis de construction multifamiliale a chuté de 20,2 % pour passer à 323 millions de dollars, ce qui représente le niveau le plus bas depuis avril 1996. Le secteur unifamilial a accusé une plus modeste diminution (-0,4 %), s'établissant à 1,1 milliard de dollars. Traditionnellement, la composante multifamiliale affiche de fortes fluctuations mensuelles en raison de grands projets individuels.
- Depuis le début de l'année, le secteur résidentiel affiche un ralentissement de ses activités, conséquence de la diminution des intentions de construction de logement unifamilial, qui représente environ 70 % de ce secteur. Au cours des dix premiers mois de l'année, les municipalités ont délivré des permis de construction unifamiliale pour 10,6 milliards de dollars, en baisse de 4,4 % par rapport à 1997. D'autre part, la valeur des permis de construction multifamiliale a atteint 4,1 milliards de dollars, en baisse de seulement 0,8 %.
- Le ralentissement des intentions depuis le début de 1998 se reflète dans le nombre cumulatif de mises en chantier, qui affiche une diminution de 5,2 % pour les dix premiers mois de l'année. La Société canadienne d'hypothèques et de logement (SCHL) prévoit toutefois une croissance modérée de l'activité dans le secteur de la construction résidentielle au cours des quelques prochains mois, la faiblesse des taux d'intérêt hypothécaire continuant à compenser les répercussions négatives d'une croissance économique moins vigoureuse. La SCHL a fait état d'une augmentation de 3,6 % des mises en chantier en octobre.

- According to the Canadian Real Estate Association, housing resales continued to edge down in October. This is consistent with softening consumer confidence and with the trend and outlook for the general economy.
- Some market indicators remain encouraging. Housing prices and mortgage rates have been stable. Furthermore, the unemployment rate fell to its lowest level in eight years in October, and an increase in employment was concentrated in full-time jobs among those aged 25 to 54, which is the key group in terms of future impact on building intentions.
- Provincially, the largest increases in housing permits in October occurred in Quebec (+6.1% to \$242 million) and Manitoba (+15.0% to \$37 million). The most significant declines were in Ontario (-6.0% to \$613 million), Alberta (-10.3% to \$235 million) and British Columbia (-13.1% to \$174 million).
- Housing permits in British Columbia have declined 34.2% compared with their October 1997 level, and were at their lowest level since December 1990.
- Selon l'Association canadienne de l'immeuble, le nombre de reventes d'habitations a continué de diminuer lentement en octobre. Ce repli va de pair avec l'affaiblissement de la confiance des consommateurs ainsi qu'avec les tendances et les perspectives relativement à l'économie en général.
- Certains indicateurs de marché demeurent encourageants. Les prix des logements et les taux hypothécaires sont restés aux mêmes niveaux. De plus, en octobre, le taux de chômage est passé à son plus faible niveau en huit ans, et une hausse de l'emploi a été concentrée dans les emplois à temps plein chez les personnes âgées de 25 à 54 ans, groupe clé pour ce qui est de l'incidence future des intentions de construction.
- À l'échelle provinciale, les plus importantes augmentations de la valeur des permis de bâtir en octobre se sont produites au Québec (+6,1 %, à 242 millions de dollars) et au Manitoba (+15,0 %, à 37 millions de dollars). Les plus fortes diminutions ont été indiquées en Ontario (-6,0 %, à 613 millions de dollars), en Alberta (-10,3 %, à 235 millions de dollars) et en Colombie-Britannique (-13,1 %, à 174 millions de dollars).
- La valeur des permis de bâtir délivrés en Colombie-Britannique a chuté de 34,2 % par rapport à son niveau d'octobre 1997, se plaçant à son plus bas niveau depuis décembre 1990.

Momentum easing off in non-residential sector

- Following an active first half of the year, momentum in the non-residential sector has slowed noticeably in the last three months. The value of non-residential building permits declined for a third consecutive month, leaving it at \$1.2 billion in October (its lowest level since January 1998).
- Even so, for the first 10 months of 1998, the total value of non-residential building permits reached \$13.1 billion, up 28.8% compared with the same period in 1997. This was the best performance spanning the first 10 months of a year since 1989.

L'élan ralentit dans le secteur non résidentiel

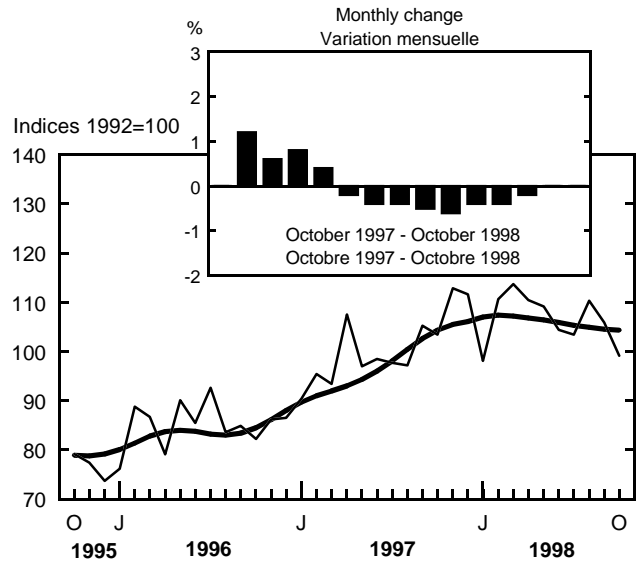
- À la suite d'une première moitié d'année très active, l'élan dans le secteur non résidentiel a diminué de façon appréciable au cours des trois derniers mois. Pour un troisième mois consécutif, la valeur des permis de construction non résidentielle a diminué, s'établissant à 1,2 milliard de dollars en octobre. Il s'agit du niveau le plus bas depuis janvier 1998.
- Pour les dix premiers mois de 1998, la valeur totale des permis de construction non résidentielle a tout de même atteint 13,1 milliards de dollars, en hausse de 28,8 % par rapport à la même période en 1997. Il s'agit du meilleur rendement s'échelonnant sur les dix premiers mois d'une année depuis 1989.

- The commercial component registered a decline for the second month in a row in October, falling 14.8% to \$602 million, its lowest level since January 1998. Most of the reduction reflected a decrease in projects for trade and services, and office buildings.
- The institutional component registered the largest decline, falling 27.0% to \$211 million in October, its lowest level since early 1997. This decline was due to slowdowns in medical and government buildings.
- The industrial component was the only one to increase in October. The value of permits for industrial buildings jumped 16.2% to \$356 million. Most of the increased activity came from large projects in the utilities and transportation category.
- On a provincial basis, monthly decreases occurred in Quebec (-38.9% to \$173 million), Ontario (-16.1% to \$445 million) and British Columbia (-12.3% to \$145 million). In all three provinces, the commercial component led the decrease.
- On the other hand, Alberta registered an increase of 36.8% to \$221 million, reflecting a large jump in industrial intentions, while non-residential permits in Saskatchewan were up 103.6% to \$55 million, reflecting increases in all three major components.
- En octobre, la composante commerciale a affiché un repli pour le deuxième mois d'affilée, diminuant de 14,8 % pour passer à 602 millions de dollars. Il s'agit du niveau le plus faible depuis janvier 1998. La majeure partie de cette réduction était le reflet d'une diminution des projets de construction d'immeubles abritant des entreprises de ventes et de services et d'immeubles de bureaux.
- La composante institutionnelle a affiché la plus forte diminution, chutant de 27,0 % pour s'établir à 211 millions de dollars en octobre. Il s'agit de son niveau le plus bas depuis le début de 1997. Cette chute est imputable aux ralentissements des projets de construction d'immeubles de soins de santé et gouvernementaux.
- La composante industrielle a été la seule à afficher une augmentation en octobre. La valeur des permis de construction industrielle a fait un bond de 16,2 %, s'établissant à 356 millions de dollars. La majeure partie de ce regain d'activité était attribuable à de grands projets dans la catégorie des services publics et du transport.
- À l'échelle provinciale, des diminutions mensuelles ont été enregistrées au Québec (-38,9 %, à 173 millions de dollars), en Ontario (-16,1 %, à 445 millions de dollars) et en Colombie-Britannique (-12,3 %, à 145 millions de dollars). Dans ces trois provinces, la composante commerciale est celle qui a affiché la plus importante diminution.
- D'autre part, l'Alberta a affiché une augmentation de 36,8 % pour s'établir à 221 millions de dollars, témoignant des importantes augmentations des intentions de construction industrielle. En Saskatchewan, la valeur des permis de construction non résidentielle a augmenté de 103,6 % pour s'établir à 55 millions de dollars, reflet d'augmentations des trois principales composantes.

Building Permits Indices¹
Indices des permis de bâtir¹

— Trend-cycle²
 Tendance-cycle²

— Seasonally adjusted
 Désaisonnalisées



¹ This series is deflated by using the construction input price index, which includes costs of material and labor.

¹ Cette série est dégonflée à l'aide de l'indice des prix des intrants dans le secteur de la construction, soit le coût du matériel et de la main-d'oeuvre.

² The trend-cycle shows the seasonally adjusted value of Building Permits without irregular influences, that can obscure the short-term trend.

² La tendance-cycle exprime la valeur désaisonnalisée des permis de bâtir, nette de toutes variations irrégulières qui peuvent masquer la tendance à court terme.

Building Permits Indices

- Data related to building permits indices available on a 1986=100 were terminated with the June 1998 reference month. As of July 1998 reference month, these indices have been re-based to 1992=100.
- The short term trend index for building permits, which smooths irregular month-to-month movements not sustained over a longer period, has generally exhibited an upward pattern since December 1995. In October the index decreased to 104.3, down to only 0,2 point over September.
- Although the short-term trend for the residential sector is also generally on the rise since June 1995 it is on a declining path since the December of 1997. Despite this long decline, the index show a light climb since three consecutive months. In October, the index increase to 87.1 up 0.3 points over September.
- The trend in the non-residential sector has been declining since June. The index stands at 134.4 in October, a decline of 0.8 compared to the previous month but is still 7.6% above October 1997. The short term trend in non-residential sector maintains the decreased due to three consecutive monthly declines in the value of permits since August.

Indices des permis de bâtir

- Les données relatives aux indices des permis de bâtir disponibles sur la base 1986=100 ont pris fin avec les données du mois de juin 1998. Depuis juillet 1998 ces données seront désormais sur la base 1992=100.
- La tendance à court terme de l'indice de la construction, laquelle aplanit les mouvements irréguliers d'un mois à l'autre qui ne se sont pas maintenus au cours d'une longue période, montre une tendance généralement à la hausse depuis décembre 1995. En octobre 1998, l'indice a diminué de seulement 0,2 point par rapport à septembre pour se fixer à 104,3.
- Bien que la tendance à court terme de l'indice de la construction du secteur résidentiel soit aussi généralement à la hausse depuis juin 1995, elle suit un tracé descendant depuis décembre 1997. Malgré cette longue descente, l'indice nous montre depuis trois mois consécutifs une légère remonté. En octobre, l'indice a augmenté de 0,3 points par rapport à septembre pour se fixer à 87,1.
- La tendance du secteur non résidentiel est à la baisse depuis juin. Son indice atteignant 134.4 en octobre, une diminution de 0,8 point plus bas qu'au mois précédant mais représente néanmoins une augmentation de 7,6 % par rapport à octobre 1997. La tendance de court terme du secteur non résidentiel maintient sa descente dû à trois baisses mensuelles consécutives depuis le mois d'août.

SUMMARY TABLES

TABLEAUX SOMMAIRES

Table 1

Tableau 1

Total Value of Building Permits (Seasonally Adjusted)

Valeur totale des permis de bâtir (désaisonnalisée)

Territory Territoire	1998	1998	Oct. - Sept.	Sept. - Aug.	Aug. - July	July - June	June - May	May - April
	October ^p Octobre ^p	September ^r Septembre ^r	Oct. - Sept.	Sept. - Août	Août - Juil.	Juil. - Juin	Juin - Mai	Mai - Avril
	thousands of dollars milliers de dollars		percentage change - variation en pourcentage					
Canada	2,557,097	2,775,426	-7.9	-3.3	2.4	1.6	1.4	-5.1
Newfoundland - Terre-Neuve	22,526	16,097	39.9	-13.7	-15.3	64.0	-7.9	-6.4
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	12,103	16,416	-26.3	54.1	-12.0	36.1	11.6	-23.4
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	54,862	50,655	8.3	-12.7	-0.6	12.6	-14.3	49.5
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	37,423	40,473	-7.5	-30.6	8.2	31.0	21.1	-15.9
Québec	414,957	511,286	-18.8	12.6	-9.2	8.9	12.8	-6.7
Ontario	1,058,081	1,182,711	-10.5	-0.3	18.5	-10.8	8.3	-15.5
Manitoba	95,962	107,603	-10.8	38.0	7.9	10.2	-63.5	74.0
Saskatchewan	77,017	56,625	36.0	-4.7	39.4	-17.7	-32.2	12.4
Alberta	455,808	423,207	7.7	-8.8	-17.8	10.1	2.1	-2.4
British Columbia - Colombie-Britannique	318,225	364,740	-12.8	-22.5	3.1	9.6	9.2	-6.9
Yukon	3,019	2,870	5.2	-21.4	-22.6	111.6	-56.7	116.3
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	7,114	2,743	159.4	-70.8	-45.4	5.9	-7.6	495.4

Table 2

Tableau 2

Non-Residential Value of Building Permits (Seasonally Adjusted)

Valeur des permis de bâtir non résidentiels (désaisonnalisée)

Territory Territoire	1998	1998	Oct. - Sept.	Sept. - Aug.	Aug. - July	July - June	June - May	May - April
	October ^p Octobre ^p	September ^r Septembre ^r	Oct. - Sept.	Sept. - Août	Août - Juil.	Juil. - Juin	Juin - Mai	Mai - Avril
	thousands of dollars milliers de dollars		percentage change - variation en pourcentage					
Canada	1,168,622	1,301,257	-10.2	-5.8	-2.1	5.7	2.6	-1.2
Newfoundland - Terre-Neuve	13,635	6,999	94.8	-26.8	22.2	39.6	2.3	18.7
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	6,232	12,246	-49.1	149.4	-36.2	95.3	8.6	-35.2
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	25,755	16,849	52.9	-21.1	-33.2	31.3	-12.5	34.5
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	19,520	20,170	-3.2	-45.1	17.5	46.6	44.3	-25.2
Québec	173,250	283,519	-38.9	25.5	-20.3	21.0	16.1	-11.5
Ontario	445,002	530,237	-16.1	-6.7	40.8	-23.2	33.9	-22.2
Manitoba	59,013	75,471	-21.8	50.4	11.9	10.3	-73.8	141.4
Saskatchewan	55,172	27,099	103.6	-16.8	29.6	-2.1	-50.2	8.9
Alberta	221,031	161,537	36.8	-28.5	-27.5	16.8	-5.6	2.3
British Columbia - Colombie-Britannique	144,673	164,965	-12.3	-17.3	-22.5	45.6	16.5	4.0
Yukon	1,540	1,004	53.4	-44.6	-28.4	480.0	-89.4	249.7
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	3,799	1,161	227.2	-76.7	28.7	-61.7	-6.9	368.7

SUMMARY TABLES

TABLEAUX SOMMAIRES

Table 3

Tableau 3

Residential Value of Building Permits
(Seasonally Adjusted)

Valeur des permis de bâtir résidentiels (désaisonnalisée)

Territory Territoire	1998	1998	Oct. - Sept. Oct. - Sept.	Sept. - Aug. Sept. - Août	Aug. - July Août - Juil.	July - June Juil. - Juin	June - May Juin - Mai	May - April Mai - Avril
	October ^p Octobre ^p	September ^r Septembre ^r						
	thousands of dollars milliers de dollars		percentage change - variation en pourcentage					
Canada	1,388,475	1,474,169	-5.8	-1.0	6.9	-2.2	0.4	-8.4
Newfoundland - Terre-Neuve	8,891	9,098	-2.3	0.1	-36.0	81.5	-14.1	-17.0
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	5,871	4,170	40.8	-27.4	30.1	-10.9	14.1	-9.7
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	29,107	33,806	-13.9	-7.8	38.9	-4.0	-15.9	65.1
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	17,903	20,303	-11.8	-5.7	-4.6	14.3	3.1	-6.9
Québec	241,707	227,767	6.1	-0.2	5.4	-3.7	9.6	-1.5
Ontario	613,079	652,474	-6.0	5.6	3.5	0.2	-7.3	-10.8
Manitoba	36,949	32,132	15.0	15.6	1.2	10.0	-0.5	-36.1
Saskatchewan	21,845	29,526	-26.0	10.0	53.5	-33.1	5.4	20.5
Alberta	234,777	261,670	-10.3	10.0	-5.8	2.8	12.1	-7.9
British Columbia - Colombie-Britannique	173,552	199,775	-13.1	-26.4	36.1	-17.0	4.4	-13.0
Yukon	1,479	1,866	-20.7	1.5	-15.8	21.9	71.1	-13.3
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	3,315	1,582	109.5	-64.2	-66.9	116.0	-8.8	153.7

Table 4

Tableau 4

Number of Dwelling Units Authorized
(Seasonally Adjusted at Annual Rate)Nombre d'unités de logement autorisées (désaisonnalisée
à un taux annuel)

Territory Territoire	1998	1998	Oct. - Sept. Oct. - Sept.	Sept. - Aug. Sept. - Août	Aug. - July Août - Juil.	July - June Juil. - Juin	June - May Juin - Mai	May - April Mai - Avril
	October ^p Octobre ^p	September ^r Septembre ^r						
	units unités		percentage change - variation en pourcentage					
Canada	134,496	143,088	-6.0	-2.3	6.3	-2.5	-0.4	-6.8
Newfoundland - Terre-Neuve	972	960	1.3	-7.0	-18.1	59.1	-17.5	-21.6
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	828	624	32.7	-38.8	39.3	-17.6	42.3	-10.3
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	3,492	5,184	-32.6	-7.1	61.5	0.0	-18.6	101.1
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	2,448	2,808	-12.8	0.9	-8.3	13.5	6.2	-2.8
Québec	24,528	23,484	4.4	-4.9	14.2	-15.7	16.4	2.6
Ontario	53,772	55,452	-3.0	2.4	-1.1	11.3	-13.9	-6.3
Manitoba	4,260	2,724	56.4	3.7	-21.5	28.0	-7.6	-55.6
Saskatchewan	2,532	3,684	-31.3	-13.8	111.9	-50.1	27.7	19.5
Alberta	26,880	28,464	-5.6	4.9	-5.7	0.0	11.9	-4.5
British Columbia - Colombie-Britannique	14,292	19,344	-26.1	-14.5	28.1	-21.6	2.3	-18.0
Yukon	240	252	-4.8	5.0	-28.6	40.0	25.0	-20.0
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	252	108	133.3	-69.0	-60.3	65.9	2.3	207.1

SUMMARY TABLES

TABLEAUX SOMMAIRES

Table 5

Tableau 5

Cumulative Value of Building Permits (Unadjusted) 1998

Valeur cumulative des permis de bâtir (non désaisonnalisée) 1998

Territory Territoire	Residential - Résidentiel		Non-residential - Non résidentiel		Total	
	Cumulative January- October Cumulatif janvier- octobre	% change year- to-date over same period last year Variation en % année à date versus même période l'an passé	Cumulative January- October Cumulatif janvier- octobre	% change year- to-date over same period last year Variation en % année à date versus même période l'an passé	Cumulative January- October Cumulatif janvier- octobre	% change year- to-date over same period last year Variation en % année à date versus même période l'an passé
	\$000		\$000		\$000	
CANADA	15,469,052	-3.80	13,043,625	24.60	28,512,677	7.40
Newfoundland - Terre-Neuve	130,945	2.20	74,024	15.00	204,969	6.50
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	51,762	-5.80	50,356	12.40	102,118	2.40
Nova-Scotia - Nouvelle-Écosse	327,492	-16.50	204,260	28.60	531,752	-3.50
New-Brunswick - Nouveau-Brunswick	219,899	-3.10	216,190	10.30	436,089	3.10
Québec	2,407,610	-1.60	2,339,677	16.50	4,747,287	6.50
Ontario	6,724,664	-1.90	5,115,415	17.40	11,840,079	5.60
Manitoba	338,590	12.20	612,691	100.00	951,281	56.40
Saskatchewan	238,382	4.80	349,237	20.20	587,619	13.40
Alberta	2,601,624	18.50	2,291,580	63.10	4,893,204	35.90
British Columbia - Colombie-Britannique	2,370,421	-26.40	1,737,350	9.60	4,107,771	-14.50
Yukon	18,525	-28.40	15,530	-0.80	34,055	-18.00
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	39,138	339.50	37,315	7.10	76,453	74.70

Table 6

Tableau 6

Cumulative Number of Dwelling Units Authorized
(Unadjusted) 1998Nombre cumulatif d'unités de logement autorisées
(non désaisonnalisé) 1998

Territory Territoire	Single-detached -Unifamilial		Multiple		Total	
	Cumulative January- October Cumulatif janvier- octobre	% change year- to-date over same period last year Variation en % année à date versus même période l'an passé	Cumulative January- October Cumulatif janvier- octobre	% change year- to-date over same period last year Variation en % année à date versus même période l'an passé	Cumulative January- October Cumulatif janvier- octobre	% change year- to-date over same period last year Variation en % année à date versus même période l'an passé
	units - unités		units - unités		units - unités	
CANADA	79,273	-6.60	47,781	-7.30	127,054	-6.90
Newfoundland - Terre-Neuve	912	2.60	224	-43.10	1,136	-11.50
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	522	-7.60	117	28.60	639	-2.60
Nova-Scotia - Nouvelle-Écosse	2,964	-20.40	619	-24.60	3,583	-21.20
New-Brunswick - Nouveau-Brunswick	1,978	-1.00	487	-20.00	2,465	-5.40
Québec	12,596	-4.40	8,311	-8.70	20,907	-6.10
Ontario	29,878	-10.10	19,730	0.50	49,608	-6.20
Manitoba	2,235	7.70	930	41.30	3,165	15.80
Saskatchewan	1,687	6.90	851	3.40	2,538	5.70
Alberta	18,184	13.20	6,082	26.00	24,266	16.20
British Columbia - Colombie-Britannique	8,029	-28.70	10,225	-29.80	18,254	-29.30
Yukon	176	-29.30	36	-25.00	212	-28.60
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	112	124.00	169	8,350.00	281	440.40

SUMMARY TABLES

TABLEAUX SOMMAIRES

Table 7

Tableau 7

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Summary by Month, Canada and Provinces, Seasonally Adjusted, 1998

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, sommaire par mois, Canada et provinces, données désaisonnalisées, 1998

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement			Estimated value of construction Valeur estimative de la construction					
	Single ¹ Uni-familial ¹	Multiple	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total	
					Industrial Industriel	Commercial	Institutional and government Institutionnel et gouvernemental		
	units - unités			thousands of dollars - en milliers de dollars					
Canada									
January - Janvier	7,822	4,597	12,419	1,463,727	259,690	501,882	338,404	1,099,976	2,563,703
February - Février	7,500	4,463	11,963	1,503,928	370,403	800,386	278,040	1,448,829	2,952,757
March - Mars	7,519	5,883	13,402	1,631,422	297,872	678,197	369,584	1,345,653	2,977,075
April - Avril	7,320	5,366	12,686	1,551,349	345,401	660,470	312,335	1,318,206	2,869,555
May - Mai	7,226	4,601	11,827	1,420,442	378,671	654,354	268,741	1,301,766	2,722,208
June - Juin	7,100	4,680	11,780	1,425,814	394,665	661,432	279,532	1,335,629	2,761,443
July - Juillet	7,070	4,418	11,488	1,393,756	400,866	744,564	265,810	1,411,240	2,804,996
August - Août	7,703	4,507	12,210	1,489,536	308,789	797,435	275,452	1,381,676	2,871,212
September ^a - Septembre ^a	7,561	4,363	11,924	1,474,169	306,014	706,406	288,837	1,301,257	2,775,426
October ^b - Octobre ^b	7,400	3,808	11,208	1,388,475	355,525	602,119	210,978	1,168,622	2,557,097
November - Novembre									
December - Décembre									
Cumulative Jan.-Oct. - Cumulatif janv.-oct.									
1998	74,221	46,686	120,907	14,742,618	3,417,896	6,807,245	2,887,713	13,112,854	27,855,472
1997	79,909	50,715	130,624	15,267,386	2,653,034	5,118,850	2,410,403	10,182,287	25,449,673
Newfoundland - Terre-Neuve									
January - Janvier	61	66	127	18,196	2,020	5,207	336	7,563	25,759
February - Février	96	37	133	13,437	18	8,118	1,803	9,939	23,376
March - Mars	146	34	180	17,984	9	1,052	120	1,181	19,165
April - Avril	79	23	102	10,964	44	4,041	529	4,614	15,578
May - Mai	65	15	80	9,102	1,291	3,239	949	5,479	14,581
June - Juin	55	11	66	7,816	165	4,260	1,182	5,607	13,423
July - Juillet	81	24	105	14,185	534	4,772	2,519	7,825	22,010
August - Août	78	8	86	9,085	2,968	4,315	2,279	9,562	18,647
September ^a - Septembre ^a	69	11	80	9,098	805	4,557	1,637	6,998	16,097
October ^b - Octobre ^b	76	5	81	8,891	2,072	9,704	1,859	13,635	22,526
November - Novembre									
December - Décembre									
Cumulative Jan.-Oct. - Cumulatif janv.-oct.									
1998	806	234	1,040	118,758	9,926	49,265	13,213	72,404	191,162
1997	853	390	1,243	124,433	14,542	33,597	15,914	64,053	188,486
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard									
January - Janvier	28	-	28	2,983	60	2,116	723	2,899	5,882
February - Février	45	2	47	4,554	-	422	-	422	4,976
March - Mars	68	-	68	6,743	165	2,626	-	2,791	9,534
April - Avril	52	6	58	4,805	10	1,260	4,328	5,598	10,403
May - Mai	34	18	52	4,339	807	809	2,012	3,628	7,967
June - Juin	50	24	74	4,950	1,479	2,243	217	3,939	8,889
July - Juillet	51	10	61	4,411	1,657	3,199	2,835	7,691	12,102
August - Août	35	50	85	5,740	432	2,563	1,915	4,910	10,650
September ^a - Septembre ^a	51	1	52	4,170	3,896	8,000	350	12,246	16,416
October ^b - Octobre ^b	63	6	69	5,871	1,313	4,777	142	6,232	12,103
November - Novembre									
December - Décembre									
Cumulative Jan.-Oct. - Cumulatif janv.-oct.									
1998	477	117	594	48,566	9,819	28,015	12,522	50,356	98,922
1997	505	91	596	49,347	12,792	26,153	5,843	44,788	94,135

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

SUMMARY TABLES

TABLEAUX SOMMAIRES

Table 7

Tableau 7

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Summary by Month, Canada and Provinces, Seasonally Adjusted, 1998

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, sommaire par mois, Canada et provinces, données désaisonnalisées, 1998

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement			Estimated value of construction Valeur estimative de la construction					
	Single ¹ Uni- familial ¹	Multiple	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total	
					Industrial Industriel	Commercial	Institutional and govern- mental Institu- tionnel et gouverne- mental		
	units - unités			thousands of dollars - en milliers de dollars					
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse									
January - Janvier	206	54	260	24,179	733	6,182	568	7,483	31,662
February - Février	211	19	230	24,457	938	19,522	1,885	22,345	46,802
March - Mars	135	30	165	15,623	4,956	11,768	5,204	21,928	37,551
April - Avril	158	18	176	19,798	1,602	13,356	5,728	20,686	40,484
May - Mai	306	48	354	32,680	14,912	7,915	5,004	27,831	60,511
June - Juin	243	45	288	27,491	3,837	12,087	8,439	24,363	51,854
July - Juillet	248	40	288	26,396	2,791	12,125	17,070	31,986	58,382
August - Août	273	192	465	36,651	3,968	9,730	7,666	21,364	58,015
September ² - Septembre ²	298	134	432	33,806	4,661	7,683	4,505	16,849	50,655
October ² - Octobre ²	252	39	291	29,107	6,029	8,469	11,257	25,755	54,862
November - Novembre									
December - Décembre									
Cumulative Jan.-Oct. - Cumulatif janv.-oct.									
1998	2,330	619	2,949	270,188	44,427	108,837	67,326	220,590	490,778
1997	3,619	821	4,440	376,769	29,591	112,103	16,737	158,431	535,200
New Brunswick - Nouveau-Brunswick									
January - Janvier	165	43	208	18,894	774	9,454	4,800	15,028	33,922
February - Février	183	39	222	18,496	2,002	6,437	808	9,247	27,743
March - Mars	157	60	217	19,459	427	11,596	7,932	19,955	39,414
April - Avril	164	52	216	20,577	2,225	11,676	5,875	19,776	40,353
May - Mai	170	40	210	19,151	3,828	5,977	4,991	14,796	33,947
June - Juin	153	70	223	19,748	9,439	11,079	828	21,346	41,094
July - Juillet	195	58	253	22,564	5,743	22,410	3,133	31,286	53,850
August - Août	176	56	232	21,528	3,315	9,380	24,060	36,755	58,283
September ² - Septembre ²	175	59	234	20,303	5,029	8,932	6,209	20,170	40,473
October ² - Octobre ²	169	35	204	17,903	4,692	9,162	5,666	19,520	37,423
November - Novembre									
December - Décembre									
Cumulative Jan.-Oct. - Cumulatif janv.-oct.									
1998	1,707	512	2,219	198,623	37,474	106,103	64,302	207,879	406,502
1997	1,870	566	2,436	206,364	49,716	89,384	54,058	193,158	399,522
Québec									
January - Janvier	1,203	810	2,013	219,306	25,721	77,324	25,247	128,292	347,598
February - Février	1,186	872	2,058	228,572	174,026	93,003	56,388	323,417	551,989
March - Mars	1,079	971	2,050	219,945	92,212	96,043	57,134	245,389	465,334
April - Avril	1,072	717	1,789	208,286	65,426	99,204	63,521	228,151	436,437
May - Mai	1,091	745	1,836	205,168	45,436	92,971	63,545	201,952	407,120
June - Juin	1,240	897	2,137	224,849	73,933	105,716	54,819	234,468	459,317
July - Juillet	1,100	701	1,801	216,614	73,128	136,233	74,235	283,596	500,210
August - Août	1,306	751	2,057	228,245	39,074	120,022	66,887	225,983	454,228
September ² - Septembre ²	1,164	793	1,957	227,767	72,591	162,146	48,782	283,519	511,286
October ² - Octobre ²	1,205	839	2,044	241,707	48,608	83,920	40,722	173,250	414,957
November - Novembre									
December - Décembre									
Cumulative Jan.-Oct. - Cumulatif janv.-oct.									
1998	11,646	8,096	19,742	2,220,459	710,155	1,066,582	551,280	2,328,017	4,548,476
1997	12,057	9,017	21,074	2,279,136	488,538	983,025	491,074	1,962,637	4,241,773

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

SUMMARY TABLES

TABLEAUX SOMMAIRES

Table 7

Tableau 7

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Summary by Month, Canada and Provinces, Seasonally Adjusted, 1998

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, sommaire par mois, Canada et provinces, données désaisonnalisées, 1998

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement			Estimated value of construction Valeur estimative de la construction					
	Single ¹ Uni- familial ¹	Multiple	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total	
					Industrial Industriel	Commercial	Institutional and govern- mental Institu- tionnel et gouverne- mental		
	units - unités			thousands of dollars - en milliers de dollars					
Ontario									
January - Janvier	2,933	1,963	4,896	589,820	154,689	211,748	243,898	610,335	1,200,155
February - Février	2,665	1,937	4,602	672,099	131,429	340,206	153,223	624,858	1,296,957
March - Mars	2,987	3,006	5,993	810,494	139,596	313,515	191,022	644,133	1,454,627
April - Avril	2,974	2,102	5,076	720,753	117,893	231,612	154,997	504,502	1,225,255
May - Mai	2,819	1,939	4,758	643,076	154,889	155,237	82,374	392,500	1,035,576
June - Juin	2,547	1,551	4,098	596,063	133,291	290,449	101,866	525,606	1,121,669
July - Juillet	2,663	1,899	4,562	597,235	93,542	244,552	65,479	403,573	1,000,808
August - Août	2,892	1,622	4,514	618,142	166,688	312,080	89,285	568,053	1,186,195
September ^e - Septembre ^e	2,992	1,629	4,621	652,474	120,434	267,747	142,056	530,237	1,182,711
October ^p - Octobre ^p	2,846	1,635	4,481	613,079	122,073	249,999	72,930	445,002	1,058,081
November - Novembre									
December - Décembre									
Cumulative Jan.-Oct. - Cumulatif janv.-oct.									
1998	28,318	19,283	47,601	6,513,235	1,334,524	2,617,145	1,297,130	5,248,799	11,762,034
1997	31,395	19,369	50,764	6,551,688	1,178,854	1,846,394	1,206,963	4,232,211	10,783,899
Manitoba									
January - Janvier	240	111	351	37,637	7,031	9,903	1,553	18,487	56,124
February - Février	187	48	235	26,755	10,259	25,211	4,520	39,990	66,745
March - Mars	161	97	258	26,750	9,865	38,778	17,064	65,707	92,457
April - Avril	216	316	532	39,294	11,469	51,244	1,465	64,178	103,472
May - Mai	200	36	236	25,090	118,578	32,950	3,409	154,937	180,027
June - Juin	192	26	218	24,959	10,269	19,062	11,331	40,662	65,621
July - Juillet	185	94	279	27,454	10,722	21,162	12,962	44,846	72,300
August - Août	207	12	219	27,784	10,804	25,326	14,062	50,192	77,976
September ^e - Septembre ^e	206	21	227	32,132	25,518	21,358	28,595	75,471	107,603
October ^p - Octobre ^p	186	169	355	36,949	10,221	20,466	28,326	59,013	95,962
November - Novembre									
December - Décembre									
Cumulative Jan.-Oct. - Cumulatif janv.-oct.									
1998	1,980	930	2,910	304,804	224,736	265,460	123,287	613,483	918,287
1997	1,844	658	2,502	267,637	106,395	147,073	48,918	302,386	570,023
Saskatchewan									
January - Janvier	144	30	174	18,446	2,997	8,501	586	12,084	30,530
February - Février	148	18	166	18,590	2,638	10,795	1,359	14,792	33,382
March - Mars	154	15	169	18,431	3,641	31,612	4,844	40,097	58,528
April - Avril	157	64	221	20,582	14,627	13,744	18,964	47,335	67,917
May - Mai	163	101	264	24,803	4,092	12,240	35,205	51,537	76,340
June - Juin	146	191	337	26,144	2,911	15,581	7,156	25,648	51,792
July - Juillet	146	22	168	17,487	912	16,463	7,742	25,117	42,604
August - Août	169	187	356	26,841	6,664	18,351	7,537	32,552	59,393
September ^e - Septembre ^e	160	147	307	29,526	12,747	9,351	5,001	27,099	56,625
October ^p - Octobre ^p	135	76	211	21,845	26,707	16,692	11,773	55,172	77,017
November - Novembre									
December - Décembre									
Cumulative Jan.-Oct. - Cumulatif janv.-oct.									
1998	1,522	851	2,373	222,695	77,936	153,330	100,167	331,433	554,128
1997	1,431	823	2,254	211,314	45,486	114,758	115,618	275,862	487,176

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

SUMMARY TABLES

TABLEAUX SOMMAIRES

Table 7

Tableau 7

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Summary by Month, Canada and Provinces, Seasonally Adjusted, 1998

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, sommaire par mois, Canada et provinces, données désaisonnalisées, 1998

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement			Estimated value of construction Valeur estimative de la construction					
	Single ¹ Uni- familial ¹	Multiple	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total	
					Industrial Industriel	Commercial	Institutional and govern- mental Institu- tionnel et gouverne- mental		
	units - unités			thousands of dollars - en milliers de dollars					
Alberta									
January - Janvier	1,901	410	2,311	259,757	26,427	83,930	14,130	124,487	384,244
February - Février	1,926	522	2,448	252,767	34,369	181,370	18,136	233,875	486,642
March - Mars	1,792	493	2,285	244,593	33,886	70,253	55,439	159,578	404,171
April - Avril	1,616	629	2,245	238,230	113,546	134,972	27,533	276,051	514,281
May - Mai	1,608	535	2,143	219,310	24,110	237,384	21,025	282,519	501,829
June - Juin	1,697	701	2,398	245,770	129,575	103,613	33,617	266,805	512,575
July - Juillet	1,621	777	2,398	252,540	171,508	122,886	17,277	311,671	564,211
August - Août	1,706	556	2,262	237,886	37,912	165,362	22,791	226,065	463,951
September ^p - Septembre ^p	1,752	620	2,372	261,670	40,377	89,315	31,845	161,537	423,207
October ^p - Octobre ^p	1,750	490	2,240	234,777	116,282	77,932	26,817	221,031	455,808
November - Novembre									
December - Décembre									
Cumulative Jan.-Oct. - Cumulatif janv.-oct. 1998	17,369	5,733	23,102	2,447,300	727,992	1,267,017	268,610	2,263,619	4,710,919
1997	15,372	4,586	19,958	2,057,802	484,509	688,101	181,595	1,354,205	3,412,007
British Columbia - Colombie-Britannique									
January - Janvier	908	1,107	2,015	272,945	38,863	87,158	46,503	172,524	445,469
February - Février	839	966	1,805	243,079	14,419	114,680	39,589	168,688	411,767
March - Mars	823	1,176	1,999	249,719	13,115	97,755	30,825	141,695	391,414
April - Avril	806	1,431	2,237	264,181	18,559	98,230	29,068	145,857	410,038
May - Mai	745	1,090	1,835	229,896	8,866	103,514	39,277	151,657	381,553
June - Juin	754	1,123	1,877	240,050	29,738	96,032	50,895	176,665	416,715
July - Juillet	750	722	1,472	199,330	40,323	156,868	60,062	257,253	456,583
August - Août	830	1,055	1,885	271,373	36,944	128,010	34,498	199,452	470,825
September ^p - Septembre ^p	675	937	1,612	199,775	19,790	125,812	19,363	164,965	364,740
October ^p - Octobre ^p	692	499	1,191	173,552	17,436	116,146	11,091	144,673	318,225
November - Novembre									
December - Décembre									
Cumulative Jan.-Oct. - Cumulatif janv.-oct. 1998	7,822	10,106	17,928	2,343,900	238,053	1,124,205	361,171	1,723,429	4,067,329
1997	10,695	14,344	25,039	3,110,357	227,003	1,049,853	267,200	1,544,056	4,654,413

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

SUMMARY TABLES

TABLEAUX SOMMAIRES

Table 7

Tableau 7

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Summary by Month, Canada and Provinces, Seasonally Adjusted, 1998

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, sommaire par mois, Canada et provinces, données désaisonnalisées, 1998

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement			Estimated value of construction Valeur estimative de la construction					
	Single ¹ Uni-familial ¹	Multiple	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total	
					Industrial Industriel	Commercial	Institutional and govern- mental Institu-tionnel et gouverne- mental		
	units - unités			thousands of dollars - en milliers de dollars					
Yukon									
January - Janvier	25	3	28	1,334	75	84	60	219	1,553
February - Février	8	3	11	972	5	487	219	711	1,683
March - Mars	14	1	15	1,234	-	2,008	-	2,008	3,242
April - Avril	12	8	20	1,207	-	845	327	1,172	2,379
May - Mai	12	4	16	1,047	1,612	1,987	500	4,099	5,146
June - Juin	16	4	20	1,791	28	326	82	436	2,227
July - Juillet	25	3	28	2,184	6	177	2,346	2,529	4,713
August - Août	16	4	20	1,838	-	1,255	557	1,812	3,650
September ^p - Septembre ^p	18	3	21	1,866	166	344	494	1,004	2,870
October ^p - Octobre ^p	17	3	20	1,479	92	1,053	395	1,540	3,019
November - Novembre									
December - Décembre									
Cumulative Jan.-Oct. - Cumulatif janv.-oct. 1998	163	36	199	14,952	1,984	8,566	4,980	15,530	30,482
1997	222	48	270	23,634	428	9,805	5,417	15,650	39,284
Northwest territories - Territoire du Nord-ouest									
January - Janvier	8	-	8	230	300	275	-	575	805
February - Février	6	-	6	150	300	135	110	545	695
March - Mars	3	-	3	447	-	1,191	-	1,191	1,638
April - Avril	14	-	14	2,672	-	286	-	286	2,958
May - Mai	13	30	43	6,780	250	131	10,450	10,831	17,611
June - Juin	7	37	44	6,183	-	984	9,100	10,084	16,267
July - Juillet	5	68	73	13,356	-	3,717	150	3,867	17,223
August - Août	15	14	29	4,423	20	1,041	3,915	4,976	9,399
September ^p - Septembre ^p	1	8	9	1,582	-	1,161	-	1,161	2,743
October ^p - Octobre ^p	9	12	21	3,315	-	3,799	-	3,799	7,114
November - Novembre									
December - Décembre									
Cumulative Jan.-Oct. - Cumulatif janv.-oct. 1998	81	169	250	39,138	870	12,720	23,725	37,315	76,453
1997	46	2	48	8,905	15,180	18,604	1,066	34,850	43,755

¹ Included in this category are the following types of dwellings: single-detached, mobile homes and cottages.

¹ Les types de logement suivants sont compris dans cette catégorie: maison individuelle, chalet et maison mobile.

CONSTRUCTION ACTIVITY INDICES¹INDICES DE L'ACTIVITÉ DE LA CONSTRUCTION¹

Table 8

Tableau 8

Value of Building Permits, Canada and Regions
(1992=100)Valeur des permis de bâtir, Canada et régions
(1992=100)

Year - Année	Month - Mois												Annual Annuel
	J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
	index - indice												
CANADA													
Total													
1995	90.1	84.0	86.6	81.5	85.1	77.6	78.2	85.8	77.3	79.2	77.4	73.7	81.4
1996	76.2	88.8	86.7	79.1	90.1	85.5	92.6	83.6	84.9	82.2	86.2	86.5	85.2
1997	90.4	95.4	93.4	107.5	97.0	98.5	97.7	97.2	105.2	103.4	112.8	111.6	100.8
1998	98.1	110.6	113.7	110.4	109.1	104.4	103.4	110.3	105.9	99.1			
Residential - Résidentiel													
1995	78.9	68.7	68.9	67.8	67.2	65.8	63.4	70.3	67.2	71.2	64.5	62.2	68.0
1996	67.8	85.5	79.9	71.7	77.4	81.9	82.2	78.6	77.8	79.1	84.9	84.6	79.3
1997	93.2	97.1	88.4	89.4	92.6	86.8	93.2	88.1	98.8	89.9	90.6	91.0	91.6
1998	87.0	90.7	98.1	92.5	86.1	84.4	83.1	88.2	88.3	82.8			
Non-residential - Non résidentiel													
1995	109.7	110.5	117.5	105.4	116.3	98.1	103.9	113.0	95.0	93.2	99.9	93.8	104.7
1996	91.0	94.7	98.6	91.9	112.3	91.7	110.9	92.4	97.3	87.7	88.4	89.7	95.5
1997	85.4	92.4	102.1	139.1	104.7	119.0	105.4	113.1	116.3	127.0	151.7	147.6	117.0
1998	117.4	145.4	141.0	141.8	149.4	139.3	138.9	148.8	136.6	127.5			
Industrial - Industriel													
1995	163.3	167.0	276.0	148.5	129.5	124.1	145.4	203.0	134.9	127.7	147.5	113.3	156.7
1996	180.0	85.6	152.6	124.9	153.4	132.9	184.1	228.4	127.9	130.8	102.3	142.4	145.4
1997	134.4	158.6	126.5	258.9	158.1	192.8	167.3	178.5	165.0	191.6	333.0	187.7	187.7
1998	197.6	163.2	208.6	234.2	239.0	239.8	226.1	214.4	209.5	213.6			
Commercial													
1995	98.6	102.9	88.1	105.2	100.9	90.9	99.1	110.9	100.1	98.3	103.5	104.5	100.2
1996	105.2	99.6	102.5	94.1	105.7	104.2	102.6	94.3	116.2	100.6	108.2	88.4	101.8
1997	96.5	81.4	114.0	137.3	97.2	119.2	106.9	123.3	119.8	123.1	123.0	172.5	117.9
1998	115.6	155.9	138.7	138.1	142.2	137.0	159.1	172.6	153.7	133.5			
Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental													
1995	122.1	71.3	74.3	73.0	119.3	90.0	90.1	97.0	71.3	73.4	75.4	67.7	85.4
1996	57.7	70.7	67.3	60.2	84.2	50.5	87.2	47.2	51.7	54.4	49.7	53.6	61.2
1997	81.2	57.4	65.6	72.6	71.5	73.3	80.1	84.6	93.2	105.9	98.9	79.2	80.3
1998	140.5	92.0	104.8	95.0	88.1	81.1	86.2	87.8	80.0	69.1			
Atlantic - Atlantique													
Total													
1995	90.1	73.4	91.9	86.8	104.1	97.1	99.7	93.1	89.8	79.6	80.7	62.3	87.4
1996	68.2	84.3	97.6	87.9	84.7	80.2	95.6	77.5	83.3	81.7	104.8	119.1	88.7
1997	103.2	107.5	77.8	86.5	86.2	86.7	81.1	78.8	95.1	77.1	81.1	72.4	86.1
1998	67.9	77.4	74.8	77.4	84.0	81.0	95.1	99.1	92.4	90.6			

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

CONSTRUCTION ACTIVITY INDICES¹INDICES DE L'ACTIVITÉ DE LA CONSTRUCTION¹

Table 8

Tableau 8

Value of Building Permits, Canada and Regions
(1992=100) - ContinuedValeur des permis de bâtir, Canada et régions
(1992=100) - suite

Year - Année	Month - Mois												Annual Annuel
	J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
	index - indice												
Residential - Résidentiel													
Total													
1995	76.3	68.2	86.7	82.0	94.1	78.5	80.4	86.6	81.9	80.7	74.9	65.5	79.6
1996	62.0	82.6	118.9	91.4	83.3	72.7	88.2	74.2	79.1	83.9	113.6	115.3	88.8
1997	123.3	121.8	70.2	70.8	83.0	80.7	83.0	70.1	86.4	75.2	67.4	64.3	83.0
1998	66.9	69.4	65.7	62.0	78.3	68.9	77.7	84.6	81.0	70.8			
Non-residential - Non résidentiel													
1995	114.0	82.4	101.0	95.2	121.5	129.3	133.2	104.4	103.5	77.7	90.9	56.7	100.8
1996	79.0	87.4	60.7	81.8	87.0	93.3	108.5	83.2	90.7	78.0	89.7	125.5	88.7
1997	68.5	82.6	91.0	113.7	91.7	97.1	77.7	94.0	110.2	80.4	104.9	86.3	91.5
1998	69.7	91.2	90.4	104.1	93.9	102.0	125.3	124.2	112.2	124.8			
Québec													
Total													
1995	91.8	88.7	146.4	76.9	77.7	74.4	77.8	83.3	78.2	81.4	71.0	77.5	85.4
1996	68.4	92.9	78.7	82.0	90.6	77.4	102.0	94.4	87.7	82.4	78.7	76.5	84.3
1997	85.4	85.4	81.5	100.7	86.6	83.2	80.9	75.3	85.7	89.9	91.2	87.9	86.1
1998	68.2	96.3	94.2	89.4	84.5	91.5	99.3	88.0	99.2	86.3			
Residential - Résidentiel													
1995	77.0	63.7	67.8	58.5	56.9	53.5	55.1	54.7	53.7	53.8	54.7	46.7	58.0
1996	56.1	70.5	59.1	61.2	65.6	62.6	65.4	65.8	65.6	67.1	60.5	66.7	63.8
1997	76.1	77.8	66.8	73.9	70.5	70.1	70.7	68.2	71.2	69.5	70.2	69.8	71.2
1998	68.8	71.6	71.2	65.8	64.4	70.3	67.8	69.7	70.6	75.2			
Non-residential - Non résidentiel													
1995	117.3	131.6	281.4	108.4	113.4	110.2	116.9	132.2	120.1	128.6	99.1	130.3	132.5
1996	89.7	131.4	112.3	117.7	133.5	102.9	164.9	143.4	125.6	108.7	110.1	93.2	119.5
1997	101.4	98.5	106.5	146.5	114.4	105.7	98.3	87.4	110.7	124.9	127.1	118.9	111.7
1998	67.3	138.7	133.6	129.7	118.9	127.8	153.3	119.4	148.2	105.3			
Ontario													
Total													
1995	88.9	76.8	69.6	85.8	92.1	78.2	80.1	90.2	70.9	84.3	88.9	79.7	82.1
1996	84.1	91.4	87.7	76.3	95.2	78.5	84.2	78.0	80.9	83.9	88.9	84.5	84.5
1997	102.6	107.6	99.9	131.7	106.6	106.8	116.4	116.9	119.3	124.9	127.8	130.9	115.9
1998	122.5	135.0	147.8	126.3	116.9	113.3	102.6	123.8	118.5	112.0			
Residential - Résidentiel													
1995	75.1	65.0	66.4	70.1	68.5	67.0	61.8	65.5	66.6	77.2	66.4	71.5	68.4
1996	72.2	92.0	86.5	70.4	73.6	72.8	80.4	79.8	77.9	83.9	94.2	85.6	80.8
1997	109.7	108.8	98.4	103.5	102.4	98.7	111.9	106.4	113.7	108.3	112.8	105.5	106.7
1998	96.1	109.8	130.7	114.3	104.2	93.3	96.3	99.4	104.9	99.8			

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

CONSTRUCTION ACTIVITY INDICES¹INDICES DE L'ACTIVITÉ DE LA CONSTRUCTION¹

Table 8

Tableau 8

Value of Building Permits, Canada and Regions
(1992=100) - ConcludedValeur des permis de bâtir, Canada et régions
(1992=100) - fin

Year - Année	Month - Mois												Annual Annuel
	J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
	index - indice												
Non-residential - Non résidentiel													
1995	113.3	97.7	75.3	113.6	133.7	98.0	112.6	133.7	78.6	96.8	128.7	94.0	106.3
1996	105.0	90.3	89.8	86.8	133.4	88.7	91.0	75.0	86.2	83.9	79.6	82.4	91.0
1997	90.2	105.4	102.5	181.5	114.1	121.2	124.2	135.3	129.2	154.3	154.2	175.8	132.3
1998	169.1	179.7	178.1	147.6	139.4	148.7	113.6	166.9	142.4	133.6			
Prairies													
Total													
1995	81.3	104.6	65.6	72.9	83.9	75.3	82.8	83.5	87.4	73.6	70.1	67.5	79.0
1996	76.3	71.5	87.4	86.8	91.7	93.8	107.6	82.8	80.5	95.3	88.5	107.2	89.1
1997	109.8	110.7	113.9	122.5	109.6	115.9	111.3	126.1	128.5	123.3	183.6	168.4	127.0
1998	118.5	144.7	143.8	179.8	198.3	157.9	166.5	163.8	159.9	156.7			
Residential - Résidentiel													
1995	77.1	59.2	64.4	62.7	65.1	72.3	70.8	75.6	75.1	71.8	68.3	59.7	68.5
1996	64.1	66.7	75.4	81.1	93.2	92.9	102.5	86.7	80.3	86.8	80.3	103.8	84.5
1997	116.3	117.2	106.5	107.6	113.7	96.4	108.4	111.2	123.7	118.0	123.4	154.5	116.4
1998	134.3	129.9	127.3	131.7	124.5	128.3	129.0	125.4	141.3	123.8			
Non-residential - Non résidentiel													
1995	87.5	169.9	67.3	87.6	111.0	79.6	100.1	94.8	105.1	76.1	72.6	78.7	94.2
1996	93.7	78.5	104.5	95.1	89.5	95.1	115.0	77.2	80.9	107.5	100.3	112.1	95.8
1997	100.4	101.3	124.5	144.0	103.7	143.9	115.5	147.5	135.3	131.0	270.5	188.3	142.2
1998	95.7	166.0	167.6	249.0	304.6	200.5	220.6	219.2	186.5	204.1			
British Columbia - Colombie-Britannique													
Total													
1995	96.0	80.8	75.9	82.8	76.5	76.1	67.6	80.9	77.5	72.9	68.3	67.7	76.9
1996	72.2	93.3	89.0	74.0	82.1	98.9	88.0	85.5	92.1	71.4	82.3	77.7	83.9
1997	60.3	72.3	83.8	70.8	85.2	90.0	77.5	70.5	86.9	74.4	70.2	74.3	76.3
1998	78.5	70.5	66.5	67.2	67.3	73.0	70.6	76.6	61.1	55.2			
Residential - résidentiel													
1995	87.6	83.7	72.3	71.5	68.5	67.2	64.7	83.0	71.0	73.4	64.8	60.9	72.4
1996	73.5	98.3	80.5	72.4	82.5	106.6	85.3	83.4	85.7	75.9	86.3	80.0	84.2
1997	62.5	78.0	84.2	74.4	85.8	78.0	76.5	67.1	87.0	65.8	59.9	56.2	72.9
1998	65.8	60.0	60.9	65.4	56.1	61.2	50.8	66.2	49.4	43.0			
Non-residential - Non résidentiel													
1995	112.8	75.0	83.2	105.1	92.4	93.7	73.3	76.8	90.3	71.9	75.2	81.2	85.9
1996	69.6	83.2	105.8	77.2	81.2	83.6	93.3	89.7	104.7	62.4	74.3	73.0	83.2
1997	55.8	60.9	83.0	63.6	84.0	113.9	79.4	77.3	86.7	91.5	90.6	110.2	83.1
1998	103.8	91.3	77.4	70.7	89.5	96.3	109.8	97.2	84.2	79.5			

¹ Indices are based on the value of the building permits issued and comprise the two following stages: deflation (1992=100) and seasonal adjustment of data. For more details on methodology see section III of the publication.

¹ Les indices sont basés sur la valeur des permis de bâtir émis et comprennent les deux étapes suivantes: dégonflement (1992=100) et désaisonnalisation des données. Pour plus de détails concernant la méthodologie, consultez la section III de la publication.

CONSTRUCTION ACTIVITY INDICES¹INDICES DE L'ACTIVITÉ DE LA CONSTRUCTION¹

Table 9

Tableau 9

Short Term Trend of Building Permits Value,
Canada, 1992 = 100Tendance à court terme de la valeur des permis de bâtir,
Canada, 1992=100

Year - Année	Month - Mois												Annual Annuel
	J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
	index - indice												
CANADA													
Total													
1995	86.6	84.2	81.9	80.2	79.3	79.3	79.5	79.6	79.3	78.9	78.8	79.2	80.6
1996	80.1	81.4	82.8	83.7	84.0	83.8	83.2	83.0	83.4	84.5	86.1	88.0	83.7
1997	89.7	91.0	92.0	93.0	94.3	96.0	98.1	100.4	102.6	104.3	105.5	106.1	97.7
1998	107.0	107.4	107.2	106.8	106.4	105.9	105.3	104.9	104.5	104.3			
Residential - Résidentiel													
1995	78.8	75.0	71.2	68.2	66.5	66.1	66.5	66.8	66.9	66.9	67.4	68.4	69.1
1996	70.2	72.6	75.3	77.5	78.9	79.3	79.3	79.5	80.4	82.0	84.2	86.4	78.8
1997	88.0	88.6	88.5	88.3	88.3	88.9	89.8	91.0	92.0	92.5	92.6	92.1	90.0
1998	91.8	91.0	89.6	88.3	87.3	86.7	86.4	86.5	86.8	87.1			
Non-residential - Non résidentiel													
1995	100.3	100.4	100.6	101.1	101.7	102.2	102.4	102.0	101.1	99.9	98.8	98.0	100.7
1996	97.4	96.8	95.9	94.5	93.0	91.5	90.1	89.1	88.6	88.7	89.3	90.6	92.1
1997	92.5	95.0	98.0	101.2	104.7	108.4	112.5	116.8	121.1	124.9	128.0	130.4	111.1
1998	133.5	136.0	137.7	139.1	139.7	139.4	138.3	136.9	135.5	134.4			
Industrial - Industriel													
1995	159.6	158.5	154.9	149.7	143.7	138.4	135.5	135.6	137.3	139.8	141.9	143.3	144.9
1996	144.0	143.8	142.4	140.5	138.3	135.8	133.2	130.7	129.3	129.4	130.8	133.5	136.0
1997	137.0	141.6	147.3	153.4	159.5	165.2	170.3	174.9	178.8	181.4	183.9	189.1	165.2
1998	198.4	204.7	214.3	223.0	228.2	228.5	225.0	220.0	215.0	209.9			
Commercial													
1995	98.3	98.5	98.8	99.2	99.8	100.3	100.9	101.4	101.8	102.1	102.2	102.1	100.4
1996	101.9	101.7	101.5	101.3	101.0	100.8	100.6	100.4	100.3	100.4	100.7	101.2	101.0
1997	102.0	103.2	104.7	106.6	108.9	111.5	114.6	117.8	121.2	124.6	127.9	130.0	114.4
1998	133.6	138.0	140.4	142.3	143.9	145.1	146.2	147.1	147.9	148.8			
Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental													
1995	73.5	74.2	76.3	79.7	83.7	86.9	88.1	86.2	81.9	76.6	72.0	69.0	79.0
1996	67.2	65.9	64.1	61.3	58.3	55.3	52.7	51.1	50.6	50.7	51.5	53.3	56.8
1997	56.0	59.5	63.3	67.0	70.9	75.3	80.4	86.3	92.1	97.0	100.2	101.8	79.1
1998	101.0	98.7	95.5	92.3	89.2	86.2	83.2	80.2	77.1	74.9			

¹ The indices are based on the value of the building permits issued and comprise the following three stages: deflation (1992 = 100), seasonal adjustment and filtering of data (based on Henderson 23 terms moving average) to produce a trend-cycle. For more details on methodology see section III of publication.

¹ Les indices sont basés sur la valeur des permis de bâtir et comprennent les trois étapes suivantes: dégonflement (1992 = 100), désaisonnalisation et lissage (basé sur la méthode de moyenne mobile d'Henderson 23 termes) afin de produire une tendance-cycle. Pour plus de détails concernant la méthodologie, consultez la section III de la publication.

PART II: CURRENT DATA (UNADJUSTED)

PARTIE II: DONNÉES COURANTES (NON DÉSAISONNALISÉES)

	Page		Page
Dwelling Units, Residential and Non-residential Values		Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles	
Table 10 - Canada, regions, and provinces, summary by month	15	Tableau 10 - Canada, régions et provinces, sommaire par mois	15
Table 11 - Metropolitan areas by municipality, current month	21	Tableau 11 - Régions métropolitaines, par municipalité, mois courant	21
Table 12 - Metropolitan areas by municipality, cumulative	32	Tableau 12 - Régions métropolitaines, par municipalité, cumulatif	32
Table 13 - Provinces by size of urban centres, by current month	43	Tableau 13 - Provinces, selon la grosseur des centres urbains, mois courant	43
Table 14 - Provinces and economic regions by major geographical entities, current month	51	Tableau 14 - Provinces et régions économiques selon les principales entités géographiques, mois courant	51
Breakdown of Residential Permits		Ventilation des permis résidentiels	
Table 15 - Average cost of dwellings authorized, single-family and apartment dwellings, by range of value, Canada and regions	65	Tableau 15 - Coût moyen des logements, simples et appartements, par catégorie de valeur, Canada et régions	65
Table 16 - Number of authorized dwellings, by type, Canada, provinces and metropolitan areas, current month	68	Tableau 16 - Nombre de logements autorisés, selon le genre, Canada, provinces et régions métropolitaines, mois courant	68
Table 17 - Value of authorized dwellings, by type, Canada, provinces and metropolitan areas, current month	69	Tableau 17 - Valeur des logements autorisés, selon le genre, Canada, provinces et régions métropolitaines, mois courant	69
Table 18 - Value of residential permits issued for improvements, Canada, provinces and metropolitan areas, cumulative and current month	70	Tableau 18 - Valeur des permis résidentiels émis pour des travaux d'amélioration, Canada, provinces et régions métropolitaines, cumulatif et mois courant	70
Breakdown of Non-residential Permits		Ventilation des permis non résidentiels	
Table 19 - Number and value of non-residential permits by range of value, Canada and provinces, current month	71	Tableau 19 - Nombre et valeur des permis non résidentiels, par catégorie de valeur, Canada et provinces, mois courant	71
Table 20 - Value of non-residential permits by type of building, Canada and provinces, current month	74	Tableau 20 - Valeur des permis non résidentiels selon le genre de bâtiment, Canada et provinces, mois courant	74
Table 21 - Number and value of non-residential permits by type of work and type of building, Canada	75	Tableau 21 - Nombre et valeur des permis non résidentiels selon le genre de travail et le genre de bâtiment, Canada	75

Table 10

Tableau 10

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Summary by Month, Canada, Regions and Provinces, 1998

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, sommaire par mois, Canada, régions et provinces, 1998

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement							Value of construction Valeur de la construction					
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total	
									Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		
	units - unités							thousands of dollars - en milliers de dollars					
Canada													
January - Janvier	3,749	24	412	755	1,444	330	6,714	806,201	185,901	317,728	250,098	1,559,928	
February - Février	4,641	29	515	911	1,542	243	7,881	938,714	187,424	549,498	213,516	1,889,152	
March - Mars	8,344	63	794	1,113	4,395	507	15,216	1,722,185	240,814	605,201	290,986	2,859,186	
April - Avril	10,356	152	953	1,707	3,402	198	16,768	2,022,688	319,264	642,372	263,979	3,248,303	
May - Mai	9,807	262	722	1,727	2,265	329	15,112	1,882,414	462,756	771,215	295,119	3,411,504	
June - Juin	9,138	268	698	1,199	3,229	548	15,080	1,837,840	450,357	776,630	299,045	3,363,872	
July - Juillet	8,464	224	792	1,486	2,377	271	13,614	1,691,795	454,453	856,025	325,020	3,327,293	
August - Août	7,775	193	700	1,059	2,502	244	12,473	1,555,183	359,250	820,719	328,677	3,063,829	
September - Septembre ^r	8,212	220	821	1,227	2,215	188	12,883	1,604,238	331,865	827,530	271,024	3,034,657	
October ^r - Octobre ^r	7,126	144	726	1,380	1,659	278	11,313	1,407,794	392,244	707,258	247,657	2,754,953	
November - Novembre													
December - Décembre													
Cumulative Jan.-Oct. - Cumulatif janv.-oct. 1998	77,612	1,579	7,133	12,564	25,030	3,136	127,054	15,469,052	3,384,328	6,874,176	2,785,121	28,512,677	
1997	83,228	1,490	8,588	14,535	24,253	4,336	136,430	16,084,595	2,703,194	5,296,758	2,468,764	26,553,311	
Atlantic - Atlantique													
January - Janvier	128	4	20	-	14	51	217	15,837	3,587	11,788	3,970	35,182	
February - Février	157	7	8	3	27	9	211	19,750	2,958	17,456	4,812	44,976	
March - Mars	282	19	20	12	17	23	373	35,256	5,557	19,930	8,686	69,429	
April - Avril	587	41	48	4	64	15	759	73,202	3,881	25,044	13,679	115,806	
May - Mai	945	63	34	4	97	8	1,151	113,643	20,838	19,517	14,282	168,280	
June - Juin	854	85	34	28	82	30	1,113	104,576	14,920	32,760	11,720	163,976	
July - Juillet	877	61	54	-	116	15	1,123	108,980	10,725	43,901	34,863	198,469	
August - Août	711	52	30	18	226	34	1,071	93,395	10,683	33,436	32,104	169,618	
September - Septembre ^r	776	64	25	2	193	12	1,072	95,206	14,391	37,553	18,980	166,130	
October ^r - Octobre ^r	595	59	18	15	36	10	733	70,253	14,106	38,186	20,517	143,062	
November - Novembre													
December - Décembre													
Cumulative Jan.-Oct. - Cumulatif janv.-oct. 1998	5,912	455	291	86	872	207	7,823	730,098	101,646	279,571	163,613	1,274,928	
1997	6,650	515	615	129	1,009	173	9,091	802,002	106,641	265,216	92,150	1,266,009	
Newfoundland - Terre-Neuve													
January - Janvier	8	-	14	-	6	3	31	2,759	2,020	2,243	336	7,358	
February - Février	13	-	2	-	8	4	27	2,616	18	4,358	1,803	8,795	
March - Mars	53	-	14	-	-	4	71	7,229	9	1,530	120	8,888	
April - Avril	90	2	30	-	-	3	125	13,082	44	2,488	529	16,143	
May - Mai	138	2	10	4	10	3	167	19,947	1,291	3,902	949	26,089	
June - Juin	120	1	14	-	-	5	140	16,067	165	4,524	1,182	21,938	
July - Juillet	145	4	16	-	14	14	193	26,704	534	5,306	2,519	35,063	
August - Août	123	1	10	-	-	4	138	15,838	2,968	5,797	2,279	26,882	
September - Septembre ^r	107	1	4	1	14	1	128	14,351	805	7,169	1,637	23,962	
October ^r - Octobre ^r	103	-	6	-	4	3	116	12,352	2,072	13,568	1,859	29,851	
November - Novembre													
December - Décembre													
Cumulative Jan.-Oct. - Cumulatif janv.-oct. 1998	900	11	120	5	56	44	1,136	130,945	9,926	50,885	13,213	204,969	
1997	874	10	312	-	49	38	1,283	128,110	14,542	33,903	15,914	192,469	

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 10

Tableau 10

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Summary by Month, Canada, Regions and Provinces, 1998 - Continued

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, sommaire par mois, Canada, régions et provinces, 1998 - suite

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement							Value of construction Valeur de la construction					
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total	
									Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		
	units - unités							thousands of dollars - en milliers de dollars					
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard													
January - Janvier	6	2	-	-	-	-	8	839	60	2,116	723	3,738	
February - Février	6	3	2	-	-	1	12	1,133	-	422	-	1,555	
March - Mars	38	4	-	-	-	-	42	4,308	165	2,626	-	7,099	
April - Avril	40	13	6	-	-	-	59	5,505	10	1,260	4,328	11,103	
May - Mai	40	16	6	-	12	1	75	6,512	807	809	2,012	10,140	
June - Juin	67	31	4	-	18	2	122	8,840	1,479	2,243	217	12,779	
July - Juillet	50	20	4	-	6	-	80	6,397	1,657	3,199	2,835	14,088	
August - Août	25	19	2	18	30	-	94	5,266	432	2,563	1,915	10,176	
September ^r - Septembre ^r	61	16	-	1	-	-	78	6,655	3,896	8,000	350	18,901	
October ^p - Octobre ^p	40	23	-	2	4	-	69	6,307	1,313	4,777	142	12,539	
November - Novembre													
December - Décembre													
Cumulative Jan.-Oct. - Cumulatif janv.-oct.													
1998	373	147	24	21	70	4	639	51,762	9,819	28,015	12,522	102,118	
1997	413	152	14	34	28	15	656	54,940	12,792	26,153	5,843	99,728	
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse													
January - Janvier	96	1	6	-	4	45	152	10,025	733	3,205	568	14,531	
February - Février	105	3	4	3	12	4	131	12,565	938	7,744	1,885	23,132	
March - Mars	111	12	2	-	17	11	153	13,760	4,956	9,216	5,204	33,136	
April - Avril	247	21	4	-	7	8	287	28,564	1,602	9,709	5,728	45,603	
May - Mai	440	33	14	-	32	2	521	50,086	14,912	6,705	5,004	76,707	
June - Juin	396	40	14	-	16	15	481	46,102	3,837	10,503	8,439	68,881	
July - Juillet	370	27	18	-	22	-	437	42,137	2,791	14,235	17,070	76,233	
August - Août	342	25	10	-	178	4	559	46,167	3,968	12,993	7,666	70,794	
September ^r - Septembre ^r	356	34	14	-	109	11	524	44,913	4,661	9,324	4,505	63,403	
October ^p - Octobre ^p	269	30	6	9	22	2	338	33,173	6,029	8,873	11,257	59,332	
November - Novembre													
December - Décembre													
Cumulative Jan.-Oct. - Cumulatif janv.-oct.													
1998	2,732	226	92	12	419	102	3,583	327,492	44,427	92,507	67,326	531,752	
1997	3,480	240	211	48	483	84	4,546	392,120	29,591	112,510	16,737	550,958	
New Brunswick - Nouveau-Brunswick													
January - Janvier	18	1	-	-	4	3	26	2,214	774	4,224	2,343	9,555	
February - Février	33	1	-	-	7	-	41	3,436	2,002	4,932	1,124	11,494	
March - Mars	80	3	4	12	-	8	107	9,959	427	6,558	3,362	20,306	
April - Avril	210	5	4	-	57	4	288	26,051	2,225	11,587	3,094	42,957	
May - Mai	327	12	4	-	43	2	388	37,098	3,828	8,101	6,317	55,344	
June - Juin	271	13	2	28	48	8	370	33,567	9,439	15,490	1,882	60,378	
July - Juillet	312	10	16	-	74	1	413	33,742	5,743	21,161	12,439	73,085	
August - Août	221	7	8	-	18	26	280	26,124	3,315	12,083	20,244	61,766	
September ^r - Septembre ^r	252	13	7	-	70	-	342	29,287	5,029	13,060	12,488	59,864	
October ^p - Octobre ^p	183	6	6	4	6	5	210	18,421	4,692	10,968	7,259	41,340	
November - Novembre													
December - Décembre													
Cumulative Jan.-Oct. - Cumulatif janv.-oct.													
1998	1,907	71	55	48	327	57	2,465	219,899	37,474	108,164	70,552	436,089	
1997	1,883	113	78	47	449	36	2,606	226,832	49,716	92,650	53,656	422,854	

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 10

Tableau 10

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Summary by Month, Canada, Regions and Provinces, 1998 - Continued

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, sommaire par mois, Canada, régions et provinces, 1998 - suite

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement							Value of construction Valeur de la construction				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Non-residential - Non résidentiel			Total	
								Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental
	units - unités							thousands of dollars - en milliers de dollars				
Québec												
January - Janvier	343	7	63	30	174	99	716	69,245	8,966	39,585	19,720	137,516
February - Février	672	3	97	69	512	111	1,464	136,615	55,533	50,670	45,961	288,779
March - Mars	1,731	9	207	125	836	305	3,213	285,999	55,690	84,137	42,744	468,570
April - Avril	2,280	33	221	117	741	94	3,486	383,588	49,775	97,061	43,767	574,191
May - Mai	1,720	82	174	59	590	98	2,723	335,324	89,149	119,058	66,424	609,955
June - Juin	1,461	65	117	29	495	269	2,436	299,853	78,964	136,549	73,402	588,768
July - Juillet	907	48	112	20	263	75	1,425	205,655	111,946	146,772	82,954	547,327
August - Août	1,051	53	89	78	276	113	1,660	220,126	61,558	109,627	70,310	461,621
September ¹ - Septembre ¹	982	56	119	62	442	70	1,731	227,002	80,372	215,887	52,406	575,667
October ² - Octobre ²	1,005	38	125	90	685	110	2,053	244,203	69,959	133,184	47,547	494,893
November - Novembre												
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Oct. - Cumulatif janv.-oct.												
1998	12,152	394	1,324	679	5,014	1,344	20,907	2,407,610	661,912	1,132,530	545,235	4,747,287
1997	12,779	337	2,056	878	4,980	1,241	22,271	2,447,325	512,795	1,006,552	489,625	4,456,297
Ontario												
January - Janvier	1,590	8	167	554	422	66	2,807	360,245	97,655	148,301	169,359	775,560
February - Février	1,591	11	282	672	221	48	2,825	382,233	66,943	252,563	102,105	803,844
March - Mars	3,179	17	413	778	2,244	112	6,743	844,537	119,060	274,786	152,260	1,390,643
April - Avril	3,744	56	491	1,204	764	39	6,298	876,581	107,407	234,208	121,115	1,339,311
May - Mai	3,522	79	377	1,019	540	67	5,604	770,788	195,261	196,346	99,316	1,261,711
June - Juin	3,138	76	347	677	859	58	5,155	708,665	183,952	309,324	109,710	1,311,651
July - Juillet	3,265	81	384	1,206	548	66	5,550	745,409	108,311	300,906	97,073	1,251,699
August - Août	3,001	63	445	790	381	58	4,738	660,057	194,665	292,465	134,909	1,282,096
September ¹ - Septembre ¹	3,528	69	396	827	444	54	5,318	742,671	138,504	296,802	116,090	1,294,067
October ² - Octobre ²	2,812	36	433	991	234	64	4,570	633,478	137,441	268,944	89,634	1,129,497
November - Novembre												
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Oct. - Cumulatif janv.-oct.												
1998	29,370	496	3,735	8,718	6,657	632	49,608	6,724,664	1,349,199	2,574,645	1,191,571	11,840,079
1997	32,720	463	3,911	8,719	5,754	1,305	52,872	6,856,695	1,204,757	1,890,573	1,262,787	11,214,812
Prairies												
January - Janvier	1,162	3	50	57	360	-	1,632	173,298	36,455	64,356	10,486	284,595
February - Février	1,589	6	74	100	198	7	1,974	206,669	47,266	138,399	20,720	413,054
March - Mars	2,275	13	100	76	351	2	2,817	300,944	47,392	123,736	56,471	528,543
April - Avril	2,767	18	152	134	748	5	3,824	392,726	139,642	184,601	56,023	772,992
May - Mai	2,615	34	90	199	374	18	3,330	372,834	146,780	314,589	64,870	899,073
June - Juin	2,692	30	94	243	610	60	3,729	409,099	142,755	170,717	44,136	766,707
July - Juillet	2,440	28	112	55	795	48	3,478	364,564	183,142	189,257	47,572	784,535
August - Août	2,171	20	94	41	776	3	3,105	321,191	55,380	256,778	52,384	685,733
September ¹ - Septembre ¹	2,204	22	162	102	746	15	3,251	340,974	78,642	156,283	63,691	639,590
October ² - Octobre ²	2,009	6	86	194	487	47	2,829	296,297	153,210	129,302	78,473	657,282
November - Novembre												
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Oct. - Cumulatif janv.-oct.												
1998	21,924	180	1,014	1,201	5,445	205	29,969	3,178,596	1,030,664	1,728,018	494,826	6,432,104
1997	19,587	124	969	1,657	3,446	241	26,024	2,724,590	636,390	1,014,967	350,519	4,726,466

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 10

Tableau 10

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Summary by Month, Canada, Regions and Provinces, 1998 - Continued

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, sommaire par mois, Canada, régions et provinces, 1998 - suite

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement							Value of construction Valeur de la construction				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
	units - unités							thousands of dollars - en milliers de dollars				
Manitoba												
January - Janvier	89	-	12	-	99	-	200	17,441	7,031	6,597	1,553	32,622
February - Février	106	-	10	-	38	-	154	15,514	10,259	15,486	4,520	45,779
March - Mars	163	5	18	-	79	1	266	27,548	9,865	23,063	17,064	77,540
April - Avril	323	3	18	-	298	-	642	52,229	11,469	44,112	1,465	109,275
May - Mai	287	19	12	-	24	-	342	40,619	118,578	43,150	3,409	205,756
June - Juin	308	10	2	3	19	2	344	44,007	10,269	22,069	11,331	87,676
July - Juillet	244	12	18	-	72	4	350	38,365	10,722	24,106	12,962	86,155
August - Août	254	6	-	-	10	2	272	34,926	10,804	34,426	14,062	94,218
September ^a - Septembre ^a	222	8	17	-	4	-	251	32,753	25,518	25,047	28,595	111,913
October ^b - Octobre ^b	173	2	10	-	152	7	344	35,188	10,221	26,612	28,326	100,347
November - Novembre												
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Oct. - Cumulatif janv.-oct.												
1998	2,169	65	117	3	795	16	3,165	338,590	224,736	264,668	123,287	951,281
1997	2,032	41	130	78	450	2	2,733	301,765	106,395	151,102	48,918	608,180
Saskatchewan												
January - Janvier	46	1	6	-	24	-	77	6,873	2,997	5,619	586	16,075
February - Février	87	-	6	-	12	-	105	9,698	2,638	7,272	1,359	20,967
March - Mars	138	1	8	-	7	-	154	15,819	3,641	20,323	4,844	44,627
April - Avril	209	5	22	-	40	2	278	26,469	14,627	11,721	18,964	71,781
May - Mai	259	4	12	-	87	2	364	36,567	4,092	20,191	35,205	96,055
June - Juin	208	6	14	-	177	-	405	33,567	2,911	26,364	7,156	69,998
July - Juillet	190	6	10	-	12	-	218	22,771	912	23,247	7,742	54,672
August - Août	190	7	8	-	179	-	384	30,271	6,664	22,600	7,537	67,072
September ^a - Septembre ^a	193	6	8	-	139	-	346	34,394	12,747	16,107	5,001	68,249
October ^b - Octobre ^b	130	1	12	-	64	-	207	21,953	26,707	17,690	11,773	78,123
November - Novembre												
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Oct. - Cumulatif janv.-oct.												
1998	1,650	37	106	-	741	4	2,538	238,382	77,936	171,134	100,167	587,619
1997	1,559	18	124	48	548	104	2,401	227,512	45,486	129,348	115,618	517,964
Alberta												
January - Janvier	1,027	2	32	57	237	-	1,355	148,984	26,427	52,140	8,347	235,898
February - Février	1,396	6	58	100	148	7	1,715	181,457	34,369	115,641	14,841	346,308
March - Mars	1,974	7	74	76	265	1	2,397	257,577	33,886	80,350	34,563	406,376
April - Avril	2,235	10	112	134	410	3	2,904	314,028	113,546	128,768	35,594	591,936
May - Mai	2,069	11	66	199	263	16	2,624	295,648	24,110	251,248	26,256	597,262
June - Juin	2,176	14	78	240	414	58	2,980	331,525	129,575	122,284	25,649	609,033
July - Juillet	2,006	10	84	55	711	44	2,910	303,428	171,508	141,904	26,868	643,708
August - Août	1,727	7	86	41	587	1	2,449	255,994	37,912	199,752	30,785	524,443
September ^a - Septembre ^a	1,789	8	137	102	603	15	2,654	273,827	40,377	115,129	30,095	459,428
October ^b - Octobre ^b	1,706	3	64	194	271	40	2,278	239,156	116,282	85,000	38,374	478,812
November - Novembre												
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Oct. - Cumulatif janv.-oct.												
1998	18,105	78	791	1,198	3,909	185	24,266	2,601,624	727,992	1,292,216	271,372	4,893,204
1997	15,996	65	715	1,531	2,448	135	20,890	2,195,313	484,509	734,517	185,983	3,600,322

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 10

Tableau 10

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Summary by Month, Canada, Regions and Provinces, 1998 - Continued

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, sommaire par mois, Canada, régions et provinces, 1998 - suite

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement							Value of construction Valeur de la construction				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
	units - unités							thousands of dollars - en milliers de dollars				
British Columbia - Colombie-Britannique												
January - Janvier	522	2	112	114	474	111	1,335	187,085	38,863	53,339	46,503	325,790
February - Février	630	2	54	67	584	65	1,402	193,082	14,419	89,788	39,589	336,878
March - Mars	872	4	54	122	947	64	2,063	254,468	13,115	99,413	30,825	397,821
April - Avril	953	4	41	244	1,085	41	2,368	292,709	18,559	100,327	29,068	440,663
May - Mai	967	3	47	446	634	134	2,231	281,269	8,866	119,587	39,277	448,999
June - Juin	954	10	104	222	1,148	126	2,564	306,402	29,738	125,970	50,895	513,005
July - Juillet	913	5	130	205	585	66	1,904	250,044	40,323	171,295	60,062	521,724
August - Août	801	3	42	132	826	35	1,839	253,225	36,944	126,117	34,498	450,784
September ² - Septembre ²	699	3	119	234	380	36	1,471	194,159	19,790	119,500	19,363	352,812
October ² - Octobre ²	671	3	52	90	215	46	1,077	157,978	17,436	132,790	11,091	319,295
November - Novembre												
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Oct. - Cumulatif janv.-oct. 1998	7,982	39	755	1,876	6,878	724	18,254	2,370,421	238,053	1,138,126	361,171	4,107,771
1997	11,203	41	1,035	3,152	9,058	1,334	25,823	3,219,213	227,003	1,091,041	267,200	4,804,457
Territories - Territoires												
January - Janvier	4	-	-	-	-	3	7	491	375	359	60	1,285
February - Février	2	-	-	-	-	3	5	365	305	622	329	1,621
March - Mars	5	1	-	-	-	1	7	981	-	3,199	-	4,180
April - Avril	25	-	-	4	-	4	33	3,882	-	1,131	327	5,340
May - Mai	38	1	-	-	30	4	73	8,556	1,862	2,118	10,950	23,486
June - Juin	39	2	2	-	35	5	83	9,245	28	1,310	9,182	19,765
July - Juillet	62	1	-	-	70	1	134	17,143	6	3,894	2,496	23,539
August - Août	40	2	-	-	17	1	60	7,189	20	2,296	4,472	13,977
September ² - Septembre ²	23	6	-	-	10	1	40	4,226	166	1,505	494	6,391
October ² - Octobre ²	34	2	12	-	2	1	51	5,585	92	4,852	395	10,924
November - Novembre												
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Oct. - Cumulatif janv.-oct. 1998	272	15	14	4	164	24	493	57,663	2,854	21,286	28,705	110,508
1997	289	10	2	-	6	42	349	34,770	15,608	28,409	6,483	85,270

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 10

Tableau 10

Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Summary by Month, Canada, Regions and Provinces, 1998 - Concluded

Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, sommaire par mois, Canada, régions et provinces, 1998 - fin

Month Mois	Number of dwelling units Nombre d'unités de logement							Value of construction Valeur de la construction				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
	units - unités							thousands of dollars - en milliers de dollars				
Yukon												
January - Janvier	2	-	-	-	-	3	5	261	75	84	60	480
February - Février	1	-	-	-	-	3	4	215	5	487	219	926
March - Mars	3	1	-	-	-	1	5	534	-	2,008	-	2,542
April - Avril	9	-	-	-	4	4	17	1,210	-	845	327	2,382
May - Mai	15	1	-	-	-	-	4	1,776	1,612	1,987	500	5,875
June - Juin	23	2	-	-	-	5	30	3,062	28	326	82	3,498
July - Juillet	42	1	-	-	2	1	46	3,787	6	177	2,346	6,316
August - Août	23	2	-	-	3	1	29	2,766	-	1,255	557	4,578
September ^a - Septembre ^a	20	6	-	-	2	1	29	2,644	166	344	494	3,648
October ^b - Octobre ^b	22	2	-	-	2	1	27	2,270	92	1,053	395	3,810
November - Novembre												
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Oct. - Cumulatif janv.-oct. 1998	160	15	-	4	9	24	212	18,525	1,984	8,566	4,980	34,055
1997	239	10	-	-	6	42	297	25,865	428	9,805	5,417	41,515
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest												
January - Janvier	2	-	-	-	-	-	2	230	300	275	-	805
February - Février	1	-	-	-	-	-	1	150	300	135	110	695
March - Mars	2	-	-	-	-	-	2	447	-	1,191	-	1,638
April - Avril	16	-	-	-	-	-	16	2,672	-	286	-	2,958
May - Mai	23	-	-	-	30	-	53	6,780	250	131	10,450	17,611
June - Juin	16	-	2	-	35	-	53	6,183	-	984	9,100	16,267
July - Juillet	20	-	-	-	68	-	88	13,356	-	3,717	150	17,223
August - Août	17	-	-	-	14	-	31	4,423	20	1,041	3,915	9,399
September ^a - Septembre ^a	3	-	-	-	8	-	11	1,582	-	1,161	-	2,743
October ^b - Octobre ^b	12	-	12	-	-	-	24	3,315	-	3,799	-	7,114
November - Novembre												
December - Décembre												
Cumulative Jan.-Oct. - Cumulatif janv.-oct. 1998	112	-	14	-	155	-	281	39,138	870	12,720	23,725	76,453
1997	50	-	2	-	-	-	52	8,905	15,180	18,604	1,066	43,755

¹ Included in this category are the following types of dwellings: single-detached and mobile homes.
¹ Les types de logements suivants sont compris dans cette catégorie: maison individuelle et maison mobile.

Table 11
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1998

Tableau 11
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines par
municipalité, 1998

October

Octobre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
METRO AREAS - TOTAL - RÉGIONS MÉTRO- POLITAINES	4,357	6	564	1,157	1,330	206	7,620	972,274	256,870	511,414	153,768	1,894,326
Calgary	704	-	8	191	176	1	1,080	117,851	10,208	25,178	9,763	163,000
Airdrie C	19	-	-	-	-	-	19	2,025	334	101	10	2,470
Beiseker VL	1	-	-	-	-	-	1	88	-	-	-	88
Calgary C	596	-	8	191	176	1	972	101,766	8,827	24,865	9,753	145,211
Chestermere T	13	-	-	-	-	-	13	2,527	-	-	-	2,527
Cochrane T	41	-	-	-	-	-	41	5,900	-	69	-	5,969
Crossfield T	5	-	-	-	-	-	5	256	-	-	-	256
Irricana VL	7	-	-	-	-	-	7	744	-	-	-	744
Rocky View No.44 MD	22	-	-	-	-	-	22	4,545	1,047	143	-	5,735
Chicoutimi - Jonquièrre	16	2	2	-	2	1	23	3,350	4,446	3,639	573	12,008
Chicoutimi V	7	-	2	-	-	-	9	1,082	350	2,768	302	4,502
Jonquièrre V	6	-	-	-	-	-	6	1,166	249	465	221	2,101
La Baie V	1	-	-	-	-	1	2	323	3,847	321	-	4,491
Lac-Kénogami SD	1	1	-	-	-	-	2	258	-	-	-	258
Larouche P	-	-	-	-	-	-	-	34	-	-	-	34
Laterrière V	1	-	-	-	2	-	3	214	-	-	50	264
Shipsaw SD	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
St-Fulgence SD	-	1	-	-	-	-	1	234	-	85	-	319
St-Honoré SD	-	-	-	-	-	-	-	31	-	-	-	31
Tremblay CT	-	-	-	-	-	-	-	8	-	-	-	8
Edmonton	388	-	8	3	56	39	494	44,200	90,152	28,896	9,321	172,569
Beaumont T	6	-	-	-	-	-	6	724	-	-	-	724
Betula Beach SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Bon Accord T	-	-	-	-	-	-	-	5	-	-	-	5
Bruderheim T	2	-	-	-	-	-	2	180	-	-	-	180
Calmar T	-	-	-	-	-	-	-	15	-	-	-	15
Devon T	3	-	2	-	-	-	5	432	90	60	-	582
Edmonton Beach SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Edmonton C	197	-	4	3	53	39	296	22,432	6,808	23,877	6,308	59,425
Entwistle VL	1	-	-	-	-	-	1	35	-	-	-	35
Fort Saskatchewan C	7	-	-	-	-	-	7	1,090	80,000	904	-	81,994
Gibbons T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Golden Days SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Itaska Beach SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Kapasiwin SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Lakeview SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Leduc C	6	-	-	-	-	-	6	843	15	89	2	949
Leduc County No.25 CM	8	-	-	-	-	-	8	898	327	542	-	1,767
Legal VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Morinville T	7	-	-	-	-	-	7	746	112	60	140	1,058
New Sarepta VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Parkland County CM	15	-	-	-	-	-	15	1,800	-	58	-	1,858
Point Alison SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Redwater T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Seba Beach SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

**Table 11
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1998**

**Tableau 11
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines par
municipalité, 1998**

October

Octobre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Edmonton												
(Cont./suite)												
Spruce Grove C	22	-	2	-	-	-	24	2,006	-	50	-	2,056
St. Albert C	50	-	-	-	-	-	50	4,949	-	1,025	150	6,124
Stony Plain T	6	-	-	-	-	-	6	546	-	-	7	553
Strathcona County SM	48	-	-	-	3	-	51	6,104	-	2,096	1,714	9,914
Sturgeon No.90 MD	6	-	-	-	-	-	6	1,090	2,800	-	-	3,890
Sundance Beach SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Thorsby VL	4	-	-	-	-	-	4	296	-	135	1,000	1,431
Wabamun VL	-	-	-	-	-	-	-	9	-	-	-	9
Warburg VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Halifax	107	-	-	-	14	-	121	10,748	548	807	8,400	20,503
Halifax RGM	107	-	-	-	14	-	121	10,748	548	807	8,400	20,503
Hamilton	144	-	6	137	85	4	376	40,016	3,638	11,474	5,314	60,442
Ancaster T	17	-	-	-	-	-	17	2,674	50	2,309	4,700	9,733
Burlington C	44	-	4	71	48	-	167	19,499	1,174	7,738	267	28,678
Dundas T	2	-	-	-	-	-	2	354	-	-	1	355
Flamborough T	15	-	-	-	-	-	15	1,979	454	31	-	2,464
Glanbrook TP	1	-	-	18	-	-	19	1,076	-	30	-	1,106
Grimsby T	7	-	2	19	-	1	29	2,189	110	88	-	2,387
Hamilton C	49	-	-	-	37	3	89	8,649	923	1,269	346	11,187
Stoney Creek C	9	-	-	29	-	-	38	3,596	927	9	-	4,532
Hull	48	1	14	-	12	27	102	10,541	-	3,174	863	14,578
Aylmer V	8	-	2	-	-	-	10	1,636	-	219	-	1,855
Buckingham V	-	-	-	-	-	-	-	120	-	-	-	120
Cantley SD	2	-	-	-	-	-	2	232	-	-	-	232
Chelsea SD	2	-	-	-	-	-	2	391	-	75	-	466
Gatineau V	17	-	2	-	6	10	35	3,921	-	1,467	10	5,398
Hull V	7	-	6	-	6	17	36	2,323	-	1,345	853	4,521
La Pêche SD	2	-	-	-	-	-	2	358	-	-	-	358
Masson-Angers V	2	-	4	-	-	-	6	455	-	-	-	455
Pontiac SD	2	-	-	-	-	-	2	193	-	68	-	261
Val-des-Monts SD	6	1	-	-	-	-	7	912	-	-	-	912
Kitchener	165	-	10	22	-	2	199	24,024	4,498	9,149	747	38,418
Cambridge C	61	-	-	-	-	-	61	7,097	1,163	2,105	-	10,365
Kitchener C	53	-	8	19	-	1	81	10,097	116	3,477	67	13,757
North Dumfries TP	-	-	-	-	-	-	-	73	196	34	-	303
Waterloo C	41	-	-	3	-	1	45	5,054	2,692	3,300	331	11,377
Woolwich TP	10	-	2	-	-	-	12	1,703	331	233	349	2,616
London	101	-	4	35	-	6	146	16,872	5,022	4,977	5,609	32,480
London C	57	-	2	35	-	6	100	9,820	4,396	4,935	5,609	24,760
Middlesex Centre TP	12	-	-	-	-	-	12	2,113	29	42	-	2,184
North Dorchester TP	8	-	-	-	-	-	8	1,300	478	-	-	1,778
Southwold TP	5	-	-	-	-	-	5	487	35	-	-	522
St. Thomas C	16	-	2	-	-	-	18	1,984	84	-	-	2,068
West Nissouri TP	1	-	-	-	-	-	1	524	-	-	-	524
Yarmouth/Port Stanley/Belmont TP	2	-	-	-	-	-	2	644	-	-	-	644

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 11
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1998

Tableau 11
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines par
municipalité, 1998

October

Octobre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwell- ings ¹ Maisons unifami- liales ¹	Cottages Chalets	Double dwell- ings Maisons doubles	Row dwell- ings Maisons en rangée	Apart- ments Maisons d'appar- tements	Conver- sions Trans- forma- tions	Total	Non-residential - Non résidentiel			Total	
								Residen- tial Résiden- tiel	Industrial Industriel	Commer- cial Commer- cial		Institu- tional and gouver- nemental Institu- tionnel et gouver- nemental
Montréal	430	-	80	47	452	54	1,063	129,828	27,094	74,837	23,536	255,295
Anjou V	9	-	-	-	49	-	58	3,427	360	4,851	-	8,638
Baie-d'Urfé V	1	-	-	-	-	-	1	114	1,100	-	-	1,214
Beaconsfield V	1	-	-	-	-	-	1	452	-	-	-	452
Beauharnois V	1	-	-	-	-	-	1	240	-	158	-	398
Bellefeuille V	1	-	-	-	-	1	2	164	-	-	-	164
Beloeil V	-	-	2	-	-	1	3	269	-	243	-	512
Blainville V	31	-	-	-	-	-	31	5,552	-	341	-	5,893
Bois-des-Filiers V	-	-	-	-	-	-	-	132	-	-	-	132
Boisbriand V	7	-	-	-	-	-	7	1,003	707	691	-	2,401
Boucherville V	9	-	-	35	-	-	44	3,463	190	839	100	4,592
Brossard V	4	-	2	-	-	-	6	1,297	-	414	-	1,711
Côte-St-Luc C	-	-	-	-	-	-	-	180	-	32	-	212
Candiac V	1	-	-	-	-	-	1	213	-	-	-	213
Carignan V	1	-	-	-	-	-	1	395	60	250	-	705
Chambly V	1	-	-	-	-	-	1	286	168	62	19	535
Charlemagne V	1	-	-	-	-	-	1	185	-	205	-	390
Châteauguay V	1	-	-	-	-	-	1	383	-	140	-	523
Delson V	2	-	-	-	-	-	2	485	200	325	-	1,010
Deux-Montagnes V	5	-	-	-	-	-	5	551	-	-	-	551
Dollard-des-Ormeaux V	20	-	-	-	-	-	20	2,501	-	1,008	-	3,509
Dorval C	-	-	-	-	-	-	-	94	1,240	533	-	1,867
Gore CT	1	-	-	-	-	-	1	53	-	-	-	53
Greenfield Park V	1	-	-	-	-	-	1	210	-	886	20	1,116
Hampstead V	1	-	-	-	-	-	1	978	-	-	-	978
Hudson V	3	-	-	-	-	-	3	3,529	-	-	-	3,529
Kirkland V	8	-	-	-	-	-	8	1,184	10	22	-	1,216
L'Île-Bizard V	4	-	-	-	-	-	4	692	-	50	-	742
L'Île-Cadieux V	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
L'Île-Dorval V	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
L'Île-Perrot V	1	-	-	-	-	-	1	166	-	1,010	-	1,176
L'Assomption V	-	-	-	-	-	-	-	88	80	-	71	239
La Plaine V	7	-	-	-	-	-	7	593	125	-	-	718
La Prairie V	7	-	-	-	3	-	10	1,112	-	92	25	1,229
Lachenaie V	17	-	2	-	3	-	22	2,129	-	372	445	2,946
Lachine V	-	-	-	-	-	-	-	148	527	3	-	678
Lafontaine V	3	-	-	-	6	-	9	638	-	51	-	689
LaSalle V	10	-	-	-	46	12	68	5,656	1,160	206	-	7,022
Laval V	42	-	11	-	16	2	71	10,547	455	1,950	4,882	17,834
Lavaltrie VL	-	-	-	-	-	-	-	58	-	2	-	60
Le Gardeur V	5	-	4	-	-	-	9	879	398	56	-	1,333
LeMoine V	-	-	-	-	-	-	-	9	-	-	-	9
Les Cèdres SD	-	-	-	-	-	-	-	57	120	-	-	177
Longueuil V	14	-	-	-	19	1	34	5,026	301	1,325	30	6,682
Lorraine V	8	-	-	-	-	-	8	1,583	-	-	-	1,583
Léry V	-	-	-	-	-	-	-	36	-	-	-	36
Maple Grove V	1	-	-	-	-	-	1	102	-	-	-	102
Mascouche V	6	-	-	-	2	-	8	1,158	75	5,421	-	6,654
McMasterville VL	1	-	-	-	-	-	1	185	-	-	5	190

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 11
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1998

Tableau 11
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines par
municipalité, 1998

October

Octobre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwell- ings ¹ Maisons unifami- liales ¹	Cottages Chalets	Double dwell- ings Maisons doubles	Row dwell- ings Maisons en rangée	Apart- ments Maisons d'appar- tements	Conver- sions Trans- forma- tions	Total	Residen- tial Résiden- tiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commer- cial	Institu- tional and gouver- nemental Institu- tionnel et gouver- nemental	
Montréal												
(Cont./suite)												
Melocheville VL	-	-	-	-	-	-	47	-	-	20	67	
Mercier V	1	-	-	-	-	1	130	35	1	-	166	
Mirabel V	29	-	-	-	15	44	3,588	970	748	57	5,363	
Mont-Royal V	-	-	-	-	-	-	773	-	744	-	1,517	
Mont-St-Hilaire V	3	-	-	-	-	1	662	-	87	-	749	
Montréal V	5	-	20	-	182	31	25,885	5,542	33,135	13,678	78,240	
Montréal-Est V	-	-	-	-	-	-	30	1,864	325	-	2,219	
Montréal-Nord V	-	-	-	-	-	-	605	758	517	-	1,880	
Montréal-Ouest V	-	-	-	-	-	-	47	-	2	-	49	
N-D-de-Bon- Secours SD	1	-	-	-	-	1	96	-	85	-	181	
N-D-de-l'Île- Perrot P	7	-	-	-	-	7	762	-	-	-	762	
Oka P	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Oka SD	1	-	-	-	-	1	65	-	5	-	70	
Ottburn Park V	2	-	-	-	-	2	361	-	10	-	371	
Outremont V	-	-	-	-	-	-	633	-	23	200	856	
Pierrefonds V	1	-	-	-	-	1	280	-	176	-	456	
Pincourt V	2	-	-	-	-	2	304	-	5	-	309	
Pointe-Calumet M	2	-	-	-	-	2	264	-	-	-	264	
Pointe-Claire V	1	-	-	-	-	1	329	477	2,551	112	3,469	
Pointe-des- Cascades VL	-	-	-	-	-	-	27	-	-	-	27	
Repentigny V	7	-	-	-	-	7	1,227	2	339	998	2,566	
Richelieu V	-	-	-	-	-	-	6	-	-	20	26	
Rosemère V	12	-	-	-	-	12	2,128	-	400	-	2,528	
Roxboro V	-	-	-	-	-	-	43	-	-	-	43	
Senneville VL	1	-	-	-	-	1	443	-	-	-	443	
St-Amable SD	2	-	-	-	-	2	174	-	-	-	174	
St-Antoine V	1	-	-	-	-	1	100	15	190	-	305	
St-Antoine-de- Lavaltrie P	-	-	-	-	-	-	52	10	249	-	311	
St-Basile-le-Grand V	8	-	-	-	-	8	730	2	-	-	732	
St-Bruno-de- Montarville V	6	-	-	-	6	12	1,394	700	1,206	-	3,300	
St-Colomban P	11	-	-	-	-	11	864	-	-	-	864	
St-Constant V	1	-	-	-	-	1	307	-	51	-	358	
St-Eustache V	5	-	6	-	-	11	1,210	-	3,798	-	5,008	
St-Gérard-Majella P	1	-	-	-	-	1	100	-	-	-	100	
St-Hubert V	3	-	-	-	22	25	2,048	47	386	-	2,481	
St-Isidore P	-	-	-	-	-	-	25	-	289	-	314	
St-Joseph-du-Lac M	-	-	-	-	-	2	113	59	8	-	180	
St-Jérôme V	-	-	-	-	-	1	154	115	2,716	80	3,065	
St-Lambert V	4	-	2	-	26	32	3,543	3	180	-	3,726	
St-Laurent V	7	-	16	-	8	31	5,072	7,403	371	-	12,846	
St-Lazare P	9	-	-	-	-	9	1,340	-	100	-	1,440	
St-Léonard V	3	-	11	-	-	14	1,547	101	1,050	300	2,998	
St-Mathias-sur- Richelieu SD	-	-	-	-	-	-	172	32	19	51	274	
St-Mathieu SD	-	-	-	-	-	-	32	-	100	-	132	

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 11
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1998

Tableau 11
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines par
municipalité, 1998

October

Octobre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwell- ings ¹ Maisons unifam- iliales ¹	Cottages Chalets	Double dwell- ings Maisons doubles	Row dwell- ings Maisons en rangée	Apart- ments Maisons d'appar- tements	Conver- sions Trans- forma- tions	Total	Residen- tial Résiden- tiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commer- cial	Institu- tional and gouver- nemental Institu- tionnel et gouver- nemental	
Montréal												
(Cont./suite)												
St-Mathieu-de- Beleuil SD	1	-	-	-	-	-	1	230	30	104	-	364
St-Philippe M	2	-	-	-	-	-	2	208	30	-	-	238
St-Pierre V	-	-	-	-	-	-	-	15	30	-	-	45
St-Placide SD	-	-	-	-	-	-	-	21	-	-	-	21
St-Sulpice P	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4	42	46
Ste-Anne-de- Bellevue V	2	-	-	-	-	-	2	320	-	1	-	321
Ste-Anne-des- Plaines V	-	-	-	-	-	-	-	66	-	-	-	66
Ste-Catherine V	4	-	-	-	-	-	4	471	-	140	-	611
Ste-Genève V	-	-	-	-	-	-	-	30	-	-	-	30
Ste-Julie V	14	-	-	-	32	-	46	4,483	395	106	1	4,985
Ste-Marthe-sur- le-Lac V	1	-	-	-	-	-	1	217	-	-	-	217
Ste-Thérèse V	4	-	2	-	9	-	15	1,367	95	1,475	-	2,937
Terrasse- Vaudreuil SD	-	-	-	-	-	-	-	16	-	-	15	31
Terrebonne V	9	-	-	-	2	-	11	1,349	-	335	-	1,684
Varennes V	1	-	2	-	-	-	3	304	915	-	-	1,219
Vaudreuil-Dorion V	14	-	-	-	-	-	14	1,337	188	101	-	1,626
Vaudreuil-sur- le-Lac VL	-	-	-	-	-	-	-	14	-	-	-	14
Verdun V	5	-	-	12	6	2	25	2,338	-	269	-	2,607
Westmount V	1	-	-	-	-	-	1	1,128	-	898	2,365	4,391
Oshawa	104	-	27	34	-	5	170	19,667	550	21,968	249	42,434
Clarington T	22	-	16	29	-	1	68	5,771	140	141	15	6,067
Oshawa C	32	-	-	5	-	4	41	4,967	250	1,509	227	6,953
Whitby T	50	-	11	-	-	-	61	8,929	160	20,318	7	29,414
Ottawa	215	-	6	103	-	2	326	43,648	1,112	20,708	1,168	66,636
Casselman VL	1	-	-	-	-	-	1	112	-	-	-	112
Clarence-Rockland C	2	-	-	-	-	-	2	454	124	-	-	578
Cumberland TP	20	-	-	9	-	-	29	3,451	34	2,075	-	5,560
Gloucester C	55	-	-	17	-	-	72	8,827	396	4,519	55	13,797
Goulbourn TP	20	-	-	-	-	-	20	3,250	75	200	24	3,549
Kanata C	18	-	-	37	-	-	55	6,014	-	2,384	-	8,398
Nepean C	38	-	4	12	-	-	54	6,029	50	1,016	127	7,222
Osgoode TP	11	-	-	-	-	-	11	2,051	-	10	-	2,061
Ottawa C	21	-	2	28	-	2	53	7,706	162	10,172	422	18,462
Rideau TP	7	-	-	-	-	-	7	1,224	40	183	5	1,452
Rockcliffe Park VL	-	-	-	-	-	-	-	233	-	-	120	353
Russell TP	3	-	-	-	-	-	3	504	100	65	-	669
Township Of The Nation TP	1	-	-	-	-	-	1	257	-	-	15	272
Vanier C	-	-	-	-	-	-	-	22	-	30	-	52
West Carleton TP	18	-	-	-	-	-	18	3,514	131	54	400	4,099
Québec	90	2	6	21	5	10	134	17,759	2,428	8,576	2,232	30,995
Beauport V	13	-	-	-	-	-	13	1,339	60	194	210	1,803
Bernières-St- Nicolas V	10	-	2	-	-	-	12	1,123	942	60	-	2,125

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 11
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1998

Tableau 11
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines par
municipalité, 1998

October

Octobre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				Total
	Single dwell- ings ¹ Maisons unifami- liales ¹	Cottages Chalets	Double dwell- ings Maisons doubles	Row dwell- ings Maisons en rangée	Apart- ments Maisons d'appar- tements	Conver- sions Trans- forma- tions	Total	Non-residential - Non résidentiel				
								Residen- tial Résiden- tiel	Industrial Industriel	Commer- cial	Institu- tional and gouver- nemental Institu- tionnel et gouver- nemental	
Québec												
(Cont./suite)												
Boischatel SD	-	-	-	-	-	-	-	59	-	-	-	59
Cap-Rouge V	3	-	-	-	-	-	3	420	-	1	-	421
Charlesbourg V	1	-	-	-	-	1	2	761	-	590	-	1,351
Charny V	-	-	-	-	-	-	-	19	-	309	939	1,267
Château-Richer V	-	-	-	-	-	-	-	32	-	-	-	32
Fossambault-sur- le-Lac V	-	-	-	-	-	-	-	9	-	-	-	9
L'Ancienne-Lorette V	2	-	-	-	-	-	2	227	-	32	-	259
L'Ange-Gardien P	-	-	-	-	-	-	-	54	-	11	-	65
Lac-Beauport SD	3	1	-	-	-	-	4	396	-	-	-	396
Lac-Delage V	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Lac-St-Charles V	3	-	-	-	2	-	5	621	-	33	-	654
Lac-St-Joseph V	-	-	-	-	-	-	-	200	-	-	-	200
Loretteville V	1	-	-	-	-	-	1	166	-	9	-	175
Lévis V	3	-	-	-	-	-	3	871	-	1,967	307	3,145
Notre-Dame-des- Angeles P	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Pintendre SD	1	-	-	-	-	-	1	102	-	-	-	102
Québec V	-	-	-	-	-	9	9	1,766	18	1,290	209	3,283
Shannon SD	2	-	-	-	-	-	2	229	-	-	-	229
Sillery V	1	-	-	-	-	-	1	387	-	2,672	-	3,059
St-Émile V	4	-	-	-	-	-	4	461	-	10	-	471
St-Étienne-de- Beaumont P	-	1	-	-	-	-	1	20	-	-	-	20
St-Étienne-de- Lauzon SD	5	-	-	-	3	-	8	668	-	33	-	701
St-Augustin-de- Desmaures M	5	-	-	-	-	-	5	889	883	170	-	1,942
St-François P	-	-	-	-	-	-	-	26	60	5	-	91
St-Gabriel-de- Valcartier SD	1	-	-	-	-	-	1	98	132	-	-	230
St-Jean P	-	-	-	-	-	-	-	63	5	-	-	68
St-Jean- Chrysostome V	2	-	-	-	-	-	2	263	-	-	-	263
St-Joseph-de-la- Pointe-de-Lévy P	-	-	-	-	-	-	-	2	-	20	-	22
St-Lambert-de- Lauzon P	4	-	-	-	-	-	4	449	115	-	-	564
St-Laurent P	-	-	-	-	-	-	-	40	5	-	-	45
St-Pierre M	-	-	-	-	-	-	-	49	20	1	-	70
St-Romuald V	1	-	-	-	-	-	1	164	30	4	336	534
St-Rédempteur V	2	-	-	-	-	-	2	263	-	8	-	271
Ste-Brigitte-de- Laval SD	2	-	-	-	-	-	2	242	-	-	-	242
Ste-Catherine-de-la- Jacques-Cartier SD	-	-	-	-	-	-	-	62	-	10	-	72
Ste-Famille P	-	-	-	-	-	-	-	36	25	-	-	61
Ste-Foy V	13	-	2	21	-	-	36	3,818	33	714	231	4,796
Ste-Hélène-de- Breakeyville P	-	-	2	-	-	-	2	199	-	-	-	199
Ste-Pétronille VL	-	-	-	-	-	-	-	25	-	1	-	26
Stoneham-et- Tewkesbury CU	5	-	-	-	-	-	5	597	-	-	-	597
Val-Bélair V	3	-	-	-	-	-	3	508	100	168	-	776

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 11
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1998

Tableau 11
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines par
municipalité, 1998

October

Octobre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				Total
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Non-residential - Non résidentiel				
								Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Québec (Cont./suite)												
Vanier V	-	-	-	-	-	-	-	36	-	264	-	300
Regina	24	-	-	-	-	-	24	2,645	83	3,501	1,655	7,884
Balgonie T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Belle Plaine VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Buena Vista VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Disley VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Edenwold No.158 RM	1	-	-	-	-	-	1	175	3	-	-	178
Edenwold VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Grand Coulee VL	-	-	-	-	-	-	-	6	-	-	-	6
Lumsden Beach RV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Lumsden No.189 RM	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Lumsden T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Pense No.160 RM	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Pense VL	-	-	-	-	-	-	-	6	-	-	-	6
Pilot Butte T	3	-	-	-	-	-	3	284	-	-	-	284
Regina Beach T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Regina C	19	-	-	-	-	-	19	2,019	80	1,776	1,655	5,530
Sherwood No.159 RM	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1,725	-	1,725
White City VL	1	-	-	-	-	-	1	155	-	-	-	155
Saint John	13	-	-	4	-	-	17	2,111	2,109	1,181	2,606	8,007
Grand Bay-Westfield T	-	-	-	-	-	-	-	120	-	-	-	120
Hampton T	1	-	-	-	-	-	1	135	-	-	1,151	1,286
Kingston PAR	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Quispamsis T	4	-	-	-	-	-	4	463	-	-	-	463
Rothsay T	8	-	-	4	-	-	12	1,172	-	130	-	1,302
Saint John CR *	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
St John C	-	-	-	-	-	-	-	221	2,109	1,051	1,455	4,836
St.Martins VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Saskatoon	56	-	8	-	36	-	100	9,776	1,549	7,067	4,230	22,622
Allan T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Asquith T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Blucher No.343 RM	1	-	-	-	-	-	1	75	125	-	-	200
Bradwell VL	-	-	-	-	-	-	-	16	-	-	-	16
Clavet VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Colonsay No.342 RM	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Colonsay T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Corman Park No.344 RM	5	-	-	-	-	-	5	847	100	147	-	1,094
Dalmeny T	-	-	-	-	-	-	-	7	-	-	-	7
Delisle T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Dundurn No.314 RM	1	-	-	-	-	-	1	70	-	-	-	70
Eilstow VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Langham T	-	-	-	-	-	-	-	50	-	-	-	50
Martensville T	6	-	-	-	-	-	6	463	-	-	-	463
Meacham VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Osler T	4	-	-	-	-	-	4	448	-	-	-	448

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 11
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1998

Tableau 11
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines par
municipalité, 1998

October

Octobre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				Total
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Non-residential - Non résidentiel				
								Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Saskatoon												
(Cont./suite)												
Saskatoon C	36	-	8	-	36	-	80	7,605	1,324	6,822	4,230	19,981
Shields RV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Thode RV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Vanscoy No.345 RM	1	-	-	-	-	-	1	46	-	-	-	46
Vanscoy VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	30	-	30
Warman T	2	-	-	-	-	-	2	149	-	68	-	217
Sherbrooke	24	-	-	-	17	2	43	4,808	3,149	1,939	281	10,177
Ascot Corner SD	-	-	-	-	-	-	-	12	-	260	-	272
Ascot SD	2	-	-	-	-	-	2	148	-	-	1	149
Brompton CT	1	-	-	-	-	-	1	388	-	-	-	388
Bromptonville V	2	-	-	-	-	-	2	241	-	-	-	241
Compton Station SD	1	-	-	-	-	-	1	95	20	-	-	115
Deauville M	1	-	-	-	-	-	1	229	-	-	-	229
Fleurimont V	2	-	-	-	4	-	6	503	-	230	-	733
Hatley CT	2	-	-	-	-	-	2	303	-	-	-	303
Lennoxville V	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
North Hatley VL	-	-	-	-	-	-	-	12	-	18	-	30
Rock Forest V	7	-	-	-	-	-	7	752	-	40	-	792
Sherbrooke V	2	-	-	-	13	1	16	1,313	1,074	1,303	280	3,970
St-Élie-d'Orford SD	3	-	-	-	-	1	4	480	250	28	-	758
St-Denis-de-Brompton P	1	-	-	-	-	-	1	308	-	60	-	368
Stoke SD	-	-	-	-	-	-	-	18	5	-	-	23
Waterville V	-	-	-	-	-	-	-	6	1,800	-	-	1,806
St. Catharines - Niagara	83	-	8	12	-	1	104	14,027	3,943	11,239	11,495	40,704
Fort Erie T	2	-	-	-	-	-	2	670	-	228	-	898
Lincoln T	10	-	-	-	-	1	11	1,445	879	341	425	3,090
Niagara Falls C	26	-	-	12	-	-	38	4,485	10	2,698	7,805	14,998
Niagara-on-the-Lake T	10	-	-	-	-	-	10	2,068	723	7,165	-	9,956
Pelham T	7	-	2	-	-	-	9	1,169	-	163	-	1,332
Port Colborne C	4	-	-	-	-	-	4	450	2	14	2,900	3,366
St.Catharines C	4	-	2	-	-	-	6	1,012	2,112	532	354	4,010
Thorold C	5	-	-	-	-	-	5	702	-	18	11	731
Wainfleet TP	4	-	-	-	-	-	4	348	120	60	-	528
Welland C	11	-	4	-	-	-	15	1,678	97	20	-	1,795
St. John's	73	-	6	-	2	1	82	8,806	1	10,399	209	19,415
Bauline T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Bay Bulls T	-	-	-	-	-	-	-	3	-	-	-	3
Conception Bay South T	13	-	-	-	-	-	13	1,039	-	-	-	1,039
Flatrock T	1	-	-	-	-	-	1	110	-	-	-	110
Logy Bay-Middle Cove-Outer Cove T	2	-	-	-	-	-	2	213	-	-	-	213
Mount Pearl C	5	-	-	-	-	-	5	861	-	1,775	-	2,636
Paradise T	5	-	-	-	2	-	7	785	-	-	-	785
Petty Harbour-Maddox Cove T	-	-	-	-	-	-	-	3	-	-	-	3

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 11
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1998

Tableau 11
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines par
municipalité, 1998

October

Octobre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total	
									Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		
St. John's (Cont./suite)													
Portugal Cove-St.Philip's T	3	-	-	-	-	-	3	400	-	-	-	-	400
Pouch Cove T	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-	1
St.John's C	42	-	4	-	-	1	47	5,066	1	8,624	209	-	13,900
Torbay T	-	-	2	-	-	-	2	140	-	-	-	-	140
Witless Bay T	2	-	-	-	-	-	2	185	-	-	-	-	185
Sudbury	7	-	-	-	-	-	7	1,212	267	3,644	1,227	-	6,350
Nickel Centre T	1	-	-	-	-	-	1	101	-	-	-	-	101
Onaping Falls T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Rayside-Balfour T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	445	-	-	445
Sudbury C	3	-	-	-	-	-	3	869	267	2,249	1,227	-	4,612
Valley East T	2	-	-	-	-	-	2	190	-	950	-	-	1,140
Walden T	1	-	-	-	-	-	1	52	-	-	-	-	52
Thunder Bay	18	-	-	-	-	1	19	2,931	64	1,250	1,005	-	5,250
Conmee TP	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Gillies TP	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Neebing TP	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
O'Connor TP	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Oliver And Paipoonge TP	-	-	-	-	-	-	-	20	-	-	-	-	20
Shuniah TP	-	-	-	-	-	-	-	101	-	-	-	-	101
Thunder Bay C	18	-	-	-	-	1	19	2,810	64	1,250	1,005	-	5,129
Toronto	1,065	-	308	455	112	34	1,974	301,025	77,047	125,085	29,009	-	532,166
Ajax T	80	-	-	-	-	-	80	11,869	-	170	5	-	12,044
Aurora T	4	-	2	86	-	-	92	8,794	130	44	-	-	8,968
Bradford West Gwillimbury T	15	-	-	-	-	-	15	1,513	4,500	-	20	-	6,033
Brampton C	154	-	123	-	112	-	389	46,755	5,458	3,164	767	-	56,144
Caledon T	21	-	3	-	-	-	24	3,450	2,626	1,335	1	-	7,412
East Gwillimbury T	9	-	-	-	-	-	9	1,570	37	24	-	-	1,631
Georgina T	36	-	-	17	-	-	53	5,902	-	100	-	-	6,002
Halton Hills T	35	-	20	-	-	-	55	8,381	-	106	82	-	8,569
King TP	3	-	-	-	-	-	3	682	-	-	-	-	682
Markham T	105	-	29	242	-	8	384	48,556	2,240	3,894	113	-	54,803
Milton T	1	-	-	-	-	-	1	401	214	228	4,921	-	5,764
Mississauga C	140	-	62	33	-	15	250	43,799	10,865	25,711	483	-	80,858
Mono TP	1	-	-	-	-	-	1	300	-	-	-	-	300
New Tecumseth T	28	-	-	-	-	-	28	2,570	1,318	45	-	-	3,933
Newmarket T	6	-	4	17	-	-	27	3,190	120	1,310	87	-	4,707
Oakville T	82	-	18	6	-	-	106	16,998	282	21,371	733	-	39,384
Orangeville T	21	-	-	-	-	-	21	1,954	-	226	-	-	2,180
Pickering T	37	-	-	9	-	-	46	6,608	-	246	5	-	6,859
Richmond Hill T	79	-	16	39	-	-	134	22,048	34	4,804	6,842	-	33,728
Toronto C	99	-	23	6	-	11	139	45,517	43,523	54,063	14,835	-	157,938
Uxbridge TP	9	-	-	-	-	-	9	2,277	325	-	-	-	2,602
Vaughan C	94	-	8	-	-	-	102	16,850	4,805	8,119	100	-	29,874
Whitchurch-Stouffville T	6	-	-	-	-	-	6	1,041	570	125	15	-	1,751

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 11
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1998

Tableau 11
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines par
municipalité, 1998

October

Octobre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Trois-Rivières	23	-	-	4	47	-	74	5,103	1,160	1,331	5,473	13,067
Bécancour V	-	-	-	-	-	-	-	248	523	5	70	846
Cap-de-la-Madeleine V	4	-	-	-	42	-	46	1,997	-	88	39	2,124
Champlain SD	2	-	-	-	-	-	2	144	-	-	-	144
Pointe-du-Lac SD	1	-	-	-	-	-	1	178	-	-	169	347
St-Louis-de-France V	6	-	-	-	-	-	6	508	-	3	70	581
St-Maurice P	-	-	-	-	-	-	-	45	154	-	-	199
Ste-Marthe-du-Cap SD	1	-	-	-	-	-	1	113	-	-	-	113
Trois-Rivières V	7	-	-	-	-	-	7	1,077	183	613	5,125	6,998
Trois-Rivières-Ouest V	2	-	-	4	5	-	11	793	300	622	-	1,715
Vancouver	220	-	24	68	101	10	423	77,231	10,481	97,679	5,049	190,440
Anmore VL	1	-	-	-	-	-	1	298	-	-	-	298
Belcarra VL	-	-	-	-	-	-	-	2	-	-	-	2
Burnaby C	8	-	-	-	-	-	8	2,274	1,384	11,966	6	15,630
Coquitlam C	7	-	6	-	-	-	13	3,439	-	1,365	505	5,309
Delta DM	4	-	-	-	-	-	4	1,495	726	280	5	2,506
Greater Vancouver, Subd.A SRD	-	-	-	-	-	-	-	203	-	-	-	203
Langley C	1	-	-	-	-	-	1	97	14	-	-	111
Langley DM	20	-	-	-	-	1	21	3,382	6,585	42,696	4	52,667
Lions Bay VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Maple Ridge DM	24	-	4	37	-	-	65	8,431	50	832	3,453	12,766
New Westminster C	1	-	-	-	-	1	2	638	10	147	35	830
North Vancouver C	-	-	-	-	-	-	-	75	20	407	-	502
North Vancouver DM	-	-	-	-	-	-	-	393	-	309	-	702
Pitt Meadows DM	7	-	-	-	-	-	7	1,195	-	5	-	1,200
Port Coquitlam C	8	-	2	-	26	-	36	3,489	5	1,546	80	5,120
Port Moody C	4	-	-	-	-	-	4	1,089	-	15	-	1,104
Richmond C	9	-	-	16	-	-	25	3,554	251	17,521	15	21,341
Surrey C	87	-	4	15	2	-	108	25,235	228	10,927	58	36,448
University Endowment Area SRD	-	-	-	-	-	-	-	5	-	-	-	5
Vancouver C	33	-	8	-	73	8	122	18,686	1,208	8,069	742	28,705
West Vancouver DM	5	-	-	-	-	-	5	2,966	-	334	146	3,446
White Rock C	1	-	-	-	-	-	1	285	-	1,260	-	1,545
Victoria	45	1	2	5	90	6	149	20,207	2,754	5,911	773	29,645
Capital RDR *	32	1	2	-	4	-	39	4,337	-	1,037	8	5,382
Central Saanich DM	3	-	-	-	-	-	3	645	2,300	16	-	2,961
Colwood C	1	-	-	-	-	-	1	199	-	-	1	200
Esquimalt DM	-	-	-	-	-	-	-	77	-	-	-	77
Metchosin DM	-	-	-	-	2	-	2	259	-	-	320	579
North Saanich DM	-	-	-	-	-	-	-	190	-	-	-	190
Oak Bay DM	-	-	-	-	-	-	-	157	-	-	-	157
Saanich DM	9	-	-	5	-	-	14	2,106	423	1,445	323	4,297
Sidney T	-	-	-	-	-	-	-	97	-	95	12	204
Victoria C	-	-	-	-	84	6	90	12,140	31	3,318	109	15,598
Windsor	111	-	33	16	2	-	162	23,208	2,960	10,634	3,713	40,515
Colchester North TP	-	-	-	-	-	-	-	17	9	-	-	26
Essex T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 11
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1998

Tableau 11
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines par
municipalité, 1998

October

Octobre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Windsor												
(Cont./suite)												
Lakeshore Township TP	11	-	-	-	-	-	11	2,922	-	-	-	2,922
LaSalle T	33	-	-	-	-	-	33	4,978	488	249	-	5,715
Rochester TP	-	-	-	-	-	-	-	96	20	-	-	116
Sandwich South TP	2	-	-	-	-	-	2	304	190	16	-	510
St.Clair Beach VL	1	-	-	-	-	-	1	240	-	30	-	270
Tecumseh T	4	-	5	-	-	-	9	882	-	499	-	1,381
Windsor C	60	-	28	16	2	-	106	13,769	2,253	9,840	3,713	29,575
Winnipeg	83	-	4	-	121	-	208	20,680	1,607	17,171	19,268	58,726
East St.Paul RM	5	-	-	-	-	-	5	846	-	-	-	846
Headingley RM	1	-	-	-	-	-	1	58	-	-	-	58
Ritchoy RM	-	-	-	-	-	-	-	84	-	40	-	124
Rosser RM	1	-	-	-	-	-	1	89	1,000	50	-	1,139
Springfield RM	7	-	-	-	-	-	7	605	-	245	-	850
St.François Xavier RM	1	-	-	-	-	-	1	105	-	-	-	105
Taché RM	6	-	-	-	-	-	6	636	-	12	-	648
West St.Paul RM	2	-	-	-	-	-	2	202	-	128	-	330
Winnipeg C	60	-	4	-	121	-	185	18,055	607	16,696	19,268	54,626

¹ Included in this category are the following types of dwellings: single-detached and mobile homes.

¹ Les types de logements suivants sont compris dans cette catégorie: maison individuelle et maison mobile.

* Notes regarding the non-standard geographic units are listed in part III of this publication.

* Les explications relatives aux unités géographiques non standard sont montrées à la partie III de cette publication.

Table 12
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1998

Tableau 12
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines par
municipalité, 1998

January-October

Janvier-Octobre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
METRO AREAS - TOTAL - RÉGIONS MÉTRO- POLITAINES	47,149	82	5,332	10,701	20,053	2,056	85,373	10,696,686	1,881,039	5,215,452	1,986,262	19,779,439
Calgary	8,013	-	172	965	2,155	41	11,346	1,290,970	91,367	711,265	105,999	2,199,601
Airdrie C	254	-	-	22	102	-	378	34,525	2,077	4,879	4,953	46,434
Beiseker VL	4	-	-	-	-	-	4	385	-	30	431	846
Calgary C	6,716	-	126	943	2,022	41	9,848	1,069,377	84,441	698,490	97,689	1,949,997
Chestermere T	128	-	-	-	-	-	128	24,299	-	-	-	24,299
Cochrane T	372	-	16	-	23	-	411	53,251	123	3,939	345	57,658
Crossfield T	45	-	-	-	-	-	45	4,152	-	1,885	-	6,037
Irricana VL	23	-	2	-	-	-	25	2,480	-	11	-	2,491
Rocky View No.44 MD	471	-	28	-	8	-	507	102,501	4,726	2,031	2,581	111,839
Chicoutimi - Jonquière	319	10	9	12	70	85	505	57,136	53,492	17,439	15,800	143,867
Chicoutimi V	95	-	8	-	55	31	189	18,940	32,378	10,111	5,881	67,310
Jonquière V	107	-	-	12	7	51	177	19,657	10,265	4,552	9,167	43,641
La Baie V	22	2	-	-	4	1	29	4,414	9,225	2,526	548	16,713
Lac-Kénogami SD	21	5	-	-	-	-	26	3,381	44	49	-	3,474
Larouche P	5	-	-	-	-	-	5	819	-	2	-	821
Laterrière V	29	2	-	-	4	-	35	4,099	755	114	50	5,018
Shipsaw SD	15	-	-	-	-	-	15	1,576	50	-	-	1,626
St-Fulgence SD	3	1	-	-	-	2	6	892	543	85	4	1,524
St-Honoré SD	13	-	-	-	-	-	13	2,106	157	-	150	2,413
Tremblay CT	9	-	1	-	-	-	10	1,252	75	-	-	1,327
Edmonton	3,701	5	187	142	809	119	4,963	475,078	200,904	272,648	69,070	1,017,700
Beaumont T	76	-	-	-	-	-	76	9,620	-	231	14	9,865
Betula Beach SV	-	-	-	-	-	-	-	3	-	-	-	3
Bon Accord T	1	-	-	-	-	-	1	92	-	-	-	92
Bruderheim T	3	-	-	-	-	-	3	221	-	-	-	221
Calmar T	5	-	-	-	-	-	5	758	-	46	25	829
Devon T	32	-	2	-	4	-	38	3,673	430	558	-	4,661
Edmonton Beach SV	2	-	-	-	-	-	2	255	-	-	-	255
Edmonton C	1,776	-	118	142	750	119	2,905	236,850	69,614	215,418	57,429	579,311
Entwistle VL	2	-	-	-	-	-	2	96	-	-	-	96
Fort Saskatchewan C	58	-	-	-	-	-	58	7,133	94,926	5,079	275	107,413
Gibbons T	3	-	-	-	-	-	3	365	-	-	-	365
Golden Days SV	2	1	-	-	-	-	3	394	-	-	-	394
Itaska Beach SV	-	-	-	-	-	-	-	30	-	-	-	30
Kapasiwin SV	-	-	-	-	-	-	-	40	-	-	-	40
Lakeview SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Leduc C	85	-	15	-	4	-	104	12,652	957	7,719	412	21,740
Leduc County No.25 CM	85	2	-	-	-	-	87	12,223	24,032	7,081	345	43,681
Legal VL	5	-	-	-	-	-	5	796	-	-	500	1,296
Morinville T	26	-	2	-	-	-	28	2,909	717	60	186	3,872
New Sarepta VL	5	-	-	-	-	-	5	500	-	100	-	600
Parkland County CM	179	-	-	-	-	-	179	22,722	810	1,059	-	24,591
Point Alison SV	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Redwater T	5	-	-	-	-	-	5	675	-	-	-	675
Seba Beach SV	1	-	-	-	-	-	1	140	-	-	-	140

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 12
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1998

Tableau 12
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines par
municipalité, 1998

January-October

Janvier-Octobre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Non-residential - Non résidentiel				Total
								Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Edmonton												
(Cont./suite)												
Spruce Grove C	103	-	14	-	4	-	121	11,152	1,127	1,660	1,228	15,167
St. Albert C	467	-	2	-	4	-	473	48,166	3,560	9,678	1,244	62,648
Stony Plain T	51	-	-	-	10	-	61	6,971	330	2,242	2,229	11,772
Strathcona County SM	611	-	34	-	33	-	678	80,305	603	21,358	3,863	106,129
Sturgeon No.90 MD	107	2	-	-	-	-	109	15,513	3,798	224	320	19,855
Sundance Beach SV	-	-	-	-	-	-	-	93	-	-	-	93
Thorsby VL	8	-	-	-	-	-	8	488	-	135	1,000	1,623
Wabamun VL	2	-	-	-	-	-	2	187	-	-	-	187
Warburg VL	1	-	-	-	-	-	1	56	-	-	-	56
Halifax	1,110	2	54	3	268	58	1,495	130,744	2,654	34,862	22,916	191,176
Halifax RGM	1,110	2	54	3	268	58	1,495	130,744	2,654	34,862	22,916	191,176
Hamilton	1,535	-	136	1,070	319	72	3,132	357,661	69,312	144,139	64,769	635,881
Ancaster T	204	-	2	111	-	-	317	40,056	1,165	9,829	5,619	56,669
Burlington C	447	-	132	620	197	-	1,396	158,306	16,385	74,049	5,802	254,542
Dundas T	45	-	-	27	48	-	120	16,585	1	945	306	17,837
Flamborough T	191	-	-	32	-	-	223	26,330	3,715	878	637	31,560
Glanbrook TP	43	-	-	58	22	-	123	10,360	1,064	538	373	12,335
Grimsby T	90	-	2	19	-	1	112	12,708	2,591	346	399	16,044
Hamilton C	377	-	-	40	52	71	540	59,000	25,381	38,319	32,967	155,667
Stoney Creek C	138	-	-	163	-	-	301	34,316	19,010	19,235	18,666	91,227
Hull	693	18	190	136	188	58	1,283	126,024	1,753	26,095	29,994	183,866
Aylmer V	76	-	26	4	2	-	108	15,652	17	1,371	1,131	18,171
Buckingham V	11	-	3	-	-	2	16	1,842	237	220	351	2,650
Cantley SD	71	-	-	-	2	1	74	8,472	-	128	-	8,600
Chelsea SD	19	-	-	-	-	-	19	3,196	-	280	-	3,476
Gatineau V	276	-	65	23	63	23	450	46,101	68	9,092	15,838	71,099
Hull V	137	-	70	27	119	24	377	31,010	1,295	14,301	8,865	55,471
La Pêche SD	17	8	-	-	2	-	27	2,971	48	141	62	3,222
Masson-Angers V	22	-	26	82	-	-	130	8,479	70	244	3,687	12,480
Pontiac SD	12	-	-	-	-	1	13	1,526	17	69	60	1,672
Val-des-Monts SD	52	10	-	-	-	7	69	6,775	1	249	-	7,025
Kitchener	1,479	-	124	283	42	14	1,942	225,348	52,362	65,276	46,088	389,074
Cambridge C	486	-	27	67	-	-	580	62,874	21,315	13,134	17,880	115,203
Kitchener C	477	-	64	83	40	6	670	84,143	9,371	26,643	10,841	130,998
North Dumfries TP	24	-	-	8	-	2	34	5,529	5,018	2,949	6,183	19,679
Waterloo C	424	-	31	113	-	6	574	59,422	10,810	18,321	9,956	98,509
Woolwich TP	68	-	2	12	2	-	84	13,380	5,848	4,229	1,228	24,685
London	1,192	-	34	304	553	19	2,102	224,628	33,390	70,210	41,051	369,279
London C	785	-	14	299	553	16	1,667	163,541	24,211	64,226	39,123	291,101
Middlesex Centre TP	126	-	8	-	-	-	134	20,912	971	469	50	22,402
North Dorchester TP	39	-	-	-	-	-	39	6,773	921	190	251	8,135
Southwold TP	32	-	2	-	-	-	34	3,352	1,584	478	-	5,414
St. Thomas C	143	-	10	5	-	2	160	16,863	5,643	4,031	1,242	27,779
West Nissouri TP	11	-	-	-	-	-	11	3,510	-	300	-	3,810
Yarmouth/Port Stanley/Belmont TP	56	-	-	-	-	1	57	9,677	60	516	385	10,638

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 12
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1998

Tableau 12
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines par
municipalité, 1998

January-October

Janvier-Octobre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Non-residential - Non résidentiel			Total	
								Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental
Montréal	5,036	1	583	394	2,976	583	9,573	1,104,664	250,179	683,398	260,089	2,298,330
Anjou V	44	-	-	-	113	6	163	13,298	6,816	12,033	1,248	33,395
Baie-d'Urfé V	3	-	-	-	3	-	6	1,627	18,200	-	-	19,827
Beaconsfield V	7	-	-	-	21	-	28	4,911	-	70	-	4,981
Beauharnois V	5	-	-	-	-	-	5	1,507	1,882	268	377	4,034
Bellefeuille V	42	-	-	11	28	11	92	7,399	645	433	385	8,862
Beloeil V	11	-	4	-	21	2	38	3,592	61	2,051	192	5,896
Blainville V	357	-	20	-	-	-	377	64,243	2,883	6,691	4,049	77,866
Bois-des-Filion V	7	-	12	-	-	-	19	2,776	40	1,626	-	4,442
Boisbriand V	63	-	-	-	27	-	90	10,737	6,418	846	343	18,344
Boucherville V	118	-	37	54	41	-	250	25,661	4,402	23,726	690	54,479
Brossard V	58	-	14	-	18	-	90	15,489	224	5,193	5,520	26,426
Côte-St-Luc C	5	-	16	-	2	-	23	4,719	-	509	913	6,141
Candiac V	53	-	4	-	2	-	59	9,646	2,788	847	1,100	14,381
Carignan V	19	-	-	-	-	-	19	4,513	165	257	-	4,935
Chambly V	25	-	-	-	23	2	50	5,563	1,431	1,093	3,541	11,628
Charlemagne V	1	-	-	-	44	8	53	2,760	44	1,563	-	4,367
Châteauguay V	62	-	-	-	92	2	156	12,079	1,016	7,197	4,241	24,533
Delson V	23	-	4	3	-	-	30	3,866	555	367	288	5,076
Deux-Montagnes V	34	-	-	12	-	-	46	5,708	53	-	1,729	7,490
Dollard-des-Ormeaux V	101	-	5	-	-	-	106	15,747	17	5,077	34	20,875
Dorval C	7	-	-	-	28	-	35	6,176	12,636	7,760	288	26,860
Gore CT	9	1	-	-	-	-	10	773	-	-	100	873
Greenfield Park V	21	-	-	-	37	-	58	5,370	-	5,241	8,024	18,635
Hampstead V	3	-	-	-	-	-	3	2,875	-	100	-	2,975
Hudson V	16	-	-	-	-	-	16	6,661	-	-	-	6,661
Kirkland V	91	-	-	-	-	-	91	14,893	132	7,709	-	22,734
L'Île-Bizard V	40	-	6	-	2	-	48	8,641	-	168	-	8,809
L'Île-Cadieux V	-	-	-	-	-	-	-	22	-	-	-	22
L'Île-Dorval V	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
L'Île-Perrot V	13	-	3	-	13	-	29	2,581	-	1,508	-	4,089
L'Assomption V	15	-	-	-	-	-	15	2,516	216	9,037	543	12,312
La Plaine V	47	-	-	7	-	-	54	5,096	295	765	5,206	11,362
La Prairie V	80	-	10	10	28	4	132	13,219	1,280	1,972	625	17,096
Lachenaie V	199	-	19	2	20	2	242	23,024	1,131	1,881	2,095	28,131
Lachine V	20	-	-	-	8	2	30	4,312	2,386	2,252	829	9,779
Lafontaine V	28	-	2	-	23	2	55	4,300	1	284	-	4,585
LaSalle V	31	-	-	-	117	29	177	15,415	9,684	7,535	12,447	45,081
Laval V	730	-	92	41	193	10	1,066	139,332	10,263	38,350	15,787	203,732
Lavaltrie VL	12	-	-	-	16	-	28	2,052	-	9	254	2,315
Le Gardeur V	37	-	24	-	-	-	61	6,815	3,741	355	306	11,217
LeMoyne V	-	-	-	-	-	-	-	192	-	67	6	265
Les Cèdres SD	22	-	-	-	-	-	22	2,649	123	289	-	3,061
Longueuil V	103	-	-	-	60	1	164	24,289	3,135	21,886	6,733	56,043
Lorraine V	59	-	-	-	-	-	59	11,406	-	-	-	11,406
Léry V	3	-	-	-	-	-	3	811	-	-	-	811
Maple Grove V	9	-	-	-	-	-	9	1,200	-	261	-	1,461
Mascouche V	73	-	2	-	43	2	120	11,677	710	18,591	1,639	32,617
McMasterville VL	8	-	-	-	-	-	8	1,076	-	164	8	1,248

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 12
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1998

Tableau 12
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines par
municipalité, 1998

January-October

Janvier-Octobre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Montréal												
(Cont./suite)												
Melocheville VL	5	-	-	-	-	-	5	745	800	421	60	2,026
Mercier V	33	-	-	-	-	-	33	4,258	181	489	1,618	6,546
Mirabel V	176	-	17	-	69	8	270	22,415	4,221	3,663	6,094	36,393
Mont-Royal V	2	-	4	13	19	-	38	8,200	7,838	4,518	30	20,586
Mont-St-Hilaire V	56	-	-	-	36	1	93	11,162	1,320	5,518	17	18,017
Montréal V	95	-	79	93	956	451	1,674	131,707	32,306	273,295	109,630	546,938
Montréal-Est V	1	-	-	-	-	-	1	699	13,087	341	-	14,127
Montréal-Nord V	7	-	-	-	6	5	18	4,003	2,637	6,296	986	13,922
Montréal-Ouest V	-	-	-	-	-	-	-	687	-	226	-	913
N-D-de-Bon-Secours SD	10	-	-	-	-	-	10	1,576	41	85	-	1,702
N-D-de-l'Île-Perrot P	66	-	-	-	-	-	66	8,137	350	-	3,000	11,487
Oka P	2	-	-	-	-	-	2	465	55	-	-	520
Oka SD	5	-	-	-	-	-	5	651	-	15	20	686
Otterburn Park V	44	-	-	-	-	-	44	5,480	-	973	-	6,453
Outremont V	-	-	-	11	55	-	66	10,829	1	425	619	11,874
Pierrefonds V	99	-	-	8	-	-	107	18,273	-	1,138	2,386	21,797
Pincourt V	15	-	-	-	-	-	15	2,544	27	561	-	3,132
Pointe-Calumet M	9	-	-	-	-	-	9	2,575	-	10	50	2,635
Pointe-Claire V	39	-	2	-	-	-	41	5,941	12,046	10,702	734	29,423
Pointe-des-Cascades VL	2	-	-	-	-	-	2	378	-	-	-	378
Repentigny V	110	-	10	-	23	-	143	17,697	652	2,812	1,346	22,507
Richelieu V	4	-	-	1	3	-	8	810	-	320	60	1,190
Rosemère V	100	-	2	-	4	-	106	18,758	10,000	6,994	58	35,810
Roxboro V	-	-	-	-	-	-	-	309	-	6	-	315
Senneville VL	3	-	-	-	-	-	3	1,779	-	-	-	1,779
St-Amable SD	10	-	8	1	-	-	19	2,472	227	231	-	2,930
St-Antoine V	48	-	-	6	10	4	68	5,219	27	900	17	6,163
St-Antoine-de-Lavaltrie P	25	-	2	-	2	-	29	3,012	130	939	-	4,081
St-Basile-le-Grand V	56	-	-	-	21	-	77	6,503	12	1,199	370	8,084
St-Bruno-de-Montarville V	65	-	-	-	16	-	81	13,047	910	5,855	643	20,455
St-Colomban P	119	-	-	4	5	-	128	11,254	-	1	-	11,255
St-Constant V	32	-	6	-	-	-	38	4,953	127	4,600	8,463	18,143
St-Eustache V	63	-	22	4	20	1	110	11,874	1,112	12,745	3,293	29,024
St-Gérard-Majella P	10	-	-	-	-	-	10	1,311	-	180	-	1,491
St-Hubert V	85	-	2	-	82	-	169	21,669	4,755	1,774	2,661	30,859
St-Isidore P	6	-	-	-	-	-	6	945	293	310	75	1,623
St-Joseph-du-Lac M	8	-	-	-	-	2	10	1,465	219	777	300	2,761
St-Jérôme V	13	-	-	-	73	5	91	4,432	1,053	15,488	3,458	24,431
St-Lambert V	27	-	6	-	26	-	59	12,256	205	1,804	283	14,548
St-Laurent V	58	-	54	8	126	12	258	30,293	41,528	80,057	3,543	155,421
St-Lazare P	82	-	-	-	-	-	82	11,669	37	588	-	12,294
St-Léonard V	21	-	23	-	80	-	124	10,746	2,135	12,223	960	26,064
St-Mathias-sur-Richelieu SD	11	-	-	-	-	-	11	1,745	884	365	51	3,045
St-Mathieu SD	3	-	-	-	-	-	3	732	30	120	25	907

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 12
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1998

Tableau 12
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines par
municipalité, 1998

January-October

Janvier-Octobre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					
	Single dwell- ings ¹ Maisons unifami- liales ¹	Cottages Chalets	Double dwell- ings Maisons doubles	Row dwell- ings Maisons en rangée	Apart- ments Maisons d'appar- tements	Conver- sions Trans- forma- tions	Total	Residen- tial Résiden- tiel	Non-residential - Non résidentiel			Total	
									Industrial Industriel	Commer- cial	Institu- tional and gouver- nemental Institu- tionnel et gouver- nemental		
Montréal													
(Cont./suite)													
St-Mathieu-de- Beleuil SD	9	-	-	-	-	-	9	1,688	402	144	300		2,534
St-Philippe M	35	-	-	1	-	-	36	2,909	30	123	-		3,062
St-Pierre V	-	-	-	-	-	-	-	143	288	12	304		747
St-Placide SD	3	-	-	-	-	-	3	648	113	80	-		841
St-Sulpice P	4	-	-	-	-	-	4	650	2	99	42		793
Ste-Anne-de- Bellevue V	22	-	-	-	-	1	23	2,782	-	101	1,164		4,047
Ste-Anne-des- Plaines V	10	-	-	-	-	-	10	1,420	165	2,108	129		3,822
Ste-Catherine V	155	-	-	-	14	-	169	15,711	600	4,433	3,179		23,923
Ste-Geneviève V	-	-	-	-	-	-	-	229	-	4	12,000		12,233
Ste-Julie V	164	-	2	35	54	-	255	29,067	1,806	4,311	1,426		36,610
Ste-Marthe-sur- le-Lac V	31	-	-	-	-	-	31	3,462	-	144	15		3,621
Ste-Thérèse V	29	-	8	-	102	-	139	10,980	2,595	3,220	825		17,620
Terrasse- Vaudreuil SD	6	-	-	-	-	-	6	845	9	6	15		875
Terrebonne V	91	-	2	-	42	3	138	14,141	7,350	3,706	375		25,572
Varennes V	22	-	54	-	8	2	86	7,597	3,554	462	3,322		14,935
Vaudreuil-Dorion V	87	-	4	3	-	1	95	10,888	646	3,689	2,958		18,181
Vaudreuil-sur- le-Lac VL	3	-	-	-	-	-	3	448	-	-	-		448
Verdun V	23	-	2	66	101	4	196	21,714	-	2,312	374		24,400
Westmount V	3	-	-	-	-	-	3	10,453	-	3,449	3,271		17,173
Oshawa	1,001	3	168	260	10	35	1,477	181,034	13,277	70,965	19,229		284,505
Clarington T	278	3	131	130	2	4	548	52,288	2,861	6,462	13,257		74,868
Oshawa C	282	-	6	55	8	31	382	43,593	4,749	27,234	1,346		76,922
Whitby T	441	-	31	75	-	-	547	85,153	5,667	37,269	4,626		132,715
Ottawa	1,979	-	73	1,003	17	46	3,118	402,379	35,886	278,134	70,223		786,622
Casselman VL	9	-	-	-	3	-	12	1,367	-	279	3		1,649
Clarence-Rockland C	57	-	-	-	-	-	57	6,781	705	385	3,861		11,732
Cumberland TP	222	-	-	105	-	-	327	39,521	129	3,406	5,739		48,795
Gloucester C	373	-	7	167	-	-	547	69,516	415	22,440	1,602		93,973
Goulbourn TP	212	-	-	29	-	-	241	33,068	133	1,457	3,999		38,657
Kanata C	362	-	2	289	-	-	653	82,734	1,614	45,272	14,949		144,569
Nepean C	363	-	44	59	8	-	474	54,750	21,455	71,141	23,279		170,625
Osgoode TP	92	-	2	-	-	-	94	14,238	1,032	435	520		16,225
Ottawa C	128	-	18	346	6	30	528	68,042	8,395	131,576	13,826		221,839
Rideau TP	42	-	-	4	-	-	46	7,882	307	217	335		8,741
Rockcliffe Park VL	4	-	-	-	-	-	4	3,089	-	-	940		4,029
Russell TP	24	-	-	-	-	-	24	3,806	684	576	629		5,695
Township Of The Nation TP	27	-	-	-	-	-	27	4,343	400	271	76		5,090
Vanier C	1	-	-	-	-	16	17	1,279	-	513	5		1,797
West Carleton TP	63	-	-	4	-	-	67	11,963	617	166	460		13,206
Québec	1,081	10	120	67	429	220	1,927	221,878	28,736	86,938	49,170		386,722
Beauport V	126	-	4	-	5	4	139	15,650	931	2,206	4,244		23,031
Bernières-St- Nicolas V	83	-	7	-	11	1	102	10,839	3,066	2,276	970		17,151

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 12
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1998

Tableau 12
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines par
municipalité, 1998

January-October

Janvier-Octobre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwell- ings ¹ Maisons unifami- liales ¹	Cottages Chalets	Double dwell- ings Maisons doubles	Row dwell- ings Maisons en rangée	Apart- ments Maisons d'appar- tements	Conver- sions Trans- forma- tions	Total	Residen- tial Résiden- tiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commer- cial	Institu- tional and gouver- nemental Institu- tionnel et gouver- nemental	
Québec												
(Cont./suite)												
Boischatel SD	16	-	-	-	-	-	16	2,667	-	45	-	2,712
Cap-Rouge V	6	-	8	-	-	-	14	2,852	-	45	100	2,997
Charlesbourg V	40	-	20	4	93	22	179	17,435	300	2,442	40	20,217
Charry V	6	-	-	-	-	-	6	1,629	-	795	1,103	3,527
Château-Richer V	7	-	-	-	-	-	7	1,399	300	675	-	2,374
Fossambault-sur- le-Lac V	10	5	-	-	-	-	15	1,316	-	150	24	1,490
L'Ancienne-Lorette V	66	-	-	-	-	-	66	6,949	32	240	822	8,043
L'Ange-Gardien P	6	-	-	-	-	-	6	1,472	-	13	-	1,485
Lac-Beauport SD	26	1	-	-	9	-	36	4,706	2	39	-	4,747
Lac-Delage V	3	-	-	-	-	-	3	386	-	-	-	386
Lac-St-Charles V	32	-	-	-	2	3	37	3,452	4	90	-	3,546
Lac-St-Joseph V	3	-	-	-	-	-	3	725	-	-	-	725
Loretteville V	7	-	-	-	2	1	10	1,118	-	775	2,101	3,994
Lévis V	62	1	4	27	37	3	134	14,880	5,675	8,770	650	29,975
Notre-Dame-des- Angeles P	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Pintendre SD	19	-	4	-	-	-	23	2,505	-	200	-	2,705
Québec V	49	-	30	-	73	173	325	34,599	2,924	38,163	28,156	103,842
Shannon SD	17	-	-	-	-	-	17	2,257	-	-	-	2,257
Sillery V	5	-	-	-	6	-	11	5,260	390	4,494	1,459	11,603
St-Émile V	56	-	10	2	2	-	70	7,103	-	94	-	7,197
St-Étienne-de- Beaumont P	1	2	-	-	-	-	3	512	15	24	-	551
St-Étienne-de- Lauzon SD	33	-	10	-	7	-	50	4,538	329	1,113	348	6,328
St-Augustin-de- Desmaures M	57	-	-	9	14	-	80	11,002	2,691	1,174	-	14,867
St-François P	1	-	-	-	-	-	1	294	156	23	25	498
St-Gabriel-de- Valcartier SD	9	-	-	-	-	-	9	1,084	282	239	-	1,605
St-Jean P	3	1	-	-	-	-	4	847	81	1	57	986
St-Jean- Chrysostome V	73	-	2	-	8	-	83	7,822	1,115	928	198	10,063
St-Joseph-de-la- Pointe-de-Lévy P	3	-	-	-	-	-	3	367	4	76	-	447
St-Lambert-de- Lauzon P	33	-	-	-	-	-	33	3,697	2,285	6	-	5,988
St-Laurent P	4	-	-	-	-	-	4	898	225	46	5	1,174
St-Pierre M	4	-	-	-	-	-	4	1,012	63	36	36	1,147
St-Romuald V	12	-	8	-	1	5	26	2,717	2,159	384	2,333	7,593
St-Rédempteur V	6	-	2	-	-	-	8	1,886	-	8	-	1,894
Ste-Brigitte-de- Laval SD	15	-	1	-	-	-	16	2,168	-	91	-	2,259
Ste-Catherine-de-la- Jacques-Cartier SD	13	-	-	-	-	-	13	1,593	42	10	24	1,669
Ste-Famille P	1	-	-	-	-	-	1	748	147	2	3	900
Ste-Foy V	70	-	8	25	133	1	237	26,645	4,011	15,698	2,287	48,641
Ste-Hélène-de- Breakeyville P	23	-	2	-	-	-	25	2,614	106	-	-	2,720
Ste-Pétronille VL	3	-	-	-	-	-	3	898	30	1	6	935
Stoneham-et- Tewkesbury CU	26	-	-	-	-	-	26	3,097	20	209	40	3,366
Val-Bélair V	44	-	-	-	26	7	77	7,201	157	698	4,100	12,156

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 12
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1998

Tableau 12
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines par
municipalité, 1998

January-October

Janvier-Octobre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					
	Single dwell- ings ¹ Maisons unifami- liales ¹	Cottages Chalets	Double dwell- ings Maisons doubles	Row dwell- ings Maisons en rangée	Apart- ments Maisons d'appar- tements	Conver- sions Trans- forma- tions	Total	Residen- tial Résiden- tiel	Non-residential - Non résidentiel			Total	
									Industrial Industriel	Commer- cial	Institu- tional and gouver- nemental Institu- tionnel et gouver- nemental		
Québec (Cont./suite)													
Vanier V	2	-	-	-	-	-	2	1,039	1,194	4,659	39	-	6,931
Regina	384	-	4	-	317	-	705	54,615	6,195	53,943	35,306	-	150,059
Balgonie T	8	-	-	-	-	-	8	865	-	145	395	-	1,405
Belle Plaine VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Buena Vista VL	7	-	-	-	-	-	7	865	-	-	-	-	865
Disley VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Edenwold No.158 RM	22	-	-	-	-	-	22	3,078	561	301	-	-	3,940
Edenwold VL	-	-	-	-	-	-	-	50	-	-	-	-	50
Grand Coulee VL	-	-	-	-	-	-	-	41	-	-	-	-	41
Lumsden Beach RV	-	-	-	-	-	-	-	10	-	-	-	-	10
Lumsden No.189 RM	15	-	-	-	-	-	15	2,022	-	-	-	-	2,022
Lumsden T	12	-	-	-	8	-	20	2,054	-	-	17	-	2,071
Pense No.160 RM	1	-	-	-	-	-	1	75	115	-	-	-	190
Pense VL	-	-	-	-	-	-	-	15	-	-	-	-	15
Pilot Butte T	29	-	-	-	-	-	29	2,500	-	126	-	-	2,626
Regina Beach T	7	-	-	-	-	-	7	822	-	-	18	-	840
Regina C	266	-	4	-	309	-	579	39,910	2,127	50,526	34,876	-	127,439
Sherwood No.159 RM	2	-	-	-	-	-	2	382	3,392	2,845	-	-	6,619
White City VL	15	-	-	-	-	-	15	1,926	-	-	-	-	1,926
Saint John	212	1	4	16	-	1	234	28,317	11,264	13,735	8,436	-	61,752
Grand Bay- Westfield T	6	-	-	-	-	-	6	788	-	-	1	-	789
Hampton T	11	-	-	-	-	-	11	1,499	-	593	2,263	-	4,355
Kingston PAR	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Quispamsis T	49	-	-	-	-	1	50	6,691	-	-	-	-	6,691
Rothsay T	31	-	-	4	-	-	35	4,964	-	840	182	-	5,986
Saint John CR *	4	1	-	-	-	-	5	305	-	28	-	-	333
St John C	109	-	4	12	-	-	125	13,864	11,264	12,248	5,990	-	43,366
St.Martins VL	2	-	-	-	-	-	2	206	-	26	-	-	232
Saskatoon	654	-	72	-	284	2	1,012	94,867	16,027	49,215	28,625	-	188,734
Allan T	-	-	-	-	-	-	-	60	-	20	-	-	80
Asquith T	1	-	-	-	-	-	1	98	-	4	-	-	102
Blucher No.343 RM	15	-	-	-	-	-	15	2,249	165	1,520	-	-	3,934
Bradwell VL	2	-	-	-	-	-	2	134	-	-	-	-	134
Clavet VL	-	-	-	-	-	-	-	9	-	-	-	-	9
Colonsay No.342 RM	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Colonsay T	-	-	-	-	-	-	-	5	-	-	-	-	5
Corman Park No.344 RM	56	-	-	-	-	-	56	9,267	2,249	2,948	2,600	-	17,064
Dalmeny T	9	-	-	-	-	-	9	1,362	-	45	30	-	1,437
Delisle T	3	-	-	-	-	-	3	412	-	14	-	-	426
Dundurn No.314 RM	4	-	-	-	-	-	4	314	-	70	-	-	384
Elstow VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Langham T	6	-	2	-	-	-	8	632	-	-	-	-	632
Martensville T	38	-	-	-	8	-	46	3,333	-	216	-	-	3,549
Meacham VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Osler T	16	-	2	-	4	-	22	2,119	-	163	-	-	2,282

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 12
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1998

Tableau 12
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines par
municipalité, 1998

January-October

Janvier-Octobre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwell- ings ¹ Maisons unifami- liales ¹	Cottages Chalets	Double dwell- ings Maisons doubles	Row dwell- ings Maisons en rangée	Apart- ments Maisons d'appar- tements	Conver- sions Trans- forma- tions	Total	Residen- tial Résiden- tiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commer- cial	Institu- tional and gouver- nemental Institu- tionnel et gouver- nemental	
Saskatoon												
(Cont./suite)												
Saskatoon C	439	-	64	-	271	2	776	68,427	12,263	43,479	25,254	149,423
Shields RV	3	-	-	-	-	-	3	230	-	-	-	230
Thode RV	2	-	-	-	-	-	2	127	-	-	-	127
Vanscoy No.345 RM	19	-	-	-	-	-	19	1,872	400	75	-	2,347
Vanscoy VL	2	-	-	-	-	-	2	250	-	165	-	415
Warman T	39	-	4	-	1	-	44	3,967	950	496	741	6,154
Sherbrooke	343	2	104	4	136	155	744	65,465	9,269	24,271	21,534	120,539
Ascot Corner SD	8	-	-	-	-	-	8	1,069	27	306	-	1,402
Ascot SD	7	-	-	-	9	-	16	1,153	75	32	1	1,261
Brompton CT	10	-	-	-	-	-	10	1,499	-	40	-	1,539
Bromptonville V	15	-	-	-	-	-	15	1,853	960	150	48	3,011
Compton Station SD	6	1	-	-	-	-	7	785	196	-	-	981
Deauville M	21	-	-	-	2	-	23	2,771	570	528	3	3,872
Fleurimont V	44	-	2	4	6	2	58	5,500	-	7,859	1,601	14,960
Hatley CT	13	-	-	-	-	1	14	1,825	-	12	-	1,837
Lennoxville V	4	-	-	-	-	1	5	743	51	155	2,231	3,180
North Hatley VL	2	-	-	-	-	-	2	683	-	22	-	705
Rock Forest V	81	-	46	-	11	-	138	12,661	255	1,160	377	14,453
Sherbrooke V	33	-	2	-	94	150	279	19,548	3,706	12,900	17,191	53,345
St-Élie-d'Orford SD	76	1	54	-	12	1	144	11,120	809	362	-	12,291
St-Denis-de- Brompton P	17	-	-	-	-	-	17	3,025	40	235	-	3,300
Stoke SD	5	-	-	-	2	-	7	854	29	83	-	966
Waterville V	1	-	-	-	-	-	1	376	2,551	427	82	3,436
St. Catharines - Niagara	870	-	63	120	20	14	1,087	139,358	15,819	56,029	33,198	244,404
Fort Erie T	95	-	-	-	-	-	95	13,186	665	5,114	446	19,411
Lincoln T	80	-	7	-	-	1	88	10,092	4,129	2,360	887	17,468
Niagara Falls C	200	-	4	31	-	9	244	30,548	2,324	18,360	8,669	59,901
Niagara-on-the- Lake T	77	-	-	25	5	-	107	24,500	1,810	11,890	1,358	39,558
Pelham T	60	-	4	30	-	-	94	11,446	277	1,087	-	12,810
Port Colborne C	63	-	-	-	-	-	63	5,691	446	1,118	3,819	11,074
St.Catharines C	130	-	28	28	14	1	201	21,444	4,265	11,378	14,490	51,577
Thorold C	39	-	2	-	-	1	42	6,286	652	1,069	434	8,441
Wainfleet TP	15	-	-	-	-	-	15	1,606	450	180	200	2,436
Wellsand C	111	-	18	6	1	2	138	14,559	801	3,473	2,895	21,728
St. John's	485	1	106	5	42	34	673	80,703	1,639	28,934	3,504	114,780
Bauline T	1	-	-	-	-	-	1	117	-	-	-	117
Bay Bulls T	4	-	-	-	-	-	4	368	-	-	-	368
Conception Bay South T	78	-	-	-	-	-	78	7,758	63	511	-	8,332
Flatrock T	6	-	-	-	-	-	6	632	-	-	-	632
Logy Bay-Middle Cove- Outer Cove T	9	-	-	-	-	1	10	1,316	5	50	-	1,371
Mount Pearl C	31	-	24	-	36	3	94	9,891	-	3,754	383	14,028
Paradise T	102	-	-	-	4	1	107	12,377	-	422	-	12,799
Petty Harbour-Maddox Cove T	3	-	-	-	-	-	3	289	-	4	-	293

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 12
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1998

Tableau 12
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines par
municipalité, 1998

January-October

Janvier-Octobre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total	
									Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		
St. John's (Cont./suite)													
Portugal Cove-St.Philip's T	27	-	-	-	2	-	29	3,970	-	-	-	-	3,970
Pouch Cove T	2	-	-	-	-	-	2	294	-	-	-	-	294
St.John's C	192	-	78	5	-	29	304	40,467	1,571	23,968	3,121	-	69,127
Torbay T	17	-	4	-	-	-	21	1,949	-	15	-	-	1,964
Witless Bay T	13	1	-	-	-	-	14	1,275	-	210	-	-	1,485
Sudbury	158	10	-	-	-	-	168	28,379	11,208	13,542	8,735	-	61,864
Nickel Centre T	15	1	-	-	-	-	16	1,819	-	325	-	-	2,144
Onaping Falls T	3	1	-	-	-	-	4	430	526	-	-	-	956
Rayside-Balfour T	24	3	-	-	-	-	27	2,923	-	947	400	-	4,270
Sudbury C	51	2	-	-	-	-	53	15,264	10,272	10,670	5,508	-	41,714
Valley East T	40	3	-	-	-	-	43	4,978	-	1,250	2,827	-	9,055
Walden T	25	-	-	-	-	-	25	2,965	410	350	-	-	3,725
Thunder Bay	181	9	18	5	40	2	255	33,491	442	16,866	20,774	-	71,573
Conmee TP	4	-	-	-	-	-	4	547	-	40	-	-	587
Gillies TP	2	-	-	-	-	1	3	373	54	92	-	-	519
Neebing TP	3	2	-	-	-	-	5	518	-	12	-	-	530
O'Connor TP	2	-	-	-	-	-	2	414	-	-	-	-	414
Oliver And Paipoonge TP	21	-	-	-	-	-	21	2,928	-	1,280	-	-	4,208
Shuniah TP	16	7	-	-	-	-	23	3,672	2	190	-	-	3,864
Thunder Bay C	133	-	18	5	40	1	197	25,039	386	15,252	20,774	-	61,451
Toronto	10,955	-	2,418	4,469	4,984	304	23,130	3,359,797	710,624	1,463,813	633,492	-	6,167,726
Ajax T	279	-	40	105	-	-	424	57,445	6,273	4,093	8,768	-	76,579
Aurora T	109	-	58	246	8	-	421	41,173	4,287	2,608	3,559	-	51,627
Bradford West Gwillimbury T	119	-	-	6	-	-	125	17,410	5,630	383	899	-	24,322
Brampton C	1,214	-	340	324	112	-	1,990	251,655	83,516	74,516	117,714	-	527,401
Caledon T	357	-	63	43	-	-	463	61,115	5,634	8,537	128	-	75,414
East Gwillimbury T	91	-	-	-	-	-	91	13,989	506	4,706	-	-	19,201
Georgina T	227	-	-	64	-	-	291	31,123	305	594	-	-	32,022
Halton Hills T	247	-	38	-	-	-	285	49,541	7,119	5,002	2,081	-	63,743
King TP	44	-	-	-	-	-	44	15,221	3,024	9,495	865	-	28,605
Markham T	1,238	-	166	823	198	11	2,436	364,587	27,120	73,180	9,955	-	474,842
Milton T	23	-	-	-	-	-	23	6,871	9,216	12,716	5,396	-	34,199
Mississauga C	1,876	-	982	843	198	79	3,978	615,103	140,689	366,956	227,042	-	1,349,790
Mono TP	16	-	-	-	-	-	16	3,389	14	102	750	-	4,255
New Tecumseth T	202	-	2	1	70	1	276	24,896	12,230	8,481	365	-	45,972
Newmarket T	239	-	33	28	-	-	300	39,288	3,718	34,762	2,109	-	79,877
Oakville T	599	-	71	185	89	4	948	164,059	32,151	107,113	5,389	-	308,712
Orangeville T	178	-	-	-	-	1	179	16,893	748	8,779	3,630	-	30,050
Pickering T	364	-	40	9	-	-	413	63,430	5,390	7,890	1,710	-	78,420
Richmond Hill T	1,094	-	183	537	-	-	1,814	284,025	4,414	38,313	11,213	-	337,965
Toronto C	1,001	-	323	938	4,050	208	6,520	927,439	226,969	584,085	227,088	-	1,965,581
Uxbridge TP	88	-	-	-	-	-	88	16,135	1,427	2,479	90	-	20,131
Vaughan C	1,243	-	79	317	259	-	1,898	275,263	127,660	107,802	4,694	-	515,419
Whitchurch-Stouffville T	107	-	-	-	-	-	107	19,747	2,584	1,221	47	-	23,599

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

**Table 12
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1998**

**Tableau 12
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines par
municipalité, 1998**

January-October

Janvier-Octobre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwell- ings ¹ Maisons unifami- liales ¹	Cottages Chalets	Double dwell- ings Maisons doubles	Row dwell- ings Maisons en rangée	Apart- ments Maisons d'appar- tements	Conver- sions Trans- forma- tions	Total	Non-residential - Non résidentiel			Total	
								Residen- tial Résiden- tiel	Industrial Industriel	Commer- cial		Institu- tional and gouver- nemental Institu- tionnel et gouver- nemental
Trois-Rivières	228	-	58	28	148	20	482	48,126	5,121	23,969	17,794	95,010
Bécancour V	26	-	-	-	-	4	30	3,575	2,714	459	1,595	8,343
Cap-de-la- Madeleine V	30	-	-	-	124	10	164	10,286	392	7,436	2,438	20,552
Champlain SD	6	-	-	-	-	-	6	774	190	10	-	974
Pointe-du-Lac SD	36	-	10	-	6	-	52	5,963	9	282	169	6,423
St-Louis-de-France V	24	-	-	-	-	-	24	3,111	-	355	154	3,620
St-Maurice P	6	-	-	-	-	1	7	1,054	154	188	-	1,396
Ste-Marthe-du-Cap SD	23	-	10	-	-	-	33	3,209	410	295	-	3,914
Trois-Rivières V	35	-	2	12	13	5	67	9,956	952	10,343	12,599	33,850
Trois-Rivières- Ouest V	42	-	36	16	5	-	99	10,198	300	4,601	839	15,938
Vancouver	2,782	-	402	1,220	4,996	117	9,517	1,398,011	145,629	719,723	212,980	2,476,343
Anmore VL	11	-	2	-	-	-	13	4,239	-	-	-	4,239
Belcarra VL	-	-	-	-	-	-	-	299	-	1	40	340
Burnaby C	134	-	26	314	855	-	1,329	148,784	13,754	131,475	15,118	309,131
Coquitlam C	169	-	100	10	60	-	339	52,643	722	45,588	9,306	108,259
Delta DM	65	-	-	42	54	3	164	29,249	13,461	27,658	4,098	74,466
Greater Vancouver, Subd.A SRD	14	-	-	-	-	-	14	2,904	-	-	840	3,744
Langley C	5	-	-	-	27	-	32	2,895	1,300	5,793	264	10,252
Langley DM	246	-	-	11	47	1	305	50,518	24,963	59,249	8,836	143,566
Lions Bay VL	2	-	-	-	-	-	2	747	-	-	-	747
Maple Ridge DM	243	-	8	68	94	-	413	56,151	5,620	5,472	4,350	71,593
New Westminster C	28	-	-	134	152	1	315	32,493	1,075	10,962	2,588	47,118
North Vancouver C	19	-	14	20	274	-	327	27,579	647	8,101	859	37,186
North Vancouver DM	48	-	-	3	170	1	222	34,050	4,008	22,918	1,557	62,533
Pitt Meadows DM	50	-	-	-	70	-	120	13,223	339	1,795	191	15,548
Port Coquitlam C	59	-	4	51	26	-	140	19,713	592	11,219	16,329	47,853
Port Moody C	27	-	-	-	35	-	62	13,105	970	2,491	-	16,566
Richmond C	154	-	50	155	514	-	873	81,930	12,470	90,337	33,838	218,575
Surrey C	991	-	134	302	245	17	1,689	338,328	18,798	135,567	71,165	563,858
University Endowment Area SRD	4	-	-	-	-	-	4	3,705	-	205	-	3,910
Vancouver C	408	-	56	97	2,271	94	2,926	400,398	46,910	152,123	37,283	636,714
West Vancouver DM	76	-	8	-	42	-	126	68,533	-	6,409	6,133	81,075
White Rock C	29	-	-	13	60	-	102	16,525	-	2,360	185	19,070
Victoria	511	10	32	77	360	44	1,034	144,865	15,369	68,035	24,582	252,851
Capital RDR *	253	10	12	5	49	4	333	37,299	7,026	19,696	7,931	71,952
Central Saanich DM	54	-	-	-	20	1	75	11,572	3,160	835	551	16,118
Colwood C	8	-	-	-	2	-	10	1,579	-	519	12	2,110
Esquimalt DM	5	-	2	-	-	1	8	2,333	20	567	80	3,000
Metchosin DM	9	-	-	-	12	-	21	3,607	-	-	633	4,240
North Saanich DM	21	-	-	-	-	-	21	7,056	3,160	-	841	11,057
Oak Bay DM	11	-	-	-	24	-	35	9,705	-	-	3,387	13,092
Saanich DM	115	-	8	39	66	1	229	37,488	495	16,805	3,518	58,306
Sidney T	10	-	4	8	7	4	33	5,186	128	2,827	776	8,917
Victoria C	25	-	6	25	180	33	269	29,040	1,380	26,786	6,853	64,059
Windsor	1,228	-	147	118	264	11	1,768	244,397	61,245	52,261	46,234	404,137
Colchester North TP	13	-	-	-	-	-	13	2,601	218	53	-	2,872
Essex T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) a la fin du tableau.

Table 12
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Metropolitan Areas by Municipality, 1998

Tableau 12
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, régions métropolitaines par
municipalité, 1998

January-October

Janvier-Octobre

Municipality Municipalité	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Windsor (Cont./suite)												
Lakeshore Township TP	189	-	4	-	2	-	195	43,831	11,299	951	4,015	60,096
LaSalle T	221	-	22	8	-	-	251	37,419	1,062	6,561	200	45,242
Rochester TP	19	-	-	-	-	-	19	4,277	1,457	1,332	22	7,088
Sandwich South TP	72	-	-	-	-	-	72	14,478	10,282	2,374	118	27,252
St.Clair Beach VL	8	-	2	2	-	-	12	2,911	-	143	6,951	10,005
Tecumseh T	83	-	15	29	-	-	127	13,721	-	1,453	1,600	16,774
Windsor C	623	-	104	79	262	11	1,079	125,159	36,927	39,394	33,328	234,808
Winnipeg	1,019	-	54	-	626	2	1,701	178,751	37,876	169,747	96,670	483,044
East St.Paul RM	121	-	-	-	-	-	121	19,065	240	380	-	19,685
Headingley RM	9	-	-	-	-	-	9	1,456	-	7	-	1,463
Ritchoy RM	19	-	-	-	-	-	19	5,854	34	83	-	5,971
Rosser RM	4	-	-	-	-	-	4	368	1,486	576	-	2,430
Springfield RM	74	-	-	-	-	-	74	9,147	3,011	1,012	-	13,170
St.François Xavier RM	8	-	-	-	-	-	8	1,261	-	-	-	1,261
Taché RM	42	-	-	-	-	-	42	4,545	80	213	-	4,838
West St.Paul RM	33	-	-	-	30	-	63	5,451	140	158	-	5,749
Winnipeg C	709	-	54	-	596	2	1,361	131,604	32,885	167,318	96,670	428,477

¹ Included in this category are the following types of dwellings: single-detached and mobile homes.

¹ Les types de logements suivants sont compris dans cette catégorie: maison individuelle et maison mobile.

* Notes regarding the non-standard geographic units are listed in part III of this publication.

* Les explications relatives aux unités géographiques non standard sont montrées à la partie III de cette publication.

Table 13
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada and Provinces, by Size of Urban
Centres, 1998

October

Tableau 13
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada et provinces, selon la
grosseur des centres urbains, 1998

Octobre

Urban Centre ² Centre urbain ²	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Non-residential - Non résidentiel			Total	
								Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental
CANADA	1,507	32	96	169	223	54	2,081	238,933	89,240	137,537	70,966	536,676
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	812	13	46	110	82	37	1,100	120,158	31,159	84,341	38,001	273,659
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	393	3	40	50	135	14	635	68,457	43,933	42,695	30,416	185,501
Other - Autres 10,000 pop & +	302	16	10	9	6	3	346	50,318	14,148	10,501	2,549	77,516
NEWFOUNDLAND - TERRE-NEUVE	9	-	-	-	2	2	13	1,088	310	1,538	-	2,936
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	9	-	-	-	2	2	13	1,088	310	1,538	-	2,936
Corner Brook	5	-	-	-	2	2	9	753	310	549	-	1,612
Gander	1	-	-	-	-	-	1	81	-	954	-	1,035
Grand Falls- Windsor	2	-	-	-	-	-	2	167	-	35	-	202
Labrador City	1	-	-	-	-	-	1	87	-	-	-	87
Other - Autres 10,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
PRINCE EDWARD ISLAND ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	15	9	-	-	4	-	28	2,849	348	2,667	142	6,006
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	12	8	-	-	2	-	22	2,514	300	322	128	3,264
Charlottetown	12	8	-	-	2	-	22	2,514	300	322	128	3,264
Charlottetown C	3	-	-	-	2	-	5	815	-	306	128	1,249
Cornwall T	4	-	-	-	-	-	4	557	300	10	-	867
Miltonvale	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Park COM	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Queens UCR *	1	8	-	-	-	-	9	652	-	6	-	658
Stratford T	4	-	-	-	-	-	4	490	-	-	-	490
Warren Grove COM	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Winsloe South COM	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	3	1	-	-	2	-	6	335	48	2,345	14	2,742
Summerside	3	1	-	-	2	-	6	335	48	2,345	14	2,742
Other - Autres 10,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
NOVA SCOTIA - NOUVELLE-ÉCOSSE	85	8	6	9	5	1	114	12,743	3,569	6,475	1,555	24,342
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	13	-	2	-	-	-	15	2,445	-	458	104	3,007
Sydney	13	-	2	-	-	-	15	2,445	-	458	104	3,007
Cape Breton CR *	13	-	2	-	-	-	15	2,445	-	458	104	3,007
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	34	-	-	-	5	1	40	3,490	3,303	4,511	4	11,308
Kentville	1	-	-	-	-	-	1	345	-	95	-	440
New Glasgow	18	-	-	-	3	-	21	1,897	96	185	-	2,178
Truro	15	-	-	-	2	1	18	1,248	3,207	4,231	4	8,690
Other - Autres 10,000 pop & +	38	8	4	9	-	-	59	6,808	266	1,506	1,447	10,027
Chester MD	9	1	-	9	-	-	19	2,491	-	329	2	2,822
East Hants MD	7	-	-	-	-	-	7	772	10	87	65	934
Lunenburg MD	11	6	-	-	-	-	17	1,527	31	815	-	2,373
Queens RGM	5	-	-	-	-	-	5	482	-	275	1,380	2,137
West Hants MD	6	1	-	-	-	-	7	1,195	215	-	-	1,410
Yarmouth MD	-	-	4	-	-	-	4	341	10	-	-	351

See footnote(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 13
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada and Provinces, by Size of Urban
Centres, 1998

Tableau 13
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada et provinces, selon la
grosseur des centres urbains, 1998

October

Octobre

Urban Centre ² Centre urbain ²	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwell- ings ¹ Maisons unifami- liales ¹	Cottages Chalets	Double dwell- ings Maisons doubles	Row dwell- ings Maisons en rangée	Apart- ments Maisons d'appar- tements	Conver- sions Trans- forma- tions	Total	Non-residential - Non résidentiel				Total
								Residen- tial Résiden- tiel	Industrial Industriel	Commer- cial	Institu- tional and gouver- nemental Institu- tionnel et gouver- nemental	
NEW BRUNSWICK - NOUVEAU-BRUNSWICK	84	-	2	-	-	-	86	7,066	2,232	4,577	2,168	16,043
C.A. - A.R.	76	-	2	-	-	-	78	6,276	530	2,872	356	10,034
50,000 pop & +												
Fredericton	18	-	2	-	-	-	20	1,948	205	1,025	324	3,502
Fredericton C	18	-	2	-	-	-	20	1,948	205	1,025	324	3,502
Moncton	58	-	-	-	-	-	58	4,328	325	1,847	32	6,532
Dieppe T	16	-	-	-	-	-	16	1,214	-	125	-	1,339
Dorchester VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Elgin PAR	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Greater Moncton PDR +	5	-	-	-	-	-	5	477	325	308	-	1,110
Hillsborough VL	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	28	29
Memramcook VL	3	-	-	-	-	-	3	282	-	10	4	296
Moncton C	27	-	-	-	-	-	27	1,822	-	1,097	-	2,919
Riverview T	4	-	-	-	-	-	4	350	-	307	-	657
Salisbury VL	3	-	-	-	-	-	3	182	-	-	-	182
C.A. - A.R.	8	-	-	-	-	-	8	790	1,702	1,705	1,812	6,009
10,000-49,999 pop												
Bathurst	5	-	-	-	-	-	5	459	2	1,282	1,274	3,017
Campbellton (part)	-	-	-	-	-	-	-	44	-	141	538	723
Edmundston	3	-	-	-	-	-	3	287	1,700	282	-	2,269
Other - Autres 10,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
QUÉBEC	143	4	17	10	117	13	304	30,396	16,863	26,533	9,726	83,518
C.A. - A.R.	68	2	7	-	40	1	118	12,747	7,610	13,970	6,392	40,719
50,000 pop & +												
Drummondville	18	-	-	-	18	-	36	2,801	4,410	4,723	110	12,044
Drummondville V	8	-	-	-	18	-	26	1,707	4,375	4,561	-	10,643
St-Charles-de- Drummond SD	5	-	-	-	-	-	5	584	-	-	-	584
St-Cyrille-de- Wendover SD	1	-	-	-	-	-	1	130	35	88	-	253
St-Lucien P	-	-	-	-	-	-	-	9	-	20	-	29
St-Majorique-de- Grantham P	-	-	-	-	-	-	-	33	-	-	-	33
St-Nicéphore SD	4	-	-	-	-	-	4	338	-	54	110	502
Granby	9	-	4	-	4	-	17	1,793	433	403	39	2,668
Bromont V	2	-	-	-	-	-	2	400	25	6	-	431
Granby CT	2	-	-	-	-	-	2	162	-	280	-	442
Granby V	5	-	4	-	4	-	13	1,231	408	117	39	1,795
Rouyn-Noranda	5	1	-	-	-	-	6	668	22	1,766	1,120	3,576
Évain SD	-	-	-	-	-	-	-	50	-	1	-	51
Arntfield SD	1	-	-	-	-	-	1	34	-	-	-	34
Beaudry SD	2	-	-	-	-	-	2	183	-	-	-	183
Bellecombe SD	-	-	-	-	-	-	-	22	-	-	-	22
Cloutier SD	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
D'Alembert SD	-	-	-	-	-	-	-	7	-	-	-	7
McWatters SD	-	1	-	-	-	-	1	55	-	-	-	55
Rouyn-Noranda V	2	-	-	-	-	-	2	317	22	1,765	1,120	3,224
Shawinigan	2	1	-	-	-	-	3	836	-	641	4,351	5,828
Baie-de- Shawinigan VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Grand-Mère V	1	-	-	-	-	-	1	274	-	10	-	284
Lac-à-la- Tortue SD	-	-	-	-	-	-	-	82	-	280	14	376
Shawinigan V	-	-	-	-	-	-	-	68	-	201	4,125	4,394
Shawinigan-Sud V	-	-	-	-	-	-	-	118	-	38	109	265
St-Boniface-de- Shawinigan VL	-	1	-	-	-	-	1	51	-	-	-	51
St-Georges VL	-	-	-	-	-	-	-	32	-	-	23	55

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) a la fin du tableau.

Table 13
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada and Provinces, by Size of Urban
Centres, 1998

Tableau 13
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada et provinces, selon la
grosseur des centres urbains, 1998

October

Octobre

Urban Centre ² Centre urbain ²	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
C.A. - A.R.												
50,000 pop & + (Cont./suite)												
St-Gérard-des-Laurentides P	1	-	-	-	-	-	1	137	-	-	-	137
St-Jean-des-Piles P	-	-	-	-	-	-	-	35	-	12	-	47
St-Mathieu P	-	-	-	-	-	-	-	39	-	100	80	219
Sorel	4	-	-	-	-	-	4	711	20	119	100	950
Sorel V	2	-	-	-	-	-	2	239	-	67	100	406
St-Joseph-de-Sorel V	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Ste-Anne-de-Sorel P	-	-	-	-	-	-	-	83	-	-	-	83
Ste-Victoire-de-Sorel P	1	-	-	-	-	-	1	132	-	-	-	132
Tracy V	1	-	-	-	-	-	1	257	20	52	-	329
St-Hyacinthe	3	-	2	-	-	1	6	1,279	486	1,723	103	3,591
St-Hyacinthe V	3	-	2	-	-	1	6	1,030	300	1,655	103	3,088
St-Hyacinthe-le-Confesseur P	-	-	-	-	-	-	-	41	186	-	-	227
St-Thomas-d'Aquin P	-	-	-	-	-	-	-	106	-	3	-	109
Ste-Rosalie P	-	-	-	-	-	-	-	17	-	-	-	17
Ste-Rosalie VL	-	-	-	-	-	-	-	85	-	65	-	150
St-Jean-sur-Richelieu	18	-	1	-	18	-	37	3,061	549	4,512	544	8,666
Iberville V	-	-	-	-	4	-	4	177	421	221	-	819
L'Acadie SD	1	-	-	-	-	-	1	251	-	200	-	451
St-Athanase P	4	-	-	-	-	-	4	424	29	-	-	453
St-Jean-sur-Richelieu V	5	-	-	-	-	-	5	301	99	685	544	1,629
St-Luc V	8	-	1	-	14	-	23	1,908	-	3,406	-	5,314
Victoriaville	9	-	-	-	-	-	9	1,598	1,690	83	25	3,396
St-Christophe-d'Arthabaska P	-	-	-	-	-	-	-	106	43	33	-	182
Victoriaville V	9	-	-	-	-	-	9	1,492	1,647	50	25	3,214
C.A. - A.R.	61	2	10	10	71	10	164	15,359	5,038	11,727	3,148	35,272
10,000-49,999 pop												
Alma	1	-	2	5	4	1	13	901	46	3,461	-	4,408
Baie-Comeau	2	-	-	-	-	1	3	587	415	85	6	1,093
Campbellton (part)	-	-	-	-	-	-	-	26	-	-	-	26
Cowansville	-	-	-	-	24	-	24	1,167	-	43	2	1,212
Dolbeau	2	-	-	-	-	-	2	438	30	28	2	498
Hawkesbury (part)	1	-	-	-	-	-	1	133	-	6	-	139
Joliette	8	-	-	5	4	-	17	1,569	590	1,093	7	3,259
La Tuque	3	-	-	-	-	1	4	287	30	22	20	359
Lachute	1	-	-	-	-	-	1	209	42	262	204	717
Magog	11	-	4	-	-	5	20	2,862	701	92	-	3,655
Matane	-	-	-	-	-	-	-	160	92	3,271	-	3,523
Pembroke (part)	-	-	-	-	-	-	-	26	-	-	-	26
Rimouski	9	-	-	-	-	-	9	1,147	56	742	543	2,488
Rivière-du-Loup	3	-	-	-	8	1	12	913	-	380	1,815	3,108
Salaberry-de-Valleyfield	4	-	-	-	6	-	10	1,058	735	512	300	2,605
Sept-Îles	1	1	2	-	-	-	4	444	50	1	-	495
St-Georges	13	-	2	-	23	1	39	2,321	350	333	148	3,152
Theford Mines	-	1	-	-	-	-	1	456	306	1,103	84	1,949
Val-d'Or	2	-	-	-	2	-	4	655	1,595	293	17	2,560

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 13
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada and Provinces, by Size of Urban
Centres, 1998

October

Tableau 13
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada et provinces, selon la
grosseur des centres urbains, 1998

Octobre

Urban Centre ² Centre urbain ²	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwell- ings ¹ Maisons unifami- liales ¹	Cottages Chalets	Double dwell- ings Maisons doubles	Row dwell- ings Maisons en rangée	Apart- ments Maisons d'appar- tements	Conver- sions Trans- forma- tions	Total	Non-residential - Non résidentiel			Total	
								Residen- tial Résiden- tiel	Industrial Industriel	Commer- cial		Institu- tional and gouver- nemental Institu- tionnel et gouver- nemental
Other - Autres 10,000 pop & +	14	-	-	-	6	2	22	2,290	4,215	836	186	7,527
Amos V	1	-	-	-	4	-	5	310	218	264	144	936
Gaspé V	3	-	-	-	-	1	4	546	200	79	13	838
Montmagny V	4	-	-	-	-	-	4	430	80	100	-	610
Roberval V	2	-	-	-	2	-	4	385	2,294	212	2	2,893
St-Felicien V	1	-	-	-	-	1	2	245	250	41	-	536
Ste-Marie V	3	-	-	-	-	-	3	374	1,173	140	27	1,714
ONTARIO	547	7	29	133	32	7	755	95,234	32,071	42,309	26,693	196,307
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	328	2	17	93	4	7	451	51,552	18,835	34,773	15,319	120,479
Barrie	133	-	2	18	-	-	153	17,029	969	3,108	9,058	30,164
Barrie C	97	-	2	18	-	-	117	13,058	943	3,104	9,058	26,163
Innisfil T	33	-	-	-	-	-	33	3,563	-	-	-	3,563
Springwater TP	3	-	-	-	-	-	3	408	26	4	-	438
Belleville	21	-	-	-	-	-	21	2,405	6,802	504	-	9,711
Belleville C	13	-	-	-	-	-	13	1,299	6,002	169	-	7,470
Quinte West C	8	-	-	-	-	-	8	1,106	800	335	-	2,241
Thurlow TP	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Brantford	16	-	-	-	4	-	20	1,948	902	884	17	3,751
Brantford C	13	-	-	-	-	-	13	1,258	314	263	17	1,852
Brantford TP	1	-	-	-	-	-	1	306	588	326	-	1,220
Paris T	2	-	-	-	4	-	6	384	-	295	-	679
Cornwall	11	-	1	-	-	1	13	2,178	69	21,300	-	23,547
Cornwall C	-	-	1	-	-	-	1	252	-	21,109	-	21,361
South Stormont TP	11	-	-	-	-	1	12	1,926	69	191	-	2,186
Guelph	62	-	-	75	-	5	142	12,781	4,293	1,433	815	19,322
Eramosa TP	1	-	-	-	-	-	1	279	-	-	180	459
Guelph C	56	-	-	75	-	5	136	11,640	4,293	1,433	635	18,001
Guelph TP	5	-	-	-	-	-	5	862	-	-	-	862
Kingston	34	1	4	-	-	1	40	5,367	1,365	4,447	93	11,272
Frontenac	-	-	-	-	-	-	-	54	7	-	-	61
Islands TP	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Kingston C	24	-	4	-	-	-	28	3,460	132	4,447	93	8,132
Loyalist TP	4	-	-	-	-	-	4	580	1,150	-	-	1,730
South Frontenac TP	6	1	-	-	-	1	8	1,273	76	-	-	1,349
North Bay	4	-	-	-	-	-	4	823	-	244	120	1,187
Bonfield TP	1	-	-	-	-	-	1	172	-	-	-	172
East Ferris TP	2	-	-	-	-	-	2	302	-	-	-	302
North Bay C	-	-	-	-	-	-	-	-	-	244	-	244
North Himsworth TP	1	-	-	-	-	-	1	349	-	-	120	469
Peterborough	19	1	10	-	-	-	30	4,177	229	860	109	5,375
Douro TP	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Dummer TP	3	-	-	-	-	-	3	594	-	-	-	594
Ennismore TP	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Lakefield VL	1	-	-	-	-	-	1	237	-	-	-	237
North Monaghan TP	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Otonabee TP	1	-	-	-	-	-	1	111	40	53	-	204
Peterborough C	11	-	10	-	-	-	21	2,218	135	778	-	3,131
Smith TP	3	1	-	-	-	-	4	1,017	54	29	109	1,209
Sarnia-Clearwater	23	-	-	-	-	-	23	3,311	4,100	1,108	5,095	13,614
Moore TP	7	-	-	-	-	-	7	1,002	4,100	4	4,751	9,857
Point Edward VL	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	244	244
Sarnia C	16	-	-	-	-	-	16	2,309	-	1,104	100	3,513
Sault Ste. Marie	5	-	-	-	-	-	5	1,533	106	885	12	2,536
Laird TP	-	-	-	-	-	-	-	16	-	-	-	16
Macdonald, Meredith and Aberdeen Additional TP	-	-	-	-	-	-	-	3	-	-	-	3
Prince TP	-	-	-	-	-	-	-	87	-	-	-	87

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) a la fin du tableau.

**Table 13
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada and Provinces, by Size of Urban
Centres, 1998**

**Tableau 13
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada et provinces, selon la
grosseur des centres urbains, 1998**

October

Octobre

Urban Centre ² Centre urbain ²	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total	
									Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		
C.A. - A.R. 50,000 pop & + (Cont./suite)													
Sault Ste. Marie C	5	-	-	-	-	-	5	1,427	106	885	12	2,430	
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	106	-	12	40	28	-	186	22,278	6,540	5,532	10,678	45,028	
Brockville	8	-	4	6	-	-	18	2,536	69	218	48	2,871	
Cobourg	9	-	-	-	-	-	9	772	75	1,700	2	2,549	
Collingwood	4	-	-	-	-	-	4	617	-	22	-	639	
Elliot Lake	-	-	-	-	-	-	-	44	-	114	1	159	
Haileybury	1	-	-	-	-	-	1	345	-	4	-	349	
Hawkesbury (part)	1	-	4	-	-	-	5	286	306	469	-	1,061	
Kenora	2	-	-	-	-	-	2	425	21	561	476	1,483	
Leamington	13	-	-	8	-	-	21	3,462	1,523	630	20	5,635	
Lindsay	7	-	-	-	-	-	7	750	250	629	-	1,629	
Midland	7	-	-	9	-	-	16	1,425	400	54	4	1,883	
Orillia	17	-	-	-	-	-	17	2,676	-	284	444	3,404	
Owen Sound	4	-	-	-	-	-	4	636	216	81	385	1,318	
Pembroke (part)	4	-	-	-	-	-	4	483	-	123	-	606	
Port Hope	-	-	-	-	-	-	-	172	60	-	201	433	
Simcoe	-	-	-	-	-	-	-	16	19	8	-	43	
Smiths Falls	4	-	-	-	-	-	4	485	407	-	8,500	9,392	
Stratford	1	-	4	-	-	-	5	591	633	225	293	1,742	
Strathroy	2	-	-	-	28	-	30	2,684	-	-	-	2,684	
Tillsonburg	5	-	-	-	-	-	5	820	15	37	11	883	
Timmins	5	-	-	-	-	-	5	798	50	310	285	1,443	
Woodstock	12	-	-	17	-	-	29	2,255	2,496	63	8	4,822	
Other - Autres 10,000 pop & +	113	5	-	-	-	-	118	21,404	6,696	2,004	696	30,800	
Amherstburg TP	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..
Bracebridge T	-	-	-	-	-	-	-	89	-	300	-	389	
Brock TP	1	-	-	-	-	-	1	449	126	-	-	575	
Chatham-Kent C	6	-	-	-	-	-	6	1,207	105	152	20	1,484	
Clearview TP	1	-	-	-	-	-	1	188	65	75	23	351	
Delhi TP	4	-	-	-	-	-	4	760	497	124	-	1,381	
Dunnville T	-	-	-	-	-	-	-	254	203	-	-	457	
Erin T	3	-	-	-	-	-	3	672	13	6	-	691	
Essa TP	7	-	-	-	-	-	7	760	-	68	-	828	
Gravenhurst T	5	4	-	-	-	-	9	1,735	-	106	-	1,841	
Greater Napanee T	4	-	-	-	-	-	4	685	59	185	-	929	
Haldimand T	4	-	-	-	-	-	4	411	23	342	-	776	
Huntsville T	12	1	-	-	-	-	13	1,981	-	262	300	2,543	
Kapuskasing T	-	-	-	-	-	-	-	145	253	13	-	411	
Mississippi Mills T	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Nanticoke C	9	-	-	-	-	-	9	999	349	125	70	1,543	
Norfolk TP	4	-	-	-	-	-	4	738	56	16	-	810	
North Dundas TP	1	-	-	-	-	-	1	144	175	21	-	340	
North Glengarry TP	3	-	-	-	-	-	3	524	400	61	-	985	
North Grenville TP	6	-	-	-	-	-	6	829	-	-	-	829	
North Perth T	2	-	-	-	-	-	2	305	988	1	-	1,294	
Norwich TP	1	-	-	-	-	-	1	132	637	-	-	769	
Oro-Medonte TP	6	-	-	-	-	-	6	2,393	1,986	60	230	4,669	
Perth East TP	1	-	-	-	-	-	1	371	546	20	-	937	
Petawawa T	1	-	-	-	-	-	1	114	-	-	-	114	
Prince Edward C	5	-	-	-	-	-	5	1,049	-	-	-	1,049	
Scugog TP	10	-	-	-	-	-	10	1,669	55	-	-	1,724	

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) a la fin du tableau.

Table 13
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada and Provinces, by Size of Urban
Centres, 1998

Tableau 13
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada et provinces, selon la
grosseur des centres urbains, 1998

October

Octobre

	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
	Single dwell- ings ¹	Cottages	Double dwell- ings	Row dwell- ings	Apart- ments	Conver- sions	Total	Residen- tial	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial	Commer- cial	Institu- tional and govern- mental	
Urban Centre ²	Maisons unifam- iliales ¹	Chalets	Maisons doubles	Maisons en rangée	Maisons d'appar- tements	Trans- forma- tions	Résiden- tiel	Industriel	Commer- cial	Institu- tionnel et gouver- nemental		
Other - Autres 10,000 pop & + (Cont./suite)												
South Dundas TP	2	-	-	-	-	-	2	355	15	16	-	386
South Glengarry TP	2	-	-	-	-	-	2	505	15	25	-	545
West Lincoln TP	6	-	-	-	-	-	6	710	115	16	53	894
Wilmot TP	7	-	-	-	-	-	7	1,231	15	10	-	1,256
MANITOBA	17	-	-	-	1	-	18	2,137	15	4,454	7,588	14,194
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	16	-	-	-	1	-	17	2,074	15	4,450	7,588	14,127
Brandon	10	-	-	-	-	-	10	1,442	15	1,448	7,588	10,493
Portage la Prairie	6	-	-	-	1	-	7	614	-	2,232	-	2,846
Thompson	-	-	-	-	-	-	-	18	-	770	-	788
Other - Autres 10,000 pop & + Selkirk Planning Area PD *	1	-	-	-	-	-	1	63	-	4	-	67
1	1	-	-	-	-	-	1	63	-	4	-	67
SASKATCHEWAN	14	-	4	-	20	-	38	4,124	23,942	1,495	4,192	33,753
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	14	-	4	-	20	-	38	4,124	23,942	1,495	4,192	33,753
Estevan	1	-	-	-	-	-	1	144	120	404	-	668
Moose Jaw	3	-	-	-	12	-	15	1,420	800	385	-	2,605
North Battleford	-	-	-	-	-	-	-	96	-	90	-	186
Prince Albert	3	-	-	-	-	-	3	378	23,022	238	3,860	27,498
Swift Current	-	-	4	-	8	-	12	1,264	-	358	-	1,622
Yorkton	7	-	-	-	-	-	7	822	-	20	332	1,174
Other - Autres 10,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
ALBERTA	304	2	14	-	28	-	348	40,729	6,385	20,332	15,017	82,463
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	136	-	6	-	24	-	166	17,927	1,485	12,981	12,697	45,090
Lethbridge	48	-	-	-	-	-	48	5,072	319	8,478	8,067	21,936
Lethbridge C	48	-	-	-	-	-	48	5,072	319	8,478	8,067	21,936
Medicine Hat	28	-	6	-	-	-	34	3,926	1,131	1,109	4,600	10,766
Cypress No.1 MD	7	-	-	-	-	-	7	815	31	-	-	846
Medicine Hat C	19	-	6	-	-	-	25	2,898	1,100	164	4,600	8,762
Redcliff T	2	-	-	-	-	-	2	213	-	945	-	1,158
Red Deer	60	-	-	-	24	-	84	8,929	35	3,394	30	12,388
Red Deer C	60	-	-	-	24	-	84	8,929	35	3,394	30	12,388
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	75	-	2	-	4	-	81	8,269	2,443	1,538	2,280	14,530
Camrose	4	-	-	-	4	-	8	724	59	-	-	783
Grand Centre	6	-	-	-	-	-	6	631	62	508	-	1,201
Grande Prairie	41	-	2	-	-	-	43	4,012	340	60	80	4,492
Lloydminster	9	-	-	-	-	-	9	1,240	-	70	2,000	3,310
Wetaskiwin	3	-	-	-	-	-	3	379	-	-	-	379
Wood Buffalo	12	-	-	-	-	-	12	1,283	1,982	900	200	4,365
Other - Autres 10,000 pop & + Brooks T	93	2	6	-	-	-	101	14,533	2,457	5,813	40	22,843
16	16	-	-	-	-	-	16	1,317	-	2,780	-	4,097

See footnote(s) at end of table.
 Voir note(s) a la fin du tableau.

Table 13
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada and Provinces, by Size of Urban
Centres, 1998

Tableau 13
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada et provinces, selon la
grosseur des centres urbains, 1998

October

Octobre

Urban Centre ² Centre urbain ²	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)							Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)					
	Single dwellings ¹ Maisons unifamiliales ¹	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total	
									Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop (Cont./suite)													
Prince Rupert	1	-	-	-	-	-	1	210	-	16	1	227	
Quesnel	1	-	-	-	-	-	1	203	300	-	42	545	
Terrace	3	-	-	-	-	-	3	516	-	23	50	589	
Williams Lake	24	-	-	-	-	-	24	3,065	75	778	9	3,927	
Other - Autres 10,000 pop & +	43	1	-	-	-	1	45	5,220	514	338	180	6,252	
Central	28	-	-	-	-	-	28	2,524	160	67	-	2,751	
Kootenay RDR *	5	-	-	-	-	-	5	546	156	188	-	890	
Boundary RDR *	5	-	-	-	-	-	5	816	103	61	30	1,010	
Salmon Arm DM	1	-	-	-	-	1	2	538	-	5	10	553	
Squamish DM	3	-	-	-	-	-	3	616	95	17	140	868	
Sunshine Coast, Subd.A SRD	1	1	-	-	-	-	2	180	-	-	-	180	
YUKON	7	-	-	-	-	1	8	1,064	77	830	66	2,037	
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	7	-	-	-	-	1	8	1,064	77	830	66	2,037	
Whitehorse	7	-	-	-	-	1	8	1,064	77	830	66	2,037	
Other - Autres 10,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
NORTHWEST TERRITORIES - TERRITOIRES DU NORD-OUEST	1	-	-	-	-	-	1	302	-	3,752	-	4,054	
C.A. - A.R. 50,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
C.A. - A.R. 10,000-49,999 pop	1	-	-	-	-	-	1	302	-	3,752	-	4,054	
Yellowknife	1	-	-	-	-	-	1	302	-	3,752	-	4,054	
Other - Autres 10,000 pop & +	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...

¹ Included in this category are the following types of dwellings: single-detached and mobile homes.

¹ Les types de logements suivants sont compris dans cette catégorie: maison individuelle et maison mobile.

² Urban Centres comprised in C.M.A. are not included in this table.

² Les centres urbains faisant partie des R.M.R. n'apparaissent pas dans ce tableau.

* Notes regarding the non-standard geographic units are listed in part III of this publication.

* Les explications relatives aux unités géographiques non standard sont montrées à la partie III de cette publication.

Table 14
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada, Provinces, and Economic
Regions, by Major Geographical Entities, 1998

Tableau 14
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada, provinces, et régions
économiques, selon les principales entités
géographiques, 1998

October

Octobre

Geographical Entity Entité géographique	Observed coverage ¹ (%) Couverture observée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total ³	Non-residential - Non résidentiel				Total
								Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
CANADA	93.8	7,126	726	1,380	1,659	278	11,313	1,407,794	392,244	707,258	247,657	2,754,953
NEWFOUNDLAND - TERRE-NEUVE	72.8	103	6	-	4	3	116	12,352	2,072	13,568	1,859	29,851
Avalon Peninsula	86.4	81	6	-	2	1	90	9,654	1	10,729	209	20,593
C.M.A. - R.M.R.	100.0	73	6	-	2	1	82	8,806	1	10,399	209	19,415
St. John's	100.0	73	6	-	2	1	82	8,806	1	10,399	209	19,415
Urban centers - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	55.6	8	-	-	-	-	8	848	-	330	-	1,178
South Coast - Burin Peninsula - Côte-sud - Burin Peninsula	63.1	4	-	-	-	-	4	378	-	60	1,650	2,088
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	63.1	4	-	-	-	-	4	378	-	60	1,650	2,088
West Coast - Northern Peninsula - Labrador - Côte-ouest - Northern Peninsula - Labrador	64.9	13	-	-	2	2	17	1,579	2,071	1,715	-	5,365
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	100.0	6	-	-	2	2	10	840	310	549	-	1,699
Corner Brook	100.0	5	-	-	2	2	9	753	310	549	-	1,612
Labrador City	100.0	1	-	-	-	-	1	87	-	-	-	87
Rural part - Partie rurale	49.3	7	-	-	-	-	7	739	1,761	1,166	-	3,666
Notre Dame - Central Bonavista Bay	57.5	5	-	-	-	-	5	741	-	1,064	-	1,805
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	98.4	3	-	-	-	-	3	248	-	989	-	1,237
Gander	98.4	1	-	-	-	-	1	81	-	954	-	1,035
Grand Falls-Windsor	98.4	2	-	-	-	-	2	167	-	35	-	202
Rural part - Partie rurale	43.1	2	-	-	-	-	2	493	-	75	-	568
PRINCE EDWARD ISLAND ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	100.0	40	-	2	4	-	69	6,307	1,313	4,777	142	12,539
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	100.0	40	-	2	4	-	69	6,307	1,313	4,777	142	12,539
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	100.0	15	-	-	4	-	28	2,849	348	2,667	142	6,006
Charlottetown	100.0	12	-	-	2	-	22	2,514	300	322	128	3,264
Summerside	100.0	3	-	-	2	-	6	335	48	2,345	14	2,742
Rural part - Partie rurale	100.0	25	-	2	-	-	41	3,458	965	2,110	-	6,533
NOVA SCOTIA - NOUVELLE-ÉCOSSE	98.9	269	6	9	22	2	338	33,173	6,029	8,873	11,257	59,332

See footnote(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14
Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Canada, Provinces, and Economic Regions, by Major Geographical Entities, 1998

Tableau 14
Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, Canada, provinces, et régions économiques, selon les principales entités géographiques, 1998

October

Octobre

Geographical Entity Entité géographique	Observed coverage ¹ (%) Couverture observée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total ³	Non-residential - Non résidentiel				Total
								Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Cape Breton	97.2	30	2	-	-	-	35	4,044	81	719	173	5,017
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	97.4	13	2	-	-	-	15	2,445	-	458	104	3,007
Sydney	97.4	13	2	-	-	-	15	2,445	-	458	104	3,007
Rural part - Partie rurale	96.6	17	-	-	-	-	20	1,599	81	261	69	2,010
North Shore - Côte-nord	97.3	62	-	-	5	1	83	6,152	3,552	4,661	30	14,395
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	98.8	33	-	-	5	1	39	3,145	3,303	4,416	4	10,868
New Glasgow	99.3	18	-	-	3	-	21	1,897	96	185	-	2,178
Truro	98.4	15	-	-	2	1	18	1,248	3,207	4,231	4	8,690
Rural part - Partie rurale	95.4	29	-	-	-	-	44	3,007	249	245	26	3,527
Annapolis Valley	99.1	30	-	-	3	1	38	4,242	1,430	971	1,271	7,914
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	100.0	14	-	-	-	-	15	2,312	225	182	65	2,784
East Hants MD	100.0	7	-	-	-	-	7	772	10	87	65	934
West Hants MD	100.0	6	-	-	-	-	7	1,195	215	-	-	1,410
Kentville	100.0	1	-	-	-	-	1	345	-	95	-	440
Rural part - Partie rurale	98.6	16	-	-	3	1	23	1,930	1,205	789	1,206	5,130
Southern - Sud	99.8	40	4	9	-	-	61	7,987	418	1,715	1,383	11,503
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	100.0	25	4	9	-	-	45	4,841	41	1,419	1,382	7,683
Chester MD	100.0	9	-	9	-	-	19	2,491	-	329	2	2,822
Lunenburg MD	100.0	11	-	-	-	-	17	1,527	31	815	-	2,373
Queens RGM	100.0	5	-	-	-	-	5	482	-	275	1,380	2,137
Yarmouth MD	100.0	-	4	-	-	-	4	341	10	-	-	351
Rural part - Partie rurale	99.7	15	-	-	-	-	16	3,146	377	296	1	3,820
Halifax	100.0	107	-	-	14	-	121	10,748	548	807	8,400	20,503
C.M.A. - R.M.R.	100.0	107	-	-	14	-	121	10,748	548	807	8,400	20,503
Halifax	100.0	107	-	-	14	-	121	10,748	548	807	8,400	20,503
Urban centers - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
NEW BRUNSWICK - NOUVEAU-BRUNSWICK	90.9	183	6	4	6	5	210	18,421	4,692	10,968	7,259	41,340
Campbellton - Miramichi	93.6	45	-	-	-	1	46	3,978	2	4,092	3,120	11,192
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	91.2	5	-	-	-	-	5	503	2	1,423	1,812	3,740
Bathurst	91.9	5	-	-	-	-	5	459	2	1,282	1,274	3,017
Campbellton (part)	89.3	-	-	-	-	-	-	44	-	141	538	723
Rural part - Partie rurale	94.3	40	-	-	-	1	41	3,475	-	2,669	1,308	7,452

See footnote(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada, Provinces, and Economic
Regions, by Major Geographical Entities, 1998

Tableau 14
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada, provinces, et régions
économiques, selon les principales entités
géographiques, 1998

October

Octobre

Geographical Entity Entité géographique	Observed coverage ¹ (%) Couverture observée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total ³	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Moncton - Richibucto	82.6	69	-	-	-	-	69	5,814	425	2,249	104	8,592
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	99.1	58	-	-	-	-	58	4,328	325	1,847	32	6,532
Moncton	99.1	58	-	-	-	-	58	4,328	325	1,847	32	6,532
Rural part - Partie rurale	50.8	11	-	-	-	-	11	1,486	100	402	72	2,060
Saint John - St. Stephen	96.0	14	-	4	-	1	22	2,583	2,310	1,586	3,530	10,009
C.M.A. - R.M.R.	97.5	13	-	4	-	-	17	2,111	2,109	1,181	2,606	8,007
Saint John	97.5	13	-	4	-	-	17	2,111	2,109	1,181	2,606	8,007
Urban centers - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	92.7	1	-	-	-	1	5	472	201	405	924	2,002
Fredericton - Oromocto	92.5	49	2	-	-	-	53	4,770	255	1,852	435	7,312
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	97.8	18	2	-	-	-	20	1,948	205	1,025	324	3,502
Fredericton	97.8	18	2	-	-	-	20	1,948	205	1,025	324	3,502
Rural part - Partie rurale	89.1	31	-	-	-	-	33	2,822	50	827	111	3,810
Edmundston - Woodstock	88.9	6	4	-	6	3	20	1,276	1,700	1,189	70	4,235
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	92.3	3	-	-	-	-	3	287	1,700	282	-	2,269
Edmundston	92.3	3	-	-	-	-	3	287	1,700	282	-	2,269
Rural part - Partie rurale	87.6	3	4	-	6	3	17	989	-	907	70	1,966
QUÉBEC	91.5	1,005	125	90	685	110	2,053	244,203	69,959	133,184	47,547	494,893
Gaspésie - îles-de-la-Madeleine	56.4	13	-	-	-	1	16	1,455	200	704	88	2,447
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	93.3	3	-	-	-	1	4	572	200	79	13	864
Gaspé V	100.0	3	-	-	-	1	4	546	200	79	13	838
Campbellton (part)	55.4	-	-	-	-	-	-	26	-	-	-	26
Rural part - Partie rurale	48.0	10	-	-	-	-	12	883	-	625	75	1,583
Bas-Saint-Laurent	67.6	16	-	-	8	1	26	3,150	471	4,595	2,429	10,645
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	100.0	12	-	-	8	1	21	2,220	148	4,393	2,358	9,119
Matane	100.0	-	-	-	-	-	-	160	92	3,271	-	3,523
Rimouski	100.0	9	-	-	-	-	9	1,147	56	742	543	2,488
Rivière-du-Loup	100.0	3	-	-	8	1	12	913	-	380	1,815	3,108
Rural part - Partie rurale	43.4	4	-	-	-	-	5	930	323	202	71	1,526
Québec	94.7	75	2	21	2	10	112	15,791	1,440	6,363	898	24,492
C.M.A. - R.M.R.	100.0	62	2	21	2	10	98	13,616	1,341	6,175	650	21,782
Québec	100.0	62	2	21	2	10	98	13,616	1,341	6,175	650	21,782
Urban centers - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	61.4	13	-	-	-	-	14	2,175	99	188	248	2,710

See footnote(s) at end of table.

Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14

**Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada, Provinces, and Economic
Regions, by Major Geographical Entities, 1998**

October

Tableau 14

**Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada, provinces, et régions
économiques, selon les principales entités
géographiques, 1998**

Octobre

Geographical Entity Entité géographique	Observed coverage ¹ (%) Couverture observée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)					Total ³	Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations		Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Chaudière - Appalaches	71.7	62	6	-	32	1	106	10,372	6,718	5,085	2,381	24,556
C.M.A. - R.M.R.	100.0	28	4	-	3	-	36	4,143	1,087	2,401	1,582	9,213
Québec	100.0	28	4	-	3	-	36	4,143	1,087	2,401	1,582	9,213
Urban centers - Centres urbains	100.0	20	2	-	23	1	47	3,581	1,909	1,676	259	7,425
Montmagny V	100.0	4	-	-	-	-	4	430	80	100	-	610
Ste-Marie V	100.0	3	-	-	-	-	3	374	1,173	140	27	1,714
St-Georges	100.0	13	2	-	23	1	39	2,321	350	333	148	3,152
Theftord Mines	100.0	-	-	-	-	-	1	456	306	1,103	84	1,949
Rural part - Partie rurale	39.5	14	-	-	6	-	23	2,648	3,722	1,008	540	7,918
Estrie	87.4	52	4	-	17	7	81	11,937	6,559	2,818	677	21,991
C.M.A. - R.M.R.	100.0	24	-	-	17	2	43	4,808	3,149	1,939	281	10,177
Sherbrooke	100.0	24	-	-	17	2	43	4,808	3,149	1,939	281	10,177
Urban centers - Centres urbains	100.0	11	4	-	-	5	20	2,862	701	92	-	3,655
Magog	100.0	11	4	-	-	5	20	2,862	701	92	-	3,655
Rural part - Partie rurale	68.5	17	-	-	-	-	18	4,267	2,709	787	396	8,159
Montérégie	93.9	223	16	35	185	4	463	55,090	9,880	18,972	3,511	87,453
C.M.A. - R.M.R.	100.0	133	8	35	108	3	287	36,686	3,416	8,714	306	49,122
Montréal	100.0	133	8	35	108	3	287	36,686	3,416	8,714	306	49,122
Urban centers - Centres urbains	100.0	38	7	-	52	1	98	9,069	2,223	7,312	1,088	19,692
Cowansville	100.0	-	-	-	24	-	24	1,167	-	43	2	1,212
Granby	100.0	9	4	-	4	-	17	1,793	433	403	39	2,668
Salaberry-de-Valleyfield	100.0	4	-	-	6	-	10	1,058	735	512	300	2,605
Sorel	100.0	4	-	-	-	-	4	711	20	119	100	950
St-Hyacinthe	100.0	3	2	-	-	1	6	1,279	486	1,723	103	3,591
St-Jean-sur-Richelieu	100.0	18	1	-	18	-	37	3,061	549	4,512	544	8,666
Rural part - Partie rurale	69.4	52	1	-	25	-	78	9,335	4,241	2,946	2,117	18,639
Montréal	100.0	80	47	12	291	45	475	54,944	20,572	46,767	16,655	138,938
C.M.A. - R.M.R.	100.0	80	47	12	291	45	475	54,944	20,572	46,767	16,655	138,938
Montréal	100.0	80	47	12	291	45	475	54,944	20,572	46,767	16,655	138,938
Urban centers - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Laval	100.0	42	11	-	16	2	71	10,547	455	1,950	4,882	17,834
C.M.A. - R.M.R.	100.0	42	11	-	16	2	71	10,547	455	1,950	4,882	17,834
Montréal	100.0	42	11	-	16	2	71	10,547	455	1,950	4,882	17,834
Urban centers - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Lanaudière	93.0	83	6	5	11	1	113	13,411	1,665	8,839	1,712	25,627
C.M.A. - R.M.R.	100.0	53	6	-	7	-	66	7,818	690	6,983	1,556	17,047
Montréal	100.0	53	6	-	7	-	66	7,818	690	6,983	1,556	17,047
Urban centers - Centres urbains	100.0	8	-	5	4	-	17	1,569	590	1,093	7	3,259
Joliette	100.0	8	-	5	4	-	17	1,569	590	1,093	7	3,259
Rural part - Partie rurale	80.2	22	-	-	-	1	30	4,024	385	763	149	5,321

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada, Provinces, and Economic
Regions, by Major Geographical Entities, 1998

Tableau 14
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada, provinces, et régions
économiques, selon les principales entités
géographiques, 1998

October

Octobre

Geographical Entity Entité géographique	Observed coverage¹(%) Couverture observée¹(%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings² Maisons unifamiliales²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total³	Non-residential - Non résidentiel				Total
								Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Laurentides	96.2	177	10	8	32	5	235	30,502	2,885	12,581	687	46,655
C.M.A. - R.M.R.	100.0	122	8	-	30	4	164	19,833	1,961	10,423	137	32,354
Montréal	100.0	122	8	-	30	4	164	19,833	1,961	10,423	137	32,354
Urban centers - Centres urbains	100.0	2	-	-	-	-	2	342	42	268	204	856
Hawkesbury (part)	100.0	1	-	-	-	-	1	133	-	6	-	139
Lachute	100.0	1	-	-	-	-	1	209	42	262	204	717
Rural part - Partie rurale	87.8	53	2	8	2	1	69	10,327	882	1,890	346	13,445
Outaouais	90.9	55	14	-	12	28	114	11,873	87	3,554	934	16,448
C.M.A. - R.M.R.	100.0	48	14	-	12	27	102	10,541	-	3,174	863	14,578
Hull	100.0	48	14	-	12	27	102	10,541	-	3,174	863	14,578
Urban centers - Centres urbains	100.0	-	-	-	-	-	-	26	-	-	-	26
Pembroke (part)	100.0	-	-	-	-	-	-	26	-	-	-	26
Rural part - Partie rurale	52.9	7	-	-	-	1	12	1,306	87	380	71	1,844
Abitibi - Témiscamingue	77.3	12	-	-	6	-	19	2,190	1,878	2,994	1,346	8,408
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	100.0	8	-	-	6	-	15	1,633	1,835	2,323	1,281	7,072
Amos V	100.0	1	-	-	4	-	5	310	218	264	144	936
Rouyn-Noranda	100.0	5	-	-	-	-	6	668	22	1,766	1,120	3,576
Val-d'Or	100.0	2	-	-	2	-	4	655	1,595	293	17	2,560
Rural part - Partie rurale	48.5	4	-	-	-	-	4	557	43	671	65	1,336
Mauricie - Bois-Francs	85.7	74	2	4	65	1	150	13,887	8,047	9,826	10,514	42,274
C.M.A. - R.M.R.	99.9	23	-	4	47	-	74	5,103	1,160	1,331	5,473	13,067
Trois-Rivières	99.9	23	-	4	47	-	74	5,103	1,160	1,331	5,473	13,067
Urban centers - Centres urbains	100.0	32	-	-	18	1	52	5,522	6,130	5,469	4,506	21,627
Drummondville	100.0	18	-	-	18	-	36	2,801	4,410	4,723	110	12,044
La Tuque	100.0	3	-	-	-	1	4	287	30	22	20	359
Shawinigan	100.0	2	-	-	-	-	3	836	-	641	4,351	5,828
Victoriaville	100.0	9	-	-	-	-	9	1,598	1,690	83	25	3,396
Rural part - Partie rurale	56.9	19	2	-	-	-	24	3,262	757	3,026	535	7,580
Saguenay - Lac-Saint-Jean	89.3	32	4	5	8	3	57	6,792	7,181	7,901	619	22,493
C.M.A. - R.M.R.	100.0	16	2	-	2	1	23	3,350	4,446	3,639	573	12,008
Chicoutimi - Jonquière	100.0	16	2	-	2	1	23	3,350	4,446	3,639	573	12,008
Urban centers - Centres urbains	89.9	6	2	5	6	2	21	1,969	2,620	3,742	4	8,335
Roberval V	100.0	2	-	-	2	-	4	385	2,294	212	2	2,893
St-Felicien V	100.0	1	-	-	-	1	2	245	250	41	-	536
Alma	100.0	1	2	5	4	1	13	901	46	3,461	-	4,408
Dolbeau	54.6	2	-	-	-	-	2	438	30	28	2	498
Rural part - Partie rurale	58.8	10	-	-	-	-	13	1,473	115	520	42	2,150
Côte-Nord	77.3	6	2	-	-	1	11	1,659	1,711	160	167	3,697
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	96.8	3	2	-	-	1	7	1,031	465	86	6	1,588
Baie-Comeau	100.0	2	-	-	-	1	3	587	415	85	6	1,093
Sept-Îles	93.3	1	2	-	-	-	4	444	50	1	-	495
Rural part - Partie rurale	50.1	3	-	-	-	-	4	628	1,246	74	161	2,109

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14
Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Canada, Provinces, and Economic Regions, by Major Geographical Entities, 1998

Tableau 14
Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, Canada, provinces, et régions économiques, selon les principales entités géographiques, 1998

October

Octobre

Geographical Entity Entité géographique	Observed coverage ¹ (%) Couverture observée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)					Total ³	Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				Total
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations		Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
								Industrial Industriel	Commercial Commercial			
Nord-du-Québec	57.1	3	1	-	-	-	4	603	210	75	47	935
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	57.1	3	1	-	-	-	4	603	210	75	47	935
ONTARIO	96.4	2,812	433	991	234	64	4,570	633,478	137,441	268,944	89,634	1,129,497
Ottawa	96.1	309	15	115	1	4	447	61,777	4,943	43,600	10,842	121,162
C.M.A. - R.M.R.	100.0	215	6	103	-	2	326	43,648	1,112	20,708	1,168	66,636
Ottawa	100.0	215	6	103	-	2	326	43,648	1,112	20,708	1,168	66,636
Urban centers - Centres urbains	100.0	66	9	6	-	2	84	12,748	3,548	22,630	8,548	47,474
Greater Napanee T	100.0	4	-	-	-	-	4	685	59	185	-	929
Mississippi Mills T	100.0	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
North Dundas TP	100.0	1	-	-	-	-	1	144	175	21	-	340
North Glengarry TP	100.0	3	-	-	-	-	3	524	400	61	-	985
North Grenville TP	100.0	6	-	-	-	-	6	829	-	-	-	829
Petawawa T	100.0	1	-	-	-	-	1	114	-	-	-	114
Prince Edward C	100.0	5	-	-	-	-	5	1,049	-	-	-	1,049
South Dundas TP	100.0	2	-	-	-	-	2	355	15	16	-	386
South Glengarry TP	100.0	2	-	-	-	-	2	505	15	25	-	545
Belleville	100.0	8	-	-	-	-	8	1,106	800	335	-	2,241
Brockville	100.0	8	4	6	-	-	18	2,536	69	218	48	2,871
Cornwall	100.0	11	1	-	-	1	13	2,178	69	21,300	-	23,547
Hawkesbury (part)	100.0	1	4	-	-	-	5	286	306	469	-	1,061
Kingston	100.0	10	-	-	-	1	12	1,907	1,233	-	-	3,140
Pembroke (part)	100.0	-	-	-	-	-	-	45	-	-	-	45
Smiths Falls	100.0	4	-	-	-	-	4	485	407	-	8,500	9,392
Rural part - Partie rurale	65.7	28	-	6	1	-	37	5,381	283	262	1,126	7,052
Kingston - Pembroke	90.0	63	4	-	-	-	69	8,494	6,775	5,385	93	20,747
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	95.5	41	4	-	-	-	45	5,197	6,134	4,739	93	16,163
Belleville	82.3	13	-	-	-	-	13	1,299	6,002	169	-	7,470
Kingston	100.0	24	4	-	-	-	28	3,460	132	4,447	93	8,132
Pembroke (part)	100.0	4	-	-	-	-	4	438	-	123	-	561
Rural part - Partie rurale	77.3	22	-	-	-	-	24	3,297	641	646	-	4,584
Muskoka - Kawartha	98.9	211	33	6	-	12	276	68,208	45,026	59,485	15,552	188,271
C.M.A. - R.M.R.	100.0	99	23	6	-	11	139	45,517	43,523	54,063	14,835	157,938
Toronto	100.0	99	23	6	-	11	139	45,517	43,523	54,063	14,835	157,938
Urban centers - Centres urbains	94.7	55	10	-	-	-	71	10,348	627	3,863	612	15,450
Bracebridge T	100.0	-	-	-	-	-	-	89	-	300	-	389
Erin T	100.0	3	-	-	-	-	3	672	13	6	-	691
Gravenhurst T	100.0	5	-	-	-	-	9	1,735	-	106	-	1,841
Huntsville T	100.0	12	-	-	-	-	13	1,981	-	262	300	2,543
Cobourg	100.0	9	-	-	-	-	9	772	75	1,700	2	2,549
Lindsay	100.0	7	-	-	-	-	7	750	250	629	-	1,629
Peterborough	89.5	19	10	-	-	-	30	4,177	229	860	109	5,375
Port Hope	100.0	-	-	-	-	-	-	172	60	-	201	433
Rural part - Partie rurale	86.7	57	-	-	-	1	66	12,343	876	1,559	105	14,883

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14
Dwelling Units, Residential and Non-Residential Values, Canada, Provinces, and Economic Regions, by Major Geographical Entities, 1998

Tableau 14
Unités de logement, valeurs résidentielles et non résidentielles, Canada, provinces, et régions économiques, selon les principales entités géographiques, 1998

October

Octobre

Geographical Entity Entité géographique	Observed coverage ¹ (%) Couverture observée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total ³	Residential Résidentiel	Non-residential - Non résidentiel			Total
									Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Southeast - Sud-est	89.6	40	2	-	-	-	43	4,612	7,686	2,663	702	15,663
C.M.A. - R.M.R.	100.0	13	-	-	-	-	13	1,325	-	297	-	1,622
Winnipeg	100.0	13	-	-	-	-	13	1,325	-	297	-	1,622
Urban centers - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	84.9	27	2	-	-	-	30	3,287	7,686	2,366	702	14,041
South Central - Centre sud	87.6	16	2	-	30	-	48	4,992	110	1,360	39	6,501
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	87.6	16	2	-	30	-	48	4,992	110	1,360	39	6,501
Southwest - Sud-ouest	77.5	24	2	-	-	-	26	3,216	313	1,651	7,594	12,774
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	100.0	10	-	-	-	-	10	1,442	15	1,448	7,588	10,493
Brandon	100.0	10	-	-	-	-	10	1,442	15	1,448	7,588	10,493
Rural part - Partie rurale	63.2	14	2	-	-	-	16	1,774	298	203	6	2,281
North Central - Centre nord	76.0	9	-	-	1	-	10	820	60	2,319	3	3,202
C.M.A. - R.M.R.	100.0	1	-	-	-	-	1	105	-	-	-	105
Winnipeg	100.0	1	-	-	-	-	1	105	-	-	-	105
Urban centers - Centres urbains	96.7	6	-	-	1	-	7	614	-	2,232	-	2,846
Portage la Prairie	96.7	6	-	-	1	-	7	614	-	2,232	-	2,846
Rural part - Partie rurale	57.8	2	-	-	-	-	2	101	60	87	3	251
Winnipeg	100.0	61	4	-	121	-	186	18,113	607	16,696	19,268	54,684
C.M.A. - R.M.R.	100.0	61	4	-	121	-	186	18,113	607	16,696	19,268	54,684
Winnipeg	100.0	61	4	-	121	-	186	18,113	607	16,696	19,268	54,684
Urban centers - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Interlake	94.9	15	-	-	-	-	16	2,114	1,445	1,004	720	5,283
C.M.A. - R.M.R.	97.2	8	-	-	-	-	8	1,137	1,000	178	-	2,315
Winnipeg	97.2	8	-	-	-	-	8	1,137	1,000	178	-	2,315
Urban centers - Centres urbains	100.0	1	-	-	-	-	1	63	-	4	-	67
Selkirk Planning Area PD *	100.0	1	-	-	-	-	1	63	-	4	-	67
Rural part - Partie rurale	90.3	6	-	-	-	-	7	914	445	822	720	2,901
Parklands	60.8	4	-	-	-	7	11	705	-	43	-	748
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Rural part - Partie rurale	60.8	4	-	-	-	7	11	705	-	43	-	748

See footnote(s) at end of table.
Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 14
Dwelling Units, Residential and Non-Residential
Values, Canada, Provinces, and Economic
Regions, by Major Geographical Entities, 1998

Tableau 14
Unités de logement, valeurs résidentielles et non
résidentielles, Canada, provinces, et régions
économiques, selon les principales entités
géographiques, 1998

October

Octobre

Geographical Entity Entité géographique	Observed coverage ¹ (%) Couverture observée ¹ (%)	Number of dwelling units (units) Nombre d'unités de logement (unités)						Value of construction (thousands of dollars) Valeur de la construction (en milliers de dollars)				Total
		Single dwellings ² Maisons unifamiliales ²	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Maisons d'appartements	Conversions Transformations	Total ³	Non-residential - Non résidentiel				
								Residential Résidentiel	Industrial Industriel	Commercial Commercial	Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental	
Yukon Territory - Territoire du Yukon	100.0	22	-	-	2	1	27	2,270	92	1,053	395	3,810
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	100.0	7	-	-	-	1	8	1,064	77	830	66	2,037
Whitehorse	100.0	7	-	-	-	1	8	1,064	77	830	66	2,037
Rural part - Partie rurale	100.0	15	-	-	2	-	19	1,206	15	223	329	1,773
NORTHWEST TERRITORIES - TERRITOIRES DU NORD-OUEST	70.9	12	12	-	-	-	24	3,315	-	3,799	-	7,114
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	70.9	12	12	-	-	-	24	3,315	-	3,799	-	7,114
C.M.A. - R.M.R.	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...
Urban centers - Centres urbains	100.0	1	-	-	-	-	1	302	-	3,752	-	4,054
Yellowknife	100.0	1	-	-	-	-	1	302	-	3,752	-	4,054
Rural part - Partie rurale	60.2	11	12	-	-	-	23	3,013	-	47	-	3,060

¹ The observed coverage rate is arrived at by dividing the population of reporting municipalities by the total population of each respective geographic entity listed. The population statistics used are derived from the 1996 Census.

¹ Le pourcentage de couverture observée est obtenu en divisant la population des municipalités déclarantes par la population totale de chaque entité géographique citée. Les données de population utilisées proviennent du recensement de 1996.

² Included in this category are the following types of dwellings: single-detached and mobile homes.

² Les types de logement suivant sont compris dans cette catégorie: maison individuelle et maison mobile.

³ Cottages are included in the total number of dwelling units.

³ Le nombre total d'unités de logement comprend les chalets.

* Notes regarding the non-standard geographic units are listed in part III of this publication.

* Les explications relatives aux unités géographiques non standard sont montrées à la partie III de cette publication.

Table 15
Average Cost¹ of Dwellings Authorized, Single-Family and Apartment Dwellings, by Range of Value, Canada and Regions, 1998

Tableau 15
Coût moyen¹ des logements, simples et appartements, par catégorie de valeur, Canada et régions, 1998

October

Octobre

Range of value Catégorie de valeur	Canada			Atlantic Atlantique			Québec		
	Units Unités	Value Valeur	Average value Valeur moyenne	Units Unités	Value Valeur	Average value Valeur moyenne	Units Unités	Value Valeur	Average value Valeur moyenne
		\$000	\$000		\$000	\$000		\$000	\$000
	Single dwellings - Logements simples								
Total	6,813	859,397	126	529	48,046	91	978	110,225	113
\$160,000 - and over - et plus	1,393	308,936	222	30	7,697	257	116	28,968	250
150,000 - 159,000	344	52,672	153	13	1,978	152	46	6,932	151
140,000 - 149,000	367	52,595	143	11	1,546	141	35	4,981	142
130,000 - 139,000	411	54,896	134	16	2,114	132	45	5,990	133
120,000 - 129,000	503	62,232	124	23	2,828	123	65	7,978	123
110,000 - 119,000	530	60,168	114	20	2,233	112	60	6,721	112
100,000 - 109,000	676	69,716	103	43	4,393	102	110	11,159	101
90,000 - 99,000	681	63,640	93	38	3,517	93	123	11,327	92
80,000 - 89,000	683	57,105	84	111	9,273	84	116	9,572	83
70,000 - 79,000	536	39,652	74	70	5,071	72	106	7,743	73
60,000 - 69,000	371	23,729	64	66	4,165	63	92	5,810	63
50,000 - 59,000	185	9,879	53	32	1,696	53	48	2,484	52
1,000 - 49,000	133	4,177	31	56	1,535	27	16	560	35
	Apartments - Appartements								
Total	1,659	124,056	75	36	1,905	53	685	49,384	72
\$160,000 - and over - et plus	24	9,453	394	-	-	-	22	9,000	409
150,000 - 159,000	-	-	-	-	-	-	-	-	-
140,000 - 149,000	10	1,447	145	-	-	-	8	1,160	145
130,000 - 139,000	87	11,395	131	-	-	-	-	-	-
120,000 - 129,000	1	125	125	-	-	-	1	125	125
110,000 - 119,000	40	4,405	110	-	-	-	36	3,945	110
100,000 - 109,000	28	2,812	100	-	-	-	16	1,600	100
90,000 - 99,000	253	23,954	95	-	-	-	28	2,710	97
80,000 - 89,000	220	18,060	82	2	160	80	106	8,700	82
70,000 - 79,000	144	10,495	73	10	745	75	43	3,152	73
60,000 - 69,000	188	11,674	62	3	200	67	53	3,301	62
50,000 - 59,000	320	17,457	55	10	530	53	113	5,812	51
1,000 - 49,000	344	12,779	37	11	270	25	259	9,879	38

See footnote(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 15
Average Cost¹ of Dwellings Authorized, Single-Family and Apartment Dwellings, by Range of Value, Canada and Regions, 1998 - Continued

Tableau 15
Coût moyen¹ des logements, simples et appartements, par catégorie de valeur, Canada et régions, 1998 - suite

October

Octobre

Range of value Catégorie de valeur	Ontario			Prairies		
	Units Unités	Value Valeur	Average value Valeur moyenne	Units Unités	Value Valeur	Average value Valeur moyenne
		\$000	\$000		\$000	\$000
Single dwellings - Logements simples						
Total	2,796	392,907	141	1,881	209,020	111
\$160,000 - and over - et plus	792	170,344	215	208	42,856	206
150,000 - 159,000	183	28,141	154	75	11,480	153
140,000 - 149,000	211	30,291	144	79	11,307	143
130,000 - 139,000	179	23,944	134	139	18,558	134
120,000 - 129,000	217	26,970	124	150	18,506	123
110,000 - 119,000	248	28,235	114	163	18,547	114
100,000 - 109,000	254	26,282	103	217	22,492	104
90,000 - 99,000	256	23,983	94	213	20,016	94
80,000 - 89,000	218	18,299	84	209	17,527	84
70,000 - 79,000	147	10,906	74	188	14,053	75
60,000 - 69,000	64	4,128	65	133	8,601	65
50,000 - 59,000	21	1,130	54	72	3,915	54
1,000 - 49,000	6	254	42	35	1,162	33
Apartments - Appartements						
Total	234	18,881	81	487	32,150	66
\$160,000 - and over - et plus	-	-	-	-	-	-
150,000 - 159,000	-	-	-	-	-	-
140,000 - 149,000	-	-	-	-	-	-
130,000 - 139,000	-	-	-	3	395	132
120,000 - 129,000	-	-	-	-	-	-
110,000 - 119,000	-	-	-	4	460	115
100,000 - 109,000	-	-	-	8	800	100
90,000 - 99,000	114	10,463	92	51	4,900	96
80,000 - 89,000	65	5,401	83	37	2,960	80
70,000 - 79,000	-	-	-	91	6,598	73
60,000 - 69,000	-	-	-	117	7,261	62
50,000 - 59,000	50	2,815	56	119	6,798	57
1,000 - 49,000	5	202	40	57	1,978	35

See footnote(s) at end of table.
 Voir note(s) à la fin du tableau.

Table 15
Average Cost¹ of Dwellings Authorized, Single-Family and Apartment Dwellings, by Range of Value, Canada and Regions, 1998 - Concluded

Tableau 15
Coût moyen¹ des logements, simples et appartements, par catégorie de valeur, Canada et régions, 1998 - fin

October

Octobre

Range of value Catégorie de valeur	British Columbia Colombie-Britannique			Territories Territoires		
	Units Unités	Value Valeur	Average value Valeur moyenne	Units Unités	Value Valeur	Average value Valeur moyenne
		\$000	\$000		\$000	\$000
	Single dwellings - Logements simples					
Total	596	95,936	161	33	3,263	99
\$160,000 - and over - et plus	241	57,840	240	6	1,231	205
150,000 - 159,000	25	3,841	154	2	300	150
140,000 - 149,000	30	4,325	144	1	145	145
130,000 - 139,000	32	4,290	134	-	-	-
120,000 - 129,000	47	5,827	124	1	123	123
110,000 - 119,000	39	4,432	114	-	-	-
100,000 - 109,000	50	5,185	104	2	205	103
90,000 - 99,000	47	4,437	94	4	360	90
80,000 - 89,000	28	2,351	84	1	83	83
70,000 - 79,000	23	1,728	75	2	151	76
60,000 - 69,000	12	776	65	4	249	62
50,000 - 59,000	8	444	56	4	210	53
1,000 - 49,000	14	460	33	6	206	34
	Apartments - Appartements					
Total	215	21,634	101	2	102	51
\$160,000 - and over - et plus	2	453	227	-	-	-
150,000 - 159,000	-	-	-	-	-	-
140,000 - 149,000	2	287	144	-	-	-
130,000 - 139,000	84	11,000	131	-	-	-
120,000 - 129,000	-	-	-	-	-	-
110,000 - 119,000	-	-	-	-	-	-
100,000 - 109,000	4	412	103	-	-	-
90,000 - 99,000	60	5,881	98	-	-	-
80,000 - 89,000	10	839	84	-	-	-
70,000 - 79,000	-	-	-	-	-	-
60,000 - 69,000	15	912	61	-	-	-
50,000 - 59,000	26	1,400	54	2	102	51
1,000 - 49,000	12	450	38	-	-	-

¹ Building Permits data being generally subject to varying degree of under valuation, users should be cautious in making comparison from one area to another. It is however believed that average building (excluding land) cost trend within any area is reliable.

¹ Les données sur les Permis de bâtir étant sujettes à divers niveaux de sous-évaluation doivent être utilisées avec prudence lorsqu'il s'agit d'établir des comparaisons d'une région à une autre. Cependant le mouvement de la valeur moyenne des bâtiments (à l'exclusion du terrain) pour une région s'avère fiable.

Table 16
Number of Authorized Dwellings by Type, Canada,
Provinces and Metropolitan Areas, 1998

Tableau 16
Nombre de logements autorisés selon le genre, Canada,
provinces et régions métropolitaines, 1998

October

Octobre

Metropolitan Area Région métropolitaine	Single dwellings Maisons unifamiliales	Mobile homes Maisons mobiles	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Appartements	Conversions Transformations
	units - unités						
CANADA	6,813	311	144	726	1,380	1,659	278
Newfoundland - Terre-Neuve	101	2	-	6	-	4	3
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	39	1	23	-	2	4	-
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	224	45	30	6	9	22	2
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	165	18	6	6	4	6	5
Québec	978	27	38	125	90	685	110
Ontario	2,796	16	36	433	991	234	64
Manitoba	158	15	2	10	-	152	7
Saskatchewan	128	2	1	12	-	64	-
Alberta	1,595	111	3	64	194	271	40
British Columbia - Colombie-Britannique	596	73	3	52	90	215	46
Yukon	21	1	2	-	-	2	1
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	12	-	-	12	-	-	-
TOTAL METRO	4,318	39	6	564	1,157	1,330	206
Calgary	699	5	-	8	191	176	1
Chicoutimi-Jonquière	16	-	2	2	-	2	1
Edmonton	373	15	-	8	3	56	39
Halifax	102	5	-	-	-	14	-
Hamilton	144	-	-	6	137	85	4
Hull	48	-	1	14	-	12	27
Kitchener	165	-	-	10	22	-	2
London	101	-	-	4	35	-	6
Montréal	428	2	-	80	47	452	54
Oshawa	101	3	-	27	34	-	5
Ottawa	215	-	-	6	103	-	2
Québec	88	2	2	6	21	5	10
Régina	24	-	-	-	-	-	-
Saint John	12	1	-	-	4	-	-
Saskatoon	56	-	-	8	-	36	-
Sherbrooke	24	-	-	-	-	17	2
St. Catharines-Niagara	83	-	-	8	12	-	1
St. John's	73	-	-	6	-	2	1
Sudbury	7	-	-	-	-	-	-
Thunder Bay	18	-	-	-	-	-	1
Toronto	1,065	-	-	308	455	112	34
Trois-Rivières	23	-	-	-	4	47	-
Vancouver	218	2	-	24	68	101	10
Victoria	44	1	1	2	5	90	6
Windsor	111	-	-	33	16	2	-
Winnipeg	80	3	-	4	-	121	-

Table 17
Value of Authorized Dwellings by Type, Canada,
Provinces and Metropolitan Areas, 1998

Tableau 17
Valeur des logements autorisés selon le genre, Canada,
provinces et régions métropolitaines, 1998

October

Octobre

Metropolitan Area Région métropolitaine	Single dwellings Maisons unifamiliales	Mobile homes Maisons mobiles	Cottages Chalets	Double dwellings Maisons doubles	Row dwellings Maisons en rangée	Apartments Appartements	Conversions Transformations
thousands of dollars - milliers de dollars							
CANADA	859,397	12,404	8,241	71,559	112,773	124,056	7,918
Newfoundland - Terre-Neuve	9,376	56	-	384	-	245	53
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	3,691	15	1,389	-	17	250	-
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	22,767	1,288	868	277	1,400	1,360	49
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	12,212	803	194	220	258	50	94
Québec	110,225	1,047	1,805	11,570	5,986	49,384	3,878
Ontario	392,907	1,043	3,513	45,824	85,958	18,881	1,532
Manitoba	16,345	709	122	675	-	9,466	40
Saskatchewan	11,738	60	140	938	-	6,130	-
Alberta	180,937	4,953	97	5,734	11,833	16,554	660
British Columbia - Colombie-Britannique	95,936	2,405	87	4,641	7,321	21,634	1,602
Yukon	1,438	25	26	-	-	102	10
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	1,825	-	-	1,296	-	-	-
TOTAL METRO	583,376	1,781	350	59,501	97,570	103,609	6,539
Calgary	83,509	250	-	1,187	11,683	11,635	10
Chicoutimi-Jonquière	1,534	-	250	120	-	100	55
Edmonton	37,262	657	-	563	150	2,040	650
Halifax	9,684	134	-	-	-	930	-
Hamilton	17,942	-	-	548	9,950	5,715	65
Hull	5,107	-	80	1,106	-	680	943
Kitchener	19,269	-	-	896	1,943	-	7
London	11,811	-	-	284	2,149	-	83
Montréal	56,707	134	-	8,308	2,905	38,866	1,877
Oshawa	13,055	228	-	2,682	2,531	-	34
Ottawa	28,826	-	-	459	9,308	-	90
Québec	8,755	118	15	394	1,575	300	308
Régina	1,981	-	-	-	-	-	-
Saint John	1,195	61	-	-	258	-	-
Saskatoon	4,801	-	-	530	-	3,500	-
Sherbrooke	2,648	-	-	-	-	840	105
St. Catharines-Niagara	10,128	-	-	470	1,252	-	140
St. John's	7,075	-	-	384	-	145	8
Sudbury	659	-	-	-	-	-	-
Thunder Bay	2,073	-	-	-	-	-	12
Toronto	178,267	-	-	35,523	45,939	10,275	954
Trois-Rivières	1,901	-	-	-	220	1,665	-
Vancouver	49,327	55	-	2,787	5,793	8,220	954
Victoria	4,860	29	5	221	486	11,514	244
Windsor	16,309	-	-	2,724	1,428	188	-
Winnipeg	8,691	115	-	315	-	6,996	-

Table 18

Value of Residential Permits Issued for Improvements,
Canada, Provinces and Metropolitan Areas, 1998, 1997

Tableau 18

Valeur des permis résidentiels émis pour des travaux
d'amélioration, Canada, provinces et régions
métropolitaines, 1998, 1997

October

Octobre

Metropolitan Area Région métropolitaine	1998					1997
	Swimming pools Piscines	Garages	Improvements ¹ Améliorations ¹	Total	Cumulative total Total cumulatif	Cumulative total Total cumulatif
	thousands of dollars - milliers de dollars					
CANADA	5,710	29,565	170,034	205,309	2,042,473	1,958,035
Newfoundland - Terre-Neuve	-	259	1,979	2,238	32,897	25,316
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	-	30	915	945	8,072	8,672
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	20	1,074	4,070	5,164	60,639	69,546
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	-	1,525	3,065	4,590	44,997	47,707
Québec	1,320	5,960	52,529	59,809	644,236	646,198
Ontario	3,640	9,697	65,926	79,263	756,406	665,926
Manitoba	116	1,834	5,741	7,691	65,412	55,510
Saskatchewan	-	1,371	1,576	2,947	31,680	35,139
Alberta	260	4,822	13,306	18,388	148,205	126,713
British Columbia - Colombie-Britannique	354	2,892	20,165	23,411	241,067	268,755
Yukon	-	96	573	669	5,183	6,633
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	-	5	189	194	3,679	1,920
TOTAL METRO	4,297	12,242	97,685	114,224	1,122,986	1,064,019
Calgary	28	2,322	7,227	9,577	63,735	52,295
Chicoutimi-Jonquière	4	193	1,094	1,291	19,162	21,210
Edmonton	55	439	2,384	2,878	32,419	30,595
Halifax	-	-	-	-	11,347	14,517
Hamilton	418	220	1,709	2,347	25,056	23,780
Hull	43	188	2,394	2,625	18,727	20,533
Kitchener	150	125	1,634	1,909	17,088	15,678
London	378	236	1,931	2,545	24,201	17,038
Montréal	733	1,490	18,464	20,687	203,000	189,720
Oshawa	69	106	962	1,137	12,762	9,347
Ottawa	380	527	4,058	4,965	38,463	35,873
Québec	177	465	5,552	6,194	70,417	79,630
Régina	-	312	352	664	6,477	7,094
Saint John	-	183	414	597	5,652	6,679
Saskatoon	-	425	520	945	11,563	12,970
Sherbrooke	10	83	1,122	1,215	13,903	13,683
St. Catharines-Niagara	213	359	1,465	2,037	20,164	18,190
St. John's	-	108	1,086	1,194	18,060	12,012
Sudbury	8	143	402	553	8,704	8,331
Thunder Bay	-	335	511	846	6,472	7,623
Toronto	992	1,930	26,037	28,959	282,993	245,158
Trois-Rivières	33	104	1,180	1,317	15,762	18,565
Vancouver	232	696	8,844	9,772	107,334	114,257
Victoria	-	230	2,618	2,848	31,005	37,073
Windsor	268	265	2,026	2,559	23,032	22,359
Winnipeg	106	758	3,699	4,563	35,488	29,809

¹ Included under this general term are construction activities such as: renovation, structural and non-structural additions and replacement of major equipment.

¹ Ce terme sert de dénominateur commun pour les activités de construction suivantes: la rénovation, les additions de type structurel et non structurel ainsi que le remplacement d'équipement majeur.

Table 19

Tableau 19

Number and Value of Non-Residential Permits by Range of Value, Canada and Provinces, 1998

Nombre et valeur des permis non résidentiels par catégorie de valeur, Canada et provinces, 1998

October

Octobre

Range of value Catégorie de valeur	Industrial Industriel		Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		Total	
	Permits Permis	Value Valeur	Permits Permis	Value Valeur	Permits Permis	Value Valeur	Permits Permis	Value Valeur
	thousands of dollars - milliers de dollars							
CANADA	1,738	392,244	5,663	707,258	902	247,657	8,303	1,347,159
\$10,000 and over - et plus	3	131,936	4	75,545	1	10,540	8	218,021
5,000 - 9,999	2	10,997	12	78,321	11	76,367	25	165,685
3,000 - 4,999	8	29,963	22	82,732	10	41,989	40	154,684
1,000 - 2,999	52	84,562	95	152,171	32	52,727	179	289,460
500 - 999	57	35,769	118	80,583	24	16,738	199	133,090
250 - 499	113	37,432	227	74,534	47	15,968	387	127,934
1 - 249	1,503	61,585	5,185	163,372	777	33,328	7,465	258,285
Newfoundland - Terre-Neuve	15	2,072	247	13,568	8	1,859	270	17,499
\$10,000 and over - et plus	-	-	-	-	-	-	-	-
5,000 - 9,999	-	-	1	5,000	-	-	1	5,000
3,000 - 4,999	-	-	-	-	-	-	-	-
1,000 - 2,999	-	-	2	2,718	1	1,500	3	4,218
500 - 999	1	745	4	2,837	-	-	5	3,582
250 - 499	-	-	1	310	-	-	1	310
1 - 249	14	1,327	239	2,703	7	359	260	4,389
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	7	1,313	52	4,777	5	142	64	6,232
\$10,000 and over - et plus	-	-	-	-	-	-	-	-
5,000 - 9,999	-	-	-	-	-	-	-	-
3,000 - 4,999	-	-	-	-	-	-	-	-
1,000 - 2,999	-	-	1	2,243	-	-	1	2,243
500 - 999	1	900	2	1,440	-	-	3	2,340
250 - 499	-	-	-	-	-	-	-	-
1 - 249	6	413	49	1,094	5	142	60	1,649
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	59	6,029	106	8,873	18	11,257	183	26,159
\$10,000 and over - et plus	-	-	-	-	-	-	-	-
5,000 - 9,999	-	-	-	-	1	8,400	1	8,400
3,000 - 4,999	-	-	1	3,000	-	-	1	3,000
1,000 - 2,999	1	2,523	-	-	1	1,380	2	3,903
500 - 999	1	548	3	1,970	1	686	5	3,204
250 - 499	5	1,851	4	1,215	1	250	10	3,316
1 - 249	52	1,107	98	2,688	14	541	164	4,336
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	19	4,692	175	10,968	41	7,259	235	22,919
\$10,000 and over - et plus	-	-	-	-	-	-	-	-
5,000 - 9,999	-	-	-	-	-	-	-	-
3,000 - 4,999	-	-	-	-	-	-	-	-
1,000 - 2,999	2	3,800	1	1,000	3	3,370	6	8,170
500 - 999	-	-	1	850	2	1,338	3	2,188
250 - 499	-	-	6	1,994	2	683	8	2,677
1 - 249	17	892	167	7,124	34	1,868	218	9,884

Table 19

Number and Value of Non-Residential Permits by Range of Value, Canada and Provinces, 1998 - Continued

Tableau 19

Nombre et valeur des permis non résidentiels par catégorie de valeur, Canada et provinces, 1998 - suite

October

Octobre

Range of value Catégorie de valeur	Industrial Industriel		Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		Total	
	Permits Permis	Value Valeur	Permits Permis	Value Valeur	Permits Permis	Value Valeur	Permits Permis	Value Valeur
	thousands of dollars - milliers de dollars							
Québec	517	69,959	1,588	133,184	244	47,547	2,349	250,690
\$10,000 and over - et plus	-	-	-	-	-	-	-	-
5,000 - 9,999	1	5,000	3	17,750	1	5,125	5	27,875
3,000 - 4,999	2	6,741	5	17,950	1	4,125	8	28,816
1,000 - 2,999	15	19,142	20	30,522	9	16,024	44	65,688
500 - 999	15	9,363	18	11,322	8	6,077	41	26,762
250 - 499	32	10,517	48	15,858	14	5,008	94	31,383
1 - 249	452	19,196	1,494	39,782	211	11,188	2,157	70,166
Ontario	707	137,441	1,758	268,944	320	89,634	2,785	496,019
\$10,000 and over - et plus	1	35,000	2	40,245	-	-	3	75,245
5,000 - 9,999	1	5,997	5	36,755	5	37,142	11	79,894
3,000 - 4,999	3	12,321	11	42,862	5	22,196	19	77,379
1,000 - 2,999	20	35,062	27	41,919	6	9,924	53	86,905
500 - 999	18	10,790	37	24,362	4	2,483	59	37,635
250 - 499	38	13,019	75	24,539	21	6,950	134	44,508
1 - 249	626	25,252	1,601	58,262	279	10,939	2,506	94,453
Manitoba	59	10,221	257	26,612	56	28,326	372	65,159
\$10,000 and over - et plus	-	-	-	-	1	10,540	1	10,540
5,000 - 9,999	-	-	-	-	2	13,500	2	13,500
3,000 - 4,999	1	3,500	-	-	-	-	1	3,500
1,000 - 2,999	1	1,000	6	9,800	1	1,050	8	11,850
500 - 999	2	1,100	9	6,556	3	1,800	14	9,456
250 - 499	9	2,531	10	3,160	-	-	19	5,691
1 - 249	46	2,090	232	7,096	49	1,436	327	10,622
Saskatchewan	38	26,707	125	17,690	23	11,773	186	56,170
\$10,000 and over - et plus	1	16,936	-	-	-	-	1	16,936
5,000 - 9,999	-	-	-	-	-	-	-	-
3,000 - 4,999	-	-	-	-	1	4,168	1	4,168
1,000 - 2,999	3	5,085	4	7,050	2	3,738	9	15,873
500 - 999	2	1,531	4	2,650	4	2,657	10	6,838
250 - 499	5	1,931	10	2,916	-	-	15	4,847
1 - 249	27	1,224	107	5,074	16	1,210	150	7,508
Alberta	131	116,282	543	85,000	69	38,374	743	239,656
\$10,000 and over - et plus	1	80,000	-	-	-	-	1	80,000
5,000 - 9,999	-	-	1	6,066	2	12,200	3	18,266
3,000 - 4,999	1	4,075	2	7,216	2	8,100	5	19,391
1,000 - 2,999	8	14,565	18	30,616	8	14,341	34	59,522
500 - 999	11	6,955	18	12,919	1	937	30	20,811
250 - 499	18	5,677	35	11,964	2	727	55	18,368
1 - 249	92	5,010	469	16,219	54	2,069	615	23,298

Table 19

Number and Value of Non-Residential Permits by Range of Value, Canada and Provinces, 1998 - Concluded

Tableau 19

Nombre et valeur des permis non résidentiels par catégorie de valeur, Canada et provinces, 1998 - fin

October

Octobre

Range of value Catégorie de valeur	Industrial Industriel		Commercial		Institutional and governmental Institutionnel et gouvernemental		Total	
	Permits Permis	Value Valeur	Permits Permis	Value Valeur	Permits Permis	Value Valeur	Permits Permis	Value Valeur
	thousands of dollars - milliers de dollars							
British Columbia - Colombie-Britannique	181	17,436	777	132,790	111	11,091	1,069	161,317
\$10,000 and over - et plus	-	-	2	35,300	-	-	2	35,300
5,000 - 9,999	-	-	2	12,750	-	-	2	12,750
3,000 - 4,999	1	3,326	3	11,704	1	3,400	5	18,430
1,000 - 2,999	2	3,385	14	23,303	1	1,400	17	28,088
500 - 999	6	3,837	22	15,677	1	760	29	20,274
250 - 499	6	1,906	36	12,046	7	2,350	49	16,302
1 - 249	166	4,982	698	22,010	101	3,181	965	30,173
Yukon	5	92	20	1,053	7	395	32	1,540
\$10,000 and over - et plus	-	-	-	-	-	-	-	-
5,000 - 9,999	-	-	-	-	-	-	-	-
3,000 - 4,999	-	-	-	-	-	-	-	-
1,000 - 2,999	-	-	-	-	-	-	-	-
500 - 999	-	-	-	-	-	-	-	-
250 - 499	-	-	1	270	-	-	1	270
1 - 249	5	92	19	783	7	395	31	1,270
Northwest Territories - Territoires du Nord-Ouest	-	-	15	3,799	-	-	15	3,799
\$10,000 and over - et plus	-	-	-	-	-	-	-	-
5,000 - 9,999	-	-	-	-	-	-	-	-
3,000 - 4,999	-	-	-	-	-	-	-	-
1,000 - 2,999	-	-	2	3,000	-	-	2	3,000
500 - 999	-	-	-	-	-	-	-	-
250 - 499	-	-	1	262	-	-	1	262
1 - 249	-	-	12	537	-	-	12	537

Table 20

Value of Non-Residential Permits by type of Building, Canada and Provinces, 1998

Tableau 20

Valeur des permis non résidentiels selon le genre de bâtiment, Canada et provinces, 1998

October

Octobre

Type of building Genre de bâtiment	Canada	Nfld. T.-N.	P.E.I. Î.P.-É.	N.S. N.-É.	N.B.	Québec	Ontario	Mani- toba	Sask.	Alta Alb.	B.C. C.-B.	Yukon	N.W.T. T. N.-O.
thousands of dollars - milliers de dollars													
Non-residential - Total - Non résidentiel	1,347,159	17,499	6,232	26,159	22,919	250,690	496,019	65,159	56,170	239,656	161,317	1,540	3,799
Industrial - Industriel	392,244	2,072	1,313	6,029	4,692	69,959	137,441	10,221	26,707	116,282	17,436	92	-
Factories, plants - Usines, fabriques	171,221	745	900	3,903	1,700	43,338	60,399	250	25,009	24,695	10,282	-	-
Utilities, transporta- tion - Services, transports	138,620	-	-	300	2,100	2,961	46,700	1,000	474	84,737	348	-	-
Mining, agriculture - Mines, agriculture	20,818	-	-	719	-	4,464	5,090	6,881	-	1,840	1,824	-	-
Small industrial projects ¹ - Projets industriels mineurs ¹	61,585	1,327	413	1,107	892	19,196	25,252	2,090	1,224	5,010	4,982	92	-
Commercial	707,258	13,568	4,777	8,873	10,968	133,184	268,944	26,612	17,690	85,000	132,790	1,053	3,799
Trade and services - Commerces et services	151,628	5,620	2,883	4,428	1,560	48,442	50,005	5,141	3,800	13,061	16,418	270	-
Warehouse - Entrepôts	97,455	-	-	-	293	3,280	53,056	5,275	3,206	17,894	14,451	-	-
Service stations - Postes d'essence	14,456	1,400	-	-	-	2,425	3,159	-	-	4,775	2,697	-	-
Office Buildings - Edifices à bureaux	102,159	-	-	807	-	21,029	47,516	4,165	1,135	11,880	12,365	-	3,262
Recreation - Loisirs	97,649	1,817	-	950	691	11,891	23,432	300	2,350	1,950	54,268	-	-
Hotels, restaurants - Hôtels, restaurants	79,900	2,028	800	-	1,300	6,035	33,514	4,635	2,125	18,882	10,581	-	-
Laboratories - Laboratoires	639	-	-	-	-	300	-	-	-	339	-	-	-
Small commercial projects ¹ - Projets commerciaux mineurs ¹	163,372	2,703	1,094	2,688	7,124	39,782	58,262	7,096	5,074	16,219	22,010	783	537
Institutional and governmental - Institutionnel et gouvernemental	247,657	1,859	142	11,257	7,259	47,547	89,634	28,326	11,773	38,374	11,091	395	-
Education, schools - Éducation, écoles	88,397	1,500	-	8,400	-	8,358	38,156	12,240	5,418	9,275	5,050	-	-
Medical, hospitals - Médical, hôpitaux	33,056	-	-	-	811	9,838	17,069	-	3,907	1,025	406	-	-
Welfare, homes - Bien-être, foyers	53,396	-	-	-	3,429	6,792	16,693	650	-	24,811	1,021	-	-
Religion, churches - Religion, églises	6,658	-	-	1,630	1,151	762	2,315	500	-	-	300	-	-
Govt. admin. buildings - Bureaux gouvernementaux	32,822	-	-	686	-	10,609	4,462	13,500	1,238	1,194	1,133	-	-
Small institutional projects ¹ - Projets institutionnels mineurs ¹	33,328	359	142	541	1,868	11,188	10,939	1,436	1,210	2,069	3,181	395	-

¹ Refers to projects valued at less than \$250,000 for which the breakdown by type of building is not available.¹ Réfère aux projets dont la valeur est inférieure à \$250,000 pour lesquels la ventilation par genre de bâtiment n'est pas disponible.

Table 21

Number and Value of the Non-Residential Permits by Type of Work and Type of Building, Canada, 1998

October

Tableau 21

Nombre et valeur des permis non résidentiels selon le genre de travail et le genre de bâtiment, Canada, 1998

Octobre

Type of building Genre de bâtiment	New construction Construction neuve		Improvements ¹ Améliorations ¹		Total	
	Permits Permis	Value Valeur	Permits Permis	Value Valeur	Permits Permis	Value Valeur
			\$000		\$000		$000
Non-residential - Total - Non résidentiel	1,789	836,112	6,514	511,047	8,303	1,347,159
Industrial - Industriel	653	287,596	1,085	104,648	1,738	392,244
Factories, plants - Usines, fabriques	86	114,280	80	56,941	166	171,221
Utilities, transportation - Services, transports	19	130,148	12	8,472	31	138,620
Mining, agriculture - Mines, agriculture	32	17,793	6	3,025	38	20,818
Small industrial projects ² - Projets industriels mineurs ²	516	25,375	987	36,210	1,503	61,585
Commercial	933	409,464	4,730	297,794	5,663	707,258
Trade and services - Commerces et services	80	105,053	68	46,575	148	151,628
Warehouses - Entrepôts	50	83,438	18	14,017	68	97,455
Service stations - Postes d'essence	20	12,434	4	2,022	24	14,456
Office buildings - Édifices à bureaux	36	41,889	84	60,270	120	102,159
Recreation - Loisirs	21	71,555	13	26,094	34	97,649
Hotels, restaurants - Hôtels, restaurants	55	57,433	27	22,467	82	79,900
Laboratories - Laboratoires	1	339	1	300	2	639
Small commercial projects ² - Projets commerciaux mineurs ²	670	37,323	4,515	126,049	5,185	163,372
Institutional and government - Institutionnel et gouvernemental	203	139,052	699	108,605	902	247,657
Education, schools - Éducation, écoles	17	63,399	22	24,998	39	88,397
Medical, hospitals - Médical, hôpitaux	4	1,763	18	31,293	22	33,056
Welfare, homes - Bien-être, foyers	16	39,586	11	13,810	27	53,396
Religion, churches - Religion, églises	6	3,466	7	3,192	13	6,658
Govt. admin. buildings - Bureaux gouvernementaux	11	22,919	13	9,903	24	32,822
Small institutional projects ² - Projets institutionnels mineurs ²	149	7,919	628	25,409	777	33,328

¹ Included under this general term are construction activities such as: renovation, structural and non structural additions and replacement of major equipment.
Ce terme sert de dénominateur commun pour les activités de construction suivantes: la rénovation, les additions de type structurel et non-structurel et le remplacement d'équipement majeur.

² Refers to projects valued at less than \$250,000 for which breakdown by type of building is not available.

² Réfère aux projets dont la valeur est inférieure à \$250,000 pour lesquels la ventilation par genre de bâtiment n'est pas disponible.

PART III - METHODOLOGY, CONCEPTS AND DATA DISSEMINATION

PARTIE III - MÉTHODOLOGIE, CONCEPTS ET DIFFUSION DES DONNÉES

	Page		Page
Introduction	78	Introduction	78
Survey Methodology	78	Méthodologie de l'enquête	78
Collection of Data	78	Collecte de données	78
Types of Errors	79	Types d'erreurs	79
Quality Control	79	Contrôle qualitatif	79
Reliability	79	Fiabilité	79
Survey Coverage	80	Couverture observée	80
Nature of and Basis for Classification	80	Nature et fondement de la classification	80
Building Categories	80	Catégories de bâtiments	80
Geographic Classification	82	Classification géographique	82
Territorial Revisions	83	Révisions territoriales	83
Revision of Data	83	Révision des données	83
Adjustment for Seasonality	84	Désaisonnalisation	84
Index of Building Construction	84	Indice de la construction	84
Availability of Data	84	Disponibilité des données	84
Related Products and Services	85	Produits et services connexes	85
Survey Form	86	Formulaire d'enquête	86

Introduction

The purpose of the monthly survey of building permits issued by Canadian municipalities is to collect data on construction intentions. The results of this survey are used by C.M.H.C.¹ as a reference base for conducting a monthly survey of housing starts and completions in accordance with its mandate. The statistics on building permits are also essential for the computation of capital expenditures. Furthermore, since the issuance of a building permit is one of the first steps in the construction process, these statistics are widely used as a leading indicator of building activity.

Survey Methodology

The Building Permits Survey covers all Canadian municipalities that issue permits. The number of Canadian municipalities currently surveyed exceeds 2,600, representing all the provinces and territories. They account for 94% of the Canadian population. Participation to the survey being voluntary, the survey does not use a predetermined sample of municipalities. In practice, all urban agglomerations are represented in the survey, as well as a fair percentage of rural municipalities. With certain exceptions, the minimum coverage corresponds to the municipalities already included in the Housing Starts and Completions Survey. Non-responding municipalities that issue permits are urged on a regular basis to respond to the survey. Therefore, the number of municipalities covered is increasing continually.

Collection of Data

The survey is usually conducted by mail, although certain municipalities have the option of responding by telephone. The municipal officer responsible for issuing permits is asked to fill out a form² each month describing all major construction projects. The value of the permits reported includes the following expenditures: materials, labour, profit and overhead. The cost of land is never included in the estimated value of the permit while acquisition costs (legal fees, surveying fees and accrued interest) may be included at times.

The municipalities forward a copy of their completed report to the nearest regional office of Statistics Canada and another copy to the local office of the Canada Mortgage and Housing Corporation (C.M.H.C.). To reduce their overhead, an increasing number of respondents are producing a computerized report.

Reports from municipalities which are one part of a census metropolitan area or a census agglomeration must be received within 20 days following the month of reference. The other municipalities have 30 days to produce their reports. Only those municipalities that are late in reporting and that are included in the above-mentioned C.M.H.C. survey are subject to follow-up by telephone.

¹ Canada Mortgage and Housing Corporation
² A sample of the Building Permit Form is shown in annex at the end of this section.

Introduction

L'enquête mensuelle sur les permis de bâtir menée auprès des municipalités canadiennes vise à recueillir des informations sur les intentions de construction. Les résultats de cette enquête servent d'une part de base de référence à la S.C.H.L.¹ dont l'un des mandats est d'effectuer le relevé mensuel du nombre de logements mis en chantier et parachevés. D'autre part, la statistique sur les permis de bâtir constitue un élément essentiel dans le calcul des dépenses d'immobilisation. De plus l'émission du permis de bâtir étant l'une des premières étapes du processus de construction, cette statistique est grandement utilisée comme indicateur avancé de cette activité.

Méthodologie de l'enquête

L'enquête "Permis de bâtir" vise toutes les municipalités canadiennes émettant des permis. Celles-ci au nombre de 2,600 en provenance de toutes les provinces et territoires regroupent 94% de la population canadienne. Elles ne font pas l'objet d'un échantillon prédéterminé, elles participent plutôt à cette enquête sur une base volontaire. En pratique, toutes les agglomérations urbaines y sont représentées ainsi qu'un bon pourcentage des municipalités rurales. Sauf exception, l'enquête couvre au minimum les municipalités déjà incluses dans l'enquête "Logements mis en chantier et parachevés". Sur une base régulière les municipalités non-répondantes et émettant des permis sont incitées à répondre à l'enquête. De ce fait, le nombre de municipalités couvertes s'accroît continuellement.

Collecte de données

L'enquête est généralement menée par la poste bien que certaines municipalités puissent choisir de répondre par téléphone. L'agent municipal responsable de l'émission des permis remplit mensuellement un formulaire² sur lequel chacun des projets de construction d'envergure doit être décrit. La valeur des permis rapportés comprend les dépenses suivantes: matériaux, main d'oeuvre, profits et frais généraux. Le coût du terrain n'est jamais inclus dans la valeur estimative du permis tandis que les frais d'acquisition (actes notariés, frais d'arpentage, intérêts encourus) peuvent à l'occasion y être intégrés.

Après avoir rempli leur rapport, les municipalités en acheminent une copie au bureau régional de Statistique Canada le plus proche et l'autre au bureau local de la Société canadienne d'hypothèques et du logement (S.C.H.L.). Afin de réduire leur fardeau, de plus en plus de répondants produisent un rapport informatisé.

Les rapports des municipalités qui font parties d'une région métropolitaine de recensement ou d'une agglomération de recensement doivent nous parvenir dans les 20 jours suivant le mois visé. Les autres municipalités ont 30 jours pour produire leur rapport. Seules les municipalités retardataires, incluses dans l'enquête de la S.C.H.L. ci-haut mentionnée, font l'objet d'un suivi téléphonique.

¹ Société Canadienne d'hypothèques et du logement.
² Un spécimen du formulaire "Permis de bâtir" est montré en annexe à la fin de cette section.

The reports received at our regional offices are verified, coded and processed; the data is then forwarded to Statistics Canada Head Office.

Types of Errors

Since the building permit data are extracted from municipal administrative documents, two types of response errors are possible: errors attributable to the permit applicant and errors in transcription by the responding municipality. However, experience has shown that transcription errors are not very common and the increasing number of municipalities producing computerized reports tends to reduce the frequency of this type of error. Errors attributable to a false statement of the cost of construction are more probable. A qualitative survey conducted among major Canadian municipalities has revealed an underestimation of the declared value of buildings for which permits are issued. Since permit fees are in most cases based on the value of the construction, this leads unquestionably to underestimation of project values. The results of that survey also reveal that, in half of the municipalities covered, the value submitted by the applicant is not subject to any verification by municipal officers.

Quality Control

Strict quality control procedures are applied to ensure that collection, coding and data processing are as accurate as possible. In addition to the usual checks to ensure that the forms are fully completed, quality control procedures established by the Business Survey Methods Division are applied to the coded and processed data. Checks are also performed on totals and the magnitude of data. Reports that fail to meet the quality standards are subject to verification and are corrected as required.

Reliability

The data presented in this publication are solely those supplied by the respondents. No imputation is done for lack of coverage, concealment or the underevaluation of permits issued. For this reason, the sampling error cannot be computed.

Comparison of data must be done with reservation considering that the methods of issuing permits and the methods of estimating building values can differ from one municipality to another. Also, comparisons involving different periods must take into account the constant increase in the number of municipalities participating in the survey.

The monthly statistics are not corrected for cancelled or expired permits. According to the municipal officers, the proportion of cancelled and unused permits is below 5%.

A leur réception dans nos bureaux régionaux, les rapports sont vérifiés, codés et saisis; l'information est par la suite acheminée au bureau central de Statistique Canada.

Types d'erreurs

Les données sur les permis de bâtir étant extraites de documents administratifs municipaux, deux types d'erreurs de réponse sont possibles: les erreurs imputables au demandeur de permis et les erreurs de transcription faites par la municipalité répondante. L'expérience prouve que les erreurs de transcription sont peu fréquentes. De plus, du fait qu'un nombre croissant de municipalités produisent des rapports automatisés la fréquence de ce type d'erreur tend à diminuer. Toutefois, les erreurs provenant d'une déclaration erronée du coût du projet de construction sont toujours probables. Une enquête sur "La qualité des données permis de bâtir" tenue auprès des principales administrations municipales canadiennes a révélé que la valeur déclarée des bâtiments pour lesquels un permis est émis est généralement sous-évaluée. Le mode de tarification des permis qui, dans la plupart des cas, est établi en fonction de la valeur de construction mène indubitablement à une sous-évaluation de la valeur des projets. De plus, les résultats de cette enquête révèlent que pour la moitié des municipalités enquêtées, la valeur soumise par le demandeur ne fait l'objet d'aucune vérification de la part des agents municipaux.

Contrôle qualitatif

Des procédures de contrôle qualitatif rigoureuses sont utilisées afin de s'assurer que la collecte, la codification ainsi que le traitement des données sont effectués avec le plus de précision possible. En plus des vérifications habituelles visant à s'assurer que les formulaires sont complètement remplis, les données codées et saisies sont soumises à un contrôle qualitatif établi par la Division des méthodes d'enquêtes-entreprises. Des vérifications sont également exercées sur les totalisations et l'ordre de grandeur des données. Chaque rapport qui ne répond pas aux critères de qualité retenus fait l'objet d'une vérification et est corrigé au besoin.

Fiabilité

Les données présentées dans cette publication sont uniquement celles fournies par les répondants. Aucune imputation n'est faite pour le manque de couverture, la clandestinité ou la sous-évaluation des permis émis. Pour cette raison, l'erreur d'échantillonnage ne peut être calculée.

Toute comparaison de données doit être faite avec réserve étant donné que les modalités d'émission de permis ainsi que les méthodes d'estimation des valeurs peuvent différer d'une municipalité à l'autre. De plus, puisque le nombre de municipalités participant à l'enquête s'accroît constamment, on doit tenir compte de ce fait lors de comparaisons touchant des périodes différentes.

Les statistiques mensuelles ne font pas l'objet de correction pour les permis annulés ou périmés. D'après les agents municipaux, le volume d'annulation ou d'inutilisation est inférieur à 5%.

Survey Coverage

The observed monthly rate of coverage is shown in table 14 on a provincial and intraprovincial basis (economic region, CMA, CA, rural area). For any given geographical entity, it is obtained by dividing the population of reporting municipalities by the total population of the area under study. The reference base for these computations is the population as determined by the 1996 Census.

Nature of and Basis for Classification

The classification used in this publication deals strictly with **structures** for which a building permit was issued. Permits are generally issued for the following: construction of new buildings, alterations, additions, renovations, etc. Minor repair jobs such as painting, tiling, roofing, etc., for which no permit is required, and engineering work (such as dams, roads, pipelines, etc.), which, by definition, is not a building, are not included in the building permit series. Estimates of such work may be obtained from the publications Capital expenditures by type of asset (cat. no 61-223) and Private and Public Investment in Canada Intentions (cat. no 61-205).

The description given by the municipalities as to the **type of building** (box #6 of Section A on the form) and the **type of work** involved (box #7 of Section A on the form) forms the basis for classification. The classification of buildings into major groups and subgroups is based on the following: intended use in the case of new buildings; present or intended use of buildings to which improvements are to be made; present use of the existing structure where the proposed construction is intended to provide additional facilities; principal use of the structure where the proposed construction has more than one intended use; however, where the building contains dwellings, the value of the construction is divided between residential and non-residential use.

Building Categories

This publication, uses the following classification for the **value of permits issued** for construction of new buildings or for improvements: residential, industrial, commercial, institutional and government.

Residential. Includes all buildings intended for private occupancy whether on a permanent basis or not. Dwellings are divided into the following types: single-family, mobile, cottage, semi-detached, row house and apartment building.

Industrial. Includes all buildings used for manufacturing and processing; transportation, communication and other utilities, and agriculture, forestry and mining.

Couverture observée

Le taux de couverture observé paraît mensuellement au tableau 14 et est donné sur une base provinciale et intraprovinciale (région économique, RMR, AR, région rurale). Il est obtenu en divisant la population des municipalités rapportantes par la population totale des entités géographiques représentées. La base de référence de ces calculs est la population telle que dénombrée au recensement de 1996.

Nature et fondement de la classification

La classification utilisée dans la présente publication porte strictement sur les **bâtiments** pour lesquels un permis de bâtir a été émis. Généralement les permis émis correspondent aux travaux suivants: construction de nouveaux bâtiments, transformation de logement, ajout structurel, rénovation, etc. Les travaux de réparation (peinture, réfection de plancher, de toiture, etc.) pour lesquels aucun permis n'est requis et les travaux de génie (tels les barrages, les routes, les oléoducs, etc.), qui par définition ne sont pas des bâtiments, ne sont pas compris dans la présente statistique. Des estimations de ces travaux sont toutefois disponibles en consultant "Dépenses en immobilisations par type d'actif" (no 61-223 au catalogue) et "Investissements privés et publics" (no 61-205 au catalogue).

La description fournie par les municipalités concernant le **type de bâtiment** (case #6 de la Section A du formulaire) ainsi que le **type de travail** à effectuer (case #7 de la Section A du formulaire) constitue le fondement de la classification. La classification des bâtiments en groupes ou sous-groupes principaux se fonde sur les éléments suivants: la destination prévue, dans le cas des immeubles nouveaux; l'utilisation réelle ou prévue des bâtiments auxquels des améliorations sont effectués; affiliation de l'immeuble où la construction envisagée a pour objet d'assurer des commodités accessoires; la principale utilisation de l'ensemble lorsque la construction projetée est destinée à plus d'une fin, toutefois lorsque le bâtiment abrite des logements on procède à la répartition de la valeur des travaux entre l'usage résidentiel et non résidentiel.

Catégories de bâtiments

Dans cette publication la **valeur des permis émis** soit pour l'érection de nouveaux édifices ou pour l'exécution de travaux d'amélioration sont regroupés d'après les genres de bâtiments suivants: résidentiel, industriel, commercial, institutionnel et gouvernemental.

Construction résidentielle. Comprend tout bâtiment destiné à l'occupation privé soit sur une base permanente ou non. Les logements sont regroupés sous les types suivants: les logements unifamiliaux, mobiles, chalets, semi-détachés, en rangée ainsi que les appartements.

Construction industrielle. Englobe tout bâtiment destiné à la fabrication ou à la transformation de produits; au transport, aux communications et autres services d'utilité publique, à l'agriculture, à la sylviculture ainsi qu'à l'exploitation minière.

Commercial. Includes all buildings used to house activities related to the tertiary sector, such as stores, warehouses, garages, office buildings, theatres, hotels, funeral parlours, beauty salons and miscellaneous commercial installations such as signs, billboards, etc.

Institutional and Government. Includes expenditures made by the community, public and government for buildings and structures like schools, universities, hospitals, clinics, churches, homes for the aged.

The **number of dwelling units** indicates the number of self contained dwelling units created. This should not be confused with the number of structures. For example, an apartment building containing six dwellings will be shown as six dwelling units. When an existing structure is converted into additional housing units, the number of units added is included. This publication uses the following classification for dwelling units:

Single-family. Refers to dwellings commonly called "**single house**". It includes single dwellings that are completely isolated on all sides, including single dwellings linked to other dwellings below ground. Included are bungalows, split levels, two-storey single-family homes built by conventional methods or prefabricated.

Mobile homes. Refers to houses designed and constructed to be transported on their own chassis and for easy moving.

Cottage. Refers to dwellings that cannot be occupied year-round or on a permanent basis because the facilities required for comfort are inadequate.

Double or Semi-detached. Refers to dwellings in which each of the two dwellings are side by side and joined by a common wall or garage, but not attached to any other building and surrounded by open space.

Row Dwellings. Refers to a row of three or more dwellings attached to each other without dwellings above or below.

Apartment Building. Includes dwellings in a variety of buildings such as duplexes, semi-detached duplexes, triplexes, row duplexes, apartments as such and dwellings adjacent to non-residential structures.

Conversion. Refers to the number of dwellings added by conversion of existing structures.

Construction commerciale. Il s'agit de tout bâtiment destiné à abriter des activités se rattachant au secteur tertiaire. Par exemple: les magasins, entrepôts, garages, immeubles à bureaux, théâtres, hôtels, salons funéraires, salons de beauté, ainsi que des installations commerciales diverses tel que les enseignes, affiches, etc.

Construction institutionnelle et gouvernementale. Comprend les dépenses faites par les collectivités, les corps publics et les gouvernements pour la construction d'immeubles ou bâtiments; par exemple, écoles, universités, hôpitaux, cliniques, églises, foyers de vieillards.

Le **nombre d'unités de logements** correspond au nombre de logements indépendants créés. Il ne faut pas confondre avec le nombre de structures. Par exemple, dans le cas d'un édifice à appartements comptant six logements on fera référence à six unités de logement. Dans le cas de transformation de bâtiments en unités de logement additionnelles, on tient compte du nombre de nouvelles unités créées. Dans cette publication les unités de logements sont regroupées de la façon suivante:

Maison unifamiliale. Ce genre de logement est communément appelé "**maison simple**". Il comprend les logements individuels complètement isolés de tout côté, y compris les maisons individuelles liées à un autre logement uniquement sous le sol. Sont inclus les unifamiliales à deux étages, les bungalows, split level, qu'ils soient construits de façon conventionnelle ou préfabriquée.

Maison mobile. Maison conçue et construite pour être transportée sur son propre châssis et qu'on peut déplacer sans grand délai.

Chalet. Logement qui ne peut être habité à l'année ou en permanence puisque les installations nécessaires au confort sont insuffisantes.

Maison double ou semi-détachée. Correspond à toute maison d'habitation où chacun des deux logements sont côte à côte réunis soit par un mur commun ou un garage, mais non attenants à une autre construction et entourés d'espaces libres.

Maison en rangée. Il s'agit d'une rangée d'au moins trois logements réunis côte à côte sans autre logement au-dessus ou au-dessous.

Maison d'appartements. Cette catégorie inclut les logements compris dans une variété de bâtiments tels que: les duplex, les duplex jumelés, les triplex, les duplex en rangée, les appartements proprement dit et les logements adjacents à tout édifice non domiciliaire.

Transformation. Il s'agit du nombre de logements ajoutés par suite de la transformation d'un bâtiment déjà existant.

Geographic Classification

Geographic entities are classified according to Standard Geographical Classification (SGC) used by Statistics Canada. Each reporting entity is assigned a twelve-digit SGC code for identification according to the following geographic levels:

- **Province and Territory (PR)** : There are ten provinces and two territories.
- **Economic Region (ER)**: Refers to intraprovincial regions established by the Standards Division of Statistics Canada in 1976. There are seventy-four ERs.
- **Census Division (CD)**: Refers to a group of census subdivisions established by provincial law. There are two hundred and eighty-eight CDs (data on this geographic group is available on request).
- **Census Metropolitan Area (CMA)**: Its delineation corresponds to the 1986 Census definition. The term CMA refers to the main labour market area of an urban area (the urbanized core) of at least 100,000 population, based on the Census population figures. The twenty-five CMAs are shown in this publication. Although the 1986 Census defines the Ottawa-Hull area as a single CMA, the area is shown in this publication as two separate entities since it is located in two different provinces.
- **Census Agglomeration (CA)**: Refers to the smaller labour market area of an urbanized core of at least 10,000 population, as defined by the 1991 Census. There are one hundred and twelve CAs in Canada. When a CA overlaps the boundaries of two provinces, it is shown partly in each province. The Lloydminster agglomeration is an exception to this rule. It is treated as if it was totally located in Alberta.
- **Other Municipalities of at Least 10,000 Population**: Refers to municipalities not included in census agglomerations but with populations of at least 10,000 inhabitants. The distinction is made between these municipalities and CAs in order to permit comparison between the Building Permits Survey and the Housing Starts and Completions Survey which refers to this geographical concept.
- **Rural Area**: Refers to all geographic entities not included in a CMA or CA and not identified as an urban centre by the Canada Mortgage and Housing Corporation.

Classification géographique

Les entités géographiques sont classifiées selon la Classification Géographique Type (CGT) en usage à Statistique Canada. Un code (CGT) de douze chiffres a été attribué à chaque entité rapportante afin de pouvoir les classer selon les niveaux géographiques suivants:

- **Province et territoire (Pr)**: On compte dix provinces et deux territoires.
- **Région économique (RE)**: Il s'agit des régions infra-provinciales de Statistique Canada établies par la Division des normes en 1976. On en compte soixante-quatorze.
- **Division de recensement (DR)**: L'expression division de recensement signifie un regroupement de subdivision de recensement établie par une loi provinciale. On en dénombre deux cent quatre-vingt-huit (des données sous un tel regroupement géographique sont disponibles sur demande).
- **Région métropolitaine de recensement (RMR)**: Leur délimitation correspond à la définition du recensement de 1986. Le terme (RUR) désigne la principale zone du marché du travail d'une région urbaine (noyau urbanisé) comptant 100,000 habitants ou plus, d'après les chiffres de population du recensement. Les vingt-cinq (RMR) figurent dans cette publication. Toutefois, bien que le recensement de 1986 définisse Ottawa-Hull comme une seule (RMR), elle est présentée ici en deux entités distinctes étant donné qu'elles sont situées dans des provinces différentes.
- **Agglomération de recensement (AR)**: Elle correspond aux zones des marchés de travail moins vastes des noyaux urbanisés comptant 10,000 habitants ou plus, tel que défini au recensement de 1991. On compte cent douze (AR) au Canada. Lorsqu'une (AR) chevauche deux provinces elle est présentée partiellement dans chacune de celles-ci. L'agglomération de Lloydminster fait toutefois exception à cette règle, paraissant en totalité en Alberta.
- **Autres municipalités de 10,000 de population et plus**: Il s'agit de municipalités ne faisant pas partie d'agglomérations de recensement dont la taille est d'environ 10,000 habitants. On distingue ces municipalités afin de rendre possible la comparaison entre l'enquête sur les permis de bâtir et celle sur les mises en chantier qui utilise ce concept.
- **Partie rurale**: Sont regroupés sous cette rubrique toutes les entités géographiques ne faisant pas partie d'un (RMR) ou d'une (AR) et n'étant pas n'ont plus un centre urbain identifié par la Société Canadienne d'hypothèques et de logement.

- **Census Subdivision (CSD):** Refers to the general term applying to municipalities, Indian reserves, Indian settlements and unorganized territories. However, since Indian reserves and settlements do not issue building permits, they are not included in this publication.
- **Non-standard Geographic Unit:** The geographic units shown in this publication do not all satisfy the above definition of census subdivision. Some provincial or municipal administrations producing monthly reports do not correspond to the official geographic entities; they are nevertheless shown in this publication under the geographic entity used by these administrations. These so-called non-standard geographic units are few in number and are mostly concentrated in the Maritime provinces; e.g. 'Commission d'urbanisme de Madawaska', Cape Breton Planning Commission, Greater Moncton District, Acadian Peninsula, etc.
- **Sub-division de recensement (SDR):** L'expression subdivision de recensement se rattache aux municipalités, aux réserves indiennes, aux établissements et aux territoires non organisés. Toutefois étant donné que les établissements et les réserves indiennes n'émettent pas de permis de bâtir elles ne sont pas comprises dans cette publication.
- **Unité géographique non-standard:** Les unités géographiques qui apparaissent dans cette publication ne correspondent pas toutes à la définition de subdivision de recensement tel que défini ci-haut. Certaines administrations provinciales ou municipales étant dans l'impossibilité de produire des rapports mensuels conformes aux entités géographiques officielles, nous les publions selon l'entité géographique utilisée par ces administrations. Ces unités géographiques dites non-standards ne sont cependant pas très nombreuses et sont surtout concentrées dans les provinces maritimes. Exemples: Commission d'urbanisme de Madawaska, 'Cape Breton Planning Commission', 'Greater Moncton District', Péninsule Acadienne, etc.

Territorial Revisions

Territorial boundaries were established according to the 1991 Census definitions. Changes in boundaries, status or name of census subdivisions between censuses are introduced in this publication on a yearly basis. Changes affecting the other geographic units (CMAs, CAs, CDs and ERs) are introduced every five years, eighteen months following the census.

Revision of Data

Two types of revisions can affect the results of the Building Permits Survey:

(1) Revisions Due to the Correction of Coding Errors
These types of revisions are done on a monthly basis only to the data pertaining to the month preceding the reference period.

(2) Revisions Due to the addition of Late Reports
Late reports for the month preceding the reference period are incorporated into the survey results on a continuing basis. However, reports received after the two-month deadline following the reference month are introduced only at the end of the year. As a result, the data for the last twelve months are subject to revision.

Révisions territoriales

Les limites territoriales ont été établies conformément aux définitions du recensement de 1991. Durant les périodes intercensitaires les changements de limites, de statuts et de noms des (SDR) sont introduits dans cette publication sur une base annuelle. Les changements affectant les autres unités géographiques (RMR, AR, DR, RE) sont pour leurs parts incorporés sur base quinquennale dix huit mois après la tenue du recensement.

Révision des données

Les révisions pouvant affecter les résultats de l'enquête sur les permis de bâtir sont de deux natures:

(1) Révisions dues à la correction d'erreurs de codage
Mensuellement, seules les données du mois précédent la période de référence peuvent être affectées par de telles révisions.

(2) Révisions dues à l'addition de rapports tardifs
Les rapports tardifs se rapportant au mois précédent la période de référence sont incorporés aux résultats de l'enquête sur une base courante. Cependant les rapports reçus après la limite de deux mois suivant le mois de référence ne sont introduits qu'à la fin de l'année. Par conséquent, les données des douze derniers mois sont sujets à révision.

Adjustment for Seasonality

Seasonally adjusted data for the total number of housing units as well as for the aggregate value of building permits are obtained indirectly, i.e., by adding their seasonally adjusted components. The total number of dwelling units is obtained by summing the seasonally adjusted data for single-family and multiple-use units; the total value of building permits is obtained by summing the following elements: residential, industrial, commercial and institutional. Some series contain no apparent seasonality. In these cases, undajusted values have been tabulated and aggregated to the adjusted values of the other series.

At the end of the year, the chronological series adjusted for seasonality are revised to take into account the most recent seasonal fluctuations. These revisions apply only to the last three years in the series. The revised data are introduced into the CANSIM databank and was for the first time incorporated into the 1989 annual publication on building permits (64-203), which was available at the beginning of 1990.

Index of Building Construction

Building permits represent one of the first steps of the construction process. They express investment intentions of various economic agents and therefore lead any labour and material expenditures. However, due to the existence of seasonality and extreme building permit values, it is difficult to infer from raw data any real changes in the behaviour of economic agents. In table 8, deflated and adjusted data for seasonality already enable a better interpretation of construction activity because they reflect the real level of intentions. Price indexes used to deflate building permit values are the residential and non-residential construction input price indexes. These composite price indexes are derived from union wage rate indexes and construction material indexes, which are available from the CANSIM databank, matrices 400 and 423. In table 9, a filter is applied to the seasonally adjusted permit values in order to eliminate irregular movements. This allows us to identify major movement in the series.

Availability of Data

This publication contains only part of the data produced on building permits. However, you may order unpublished tables³ or address special requests, now available on diskette, to the **Current Investment Indicators Section ((613) 951-9689, call collect)**. The majority of the series presented here is also available on CANSIM in matrices 80 (levels 3-7, 16-32), 129, 137, 443, 987, 991, 992 and 4073.

³ A list of these tables is available from Statistics Canada Head Office or from the regional offices.

Désaisonnalisation

Les données désaisonnalisées portant sur le total des unités et la valeur agrégée des permis de bâtir sont obtenues indirectement, c'est-à-dire par l'addition de leurs composantes désaisonnalisées. On obtient les unités totales de logement par l'agrégation de données désaisonnalisées de type unifamilial et multiple; la valeur totale des permis résulte pour sa part de la somme des éléments suivants: résidentiel, industriel, commercial et institutionnel. Certaines séries ne présentent aucune saisonnalité apparente. Ainsi, les valeurs non-désaisonnalisées des ces séries ont été utilisées et agrégées aux valeurs désaisonnalisées des autres séries.

À la fin de l'année, les séries chronologiques désaisonnalisées sont révisées afin de tenir compte des plus récentes fluctuations saisonnières. Seules les trois années de fin de série sont affectées par ce processus de révision. Les données révisées sont introduites à la banque de données CANSIM, elles ont été incorporées pour la première fois à la publication annuelle de 1989 sur les permis de bâtir (64-203) laquelle était disponible au début de 1990.

Indice de la construction

Les permis de bâtir représentent une des premières étapes du processus de construction. Ils expriment les intentions d'investissement des différents agents économiques et par conséquent devancent les dépenses en main d'oeuvre et en matériaux. Cependant, dû à la présence de la saisonnalité et des valeurs extrêmes à l'intérieur des séries, les données brutes ne permettent pas de distinguer tout changement d'attitude des agents économiques. Au tableau 8, les données désaisonnalisées et dégonflées de l'effet de prix permettent déjà une meilleure interprétation de la valeur des permis puisqu'elles reflètent le niveau réel des intentions. Les indices de prix employés pour le dégonflement de la valeur des permis de construire sont les indices de prix des entrées dans la construction résidentielle ou non résidentielle. Ces indices synthétiques sont calculés à partir des indices des salaires syndicaux et des matériaux de construction obtenus de la banque de données CANSIM, matrices 400 et 423. Au tableau 9, un filtre est appliqué aux permis de bâtir afin d'éliminer les valeurs extrêmes. Ce procédé permet d'identifier les mouvements fondamentaux des séries. En lissant le mouvement de la série, celle-ci devient donc un indicateur de tendance beaucoup plus fiable de l'activité économique.

Disponibilité des données

La présente publication ne renferme qu'une partie des données produites sur les permis de bâtir. On peut cependant en s'adressant à la section des **Indicateurs courants de l'investissement ((613) 951-9689, frais virés)** commander soit des tableaux non-publiés³ ou soumettre des requêtes spéciales. Ces dernières sont maintenant disponibles sur disquette. La plupart des séries présentées ici sont aussi disponibles sur CANSIM dans les matrices 80 (niveaux 3 à 7 et 16 à 32), 129, 137, 443, 987, 991, 992 et 4073.

³ La liste de ces tableaux peut être obtenue en s'adressant soit au bureau central ou au bureaux régionaux de Statistique Canada.

Related Products and Services

Selected Related Publications

Catalogue

- 62-555 Family Expenditure in Canada, 17 Metropolitan Areas 1996, occasional, bilingual.
- 13-207 Income Distributions by Size in Canada, 1996, annual, bilingual.
- 64-202 Household Facilities and Equipment, 1997, annual, bilingual.
- 13-218 Household Facilities by Income and Other Characteristics, 1997, annual, bilingual.

Related Public-use Microdata Tapes

A public use microdata tape linking 1987 Shelter Cost Survey data with Household Income Facilities and Equipment data is available. Copies of each tape and associated documentation are priced at \$1,000. This tape is available from the Income and Housing Surveys Section, Household Surveys Division, Statistics Canada, K1A 0T6, (613)951-9775 or 951-9778.

Tapes based on the Survey of Family Expenditures are also available; contact the Family Expenditure Surveys Section.

Special Tabulations

Special tabulations can be produced to your specifications on a cost recovery basis. Inquiries should be directed to the Current Investment Indicators Section.

Further information on these products and other aspects of the surveys can be obtained from the Current Investment Indicators Section, Investment and Capital Stock Division, Statistics Canada, K1A 0T6, (613)951-9689.

Produits et services connexes

Publications connexes choisies

Catalogue

- 62-555 Dépenses des familles au Canada, 17 régions métropolitaines 1996, hors série, bilingue.
- 13-207 Répartition du revenu au Canada selon la taille du revenu, 1996, annuel, bilingue.
- 64-202 L'équipement ménager, 1997, annuel, bilingue.
- 13-218 Équipement ménager selon le revenu et d'autres caractéristiques, 1997, annuel, bilingue.

Bandes de microdonnées connexes à grande diffusion

Il existe une bande de microdonnées à grande diffusion assurant le couplage des données de l'Enquête sur les frais de logement de 1987 et des données sur le revenu des ménages et sur l'équipement ménager. Le prix demandé pour chaque exemplaire de la bande et la documentation connexe est de \$1,000. On peut se procurer cette bande auprès de la Section des enquêtes sur le revenu et le logement, Division des enquêtes-ménages, Statistique Canada, K1A 0T6, (613)951-9775 ou 951-9778.

On peut également se procurer des bandes portant sur l'Enquête sur les dépenses des familles auprès de la Section des enquêtes sur les dépenses des familles.

Totalisations spéciales

Il est également possible de produire, sur la base de recouvrement des coûts, des totalisations spéciales établies conformément à vos spécifications. Veuillez adresser vos demandes de renseignements à cet égard à la Section des Indicateurs courants de l'investissement.

Vous pouvez obtenir de plus amples renseignements sur ces produits et sur d'autres aspects des enquêtes auprès de la Section des Indicateurs courants de l'investissement, Division de l'investissement et du stock de capital, Statistique Canada, K1A 0T6, (613)951-9689.



Building and demolition permits

Monthly Report

Permis de construction et de démolition

Rapport mensuel



1	<i>If necessary, please update corresponding information – Si nécessaire, veuillez mettre à jour les renseignements correspondants</i>	
	2 Reporting Entity Name – Nom de l'entité rapportante	
	3 Municipal Status (if applicable) – Statut municipal (s'il y a lieu)	
	4 Address – Adresse	
	5 City – Ville	6 Postal Code – Code postal
	7 Contact Name – Nom du contact	
	8 Contact Title – Titre du contact	
	9 Language of Preference – Langue de préférence 1 <input type="checkbox"/> English 2 <input type="checkbox"/> Français	
	10 Telephone Number – Numéro de téléphone	

General Information	Renseignements généraux
Confidential when completed.	Confidentiel une fois rempli.
The collection of this information is authorized by the Statistics Act, Revised Statutes of Canada, 1985, Chapter S19.	La collecte de cette information est autorisée par la Loi sur la statistique, Lois révisées du Canada, 1985, chapitre S19.
To avoid duplication of enquiry and to provide consistent statistics, this survey is being conducted under cooperative agreements, made in accordance with the Statistics Act, Revised Statutes of Canada, 1985, Chapter S19 under Section 11 for the exchange of information with: the Manitoba Bureau of Statistics, the Saskatchewan Bureau of Statistics and the British Columbia Central Statistics Bureau for respondents in each of the respective provinces; and under Section 12 for joint collection and sharing information with: the Northwest Territories Bureau of Statistics and the Canada Mortgage and Housing Corporation.	Afin d'éviter tout chevauchement des enquêtes et de fournir des statistiques uniformes, Statistique Canada mène cette enquête aux termes d'accords conjoints conclus en vertu de l'article 11 de la Loi sur la statistique, Lois révisées du Canada, 1985, chapitre S19 pour l'échange de renseignements avec: le «Manitoba Bureau of Statistics», le «Saskatchewan Bureau of Statistics» et le «British Columbia Central Statistics Bureau» pour les répondants de ces différentes provinces; et en vertu de l'article 12 pour le rassemblement conjoint et l'échange de renseignements avec: le «Northwest Territories Bureau of Statistics» et la Société canadienne d'hypothèques et du logement.
Agreements coming under Section 12 of the Canada Statistics Act shall not apply to any respondent who give notice in writing to the Chief Statistician that he/she objects to the sharing of the information.	Les accords aux termes de l'article 12 de la Loi sur la statistique ne s'appliquent pas aux répondants qui s'opposent à l'échange de renseignements dans une lettre jointe au questionnaire dûment rempli et adressé au statisticien en chef du Canada.
Results of this survey will enable Statistics Canada (STC) to estimate residential and non-residential construction activity at various geographical level. The latter are published monthly in Catalogue 64-001 and annually in Building Permits – Annual Summary, Catalogue 64-203.	Les résultats de cette enquête permettront à Statistique Canada (SC) d'estimer l'activité de la construction résidentielle et non résidentielle à différents niveaux géographiques. Ces derniers sont publiés mensuellement dans Permis de bâtir, n° 64-001 au catalogue et annuellement dans Permis de bâtir – Sommaire annuel, n° 64-203 au catalogue.
PLEASE REFER TO THE SURVEY REPORTING GUIDE AND SELF CODING GUIDE WHEN COMPLETING YOUR REPORT. Additional copies of these guides are available from our STC regional representative.	VEUILLEZ CONSULTER LE GUIDE DE DÉCLARATION DE L'ENQUÊTE ET LE GUIDE POUR AUTOCODAGE POUR COMPLÉTER VOTRE RAPPORT. Des copies supplémentaires sont disponibles auprès du représentant régional de SC.

11	Coverage Profile Update	Mise à jour du profil de couverture
	Is the geographical coverage of this monthly report different from that of your last report due to a change in boundaries, level of administration, etc.	Est-ce que la couverture géographique de ce rapport mensuel est différente de celle de votre rapport précédent dû à un changement de frontières, du niveau d'administration, etc.
	1 <input type="checkbox"/> Yes Oui	2 <input type="checkbox"/> No Non

12	Reporting Period – Période visée	Stock Requirements – Besoins de fournitures
	<i>Please use a separate form for each month being reported.</i> <i>Veuillez utiliser un formulaire différent pour chaque mois rapporté.</i>	<i>If forms of return envelopes are required, please check:</i> <i>Si vous avez besoin de formulaires ou d'enveloppes de retour, prière de l'indiquer:</i>
	Year Année <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/> <input type="text"/>	1 <input type="checkbox"/> Forms – Formulaires
	Month Mois <input type="text"/> <input type="text"/>	2 <input type="checkbox"/> STC Return Envelopes – Enveloppes de retour SC
		3 <input type="checkbox"/> CMHC Return Envelopes – Enveloppes de retour SCHL

14	Report Prepared by – Rapport préparé par	Nil Report – Rapport nul
	Signature: <input type="text"/>	<i>If no permits were issued during the month, simply check the box below:</i> <i>Si aucun permis n'a été émis durant le mois, cochez simplement la case ci-dessous:</i>
	Year <input type="text"/> <input type="text"/> Month <input type="text"/> <input type="text"/> Day <input type="text"/> <input type="text"/>	1 <input type="checkbox"/> No Permits Aucun permis

Section B: Minor Residential Additions and Renovations – Additions et rénovations résidentielles mineures							
Permits valued at less than \$50,000 Permis évalués à moins de \$50,000		Line No. No. de ligne	Value of Permits Valeur des permis (\$'000)	No. of Permits Nombre de permis			
New garages and carpots Garages et abris d'auto neufs	Single dwellings Logements simples	01	,000				
	Multiple dwellings Logements multiples	02	,000				
New inground swimming pools Piscines creusées neuves	Single dwellings Logements simples	03	,000				
	Multiple dwellings Logements multiples	04	,000				
Other improvements Autres améliorations	Single dwellings Logements simples	05	,000				
	Multiple dwellings Logements multiples	06	,000				
Totals for this section Totaux de cette section ▶		07	,000				
Section C: Minor Non-Residential Projects – Projets non résidentiels mineurs							
Permits valued at less than \$250,000 Permis évalués à moins de \$250,000		Line No. No. de ligne	Value of Permits Valeur des permis (\$'000)	No. of Permits Nombre de permis			
Industrial Industriel	New construction Construction neuve	08	,000				
	Additions and renovations Additions et rénovations	09	,000				
Commercial	New construction Construction neuve	10	,000				
	Additions and renovations Additions et rénovations	11	,000				
Institutional and Governmental Institutionnel et gouvernemental	New construction Construction neuves	12	,000				
	Additions and renovations Additions et rénovations	13	,000				
Totals for this section Totaux de cette section ▶		14	,000				
Section D: Residential Demolitions – Démolitions résidentielles							
Type of dwelling Type de logement	▶	None Aucune (✓)	Single-detached Maison individuelle	Cottage Chalet	Semi-detached Semi-détaché	Row Rangée	Apartment Appartement
No. of dwelling units demolished Nombre d'unités de logement démolies	▶	<input type="checkbox"/> 1	<input type="checkbox"/>				
Confidentiality			Confidentialité				
<p>Statistics Canada is prohibited by law from publishing any statistics which would divulge information obtained from this survey that relates to any identifiable business, without the previous written consent of that business. The data reported will be treated in strict confidence, used for statistical purposes and published in aggregate form only. The confidentiality provisions of the Statistics Act are not affected by either the Access to Information Act or any other legislation.</p>			<p>La loi interdit à Statistique Canada de publier des statistiques recueillies au cours de cette enquête qui permettraient d'identifier une entreprise sans que celle-ci en ait donné l'autorisation par écrit au préalable. Les données déclarées resteront confidentielles, serviront exclusivement à des fins statistiques et seront publiées uniquement sous forme agrégée. Les dispositions de la Loi sur la statistique qui traitent de la confidentialité ne sont modifiées d'aucune façon par la Loi sur l'accès à l'information ou toute autre loi.</p>				
Mailing Instructions			Directives de renvoi				
<p>Please complete and return this form no later than 10 days after the end of the reporting period. Using the envelopes provided, send one copy to the nearest Statistics Canada Regional Office and one to the local office of the Canada Mortgage and Housing Corporation.</p>			<p>Veillez compléter et retourner ce formulaire au plus tard 10 jours après la fin de la période visée. On vous demande de faire parvenir dans les enveloppes fournies, une copie au bureau régional de Statistique Canada et une au bureau local de la Société canadienne d'hypothèques et de logement.</p>				
Correspondence			Correspondance				
<p>If you require assistance in the completion of the report or have any questions regarding the survey, please call the nearest Statistics Canada Regional Office.</p>			<p>Si vous avez besoin d'aide pour remplir le rapport ou si vous avez des questions ayant trait à l'enquête, veuillez téléphoner au bureau régional de Statistique Canada le plus près.</p>				
<p>Newfoundland, Labrador and Maritimes Québec Ontario Manitoba, Alberta, Saskatchewan and Northwest Territories British Columbia and Yukon</p>		<p>1-800-565-1685 1-800-363-6720 1-800-263-3072 1-800-661-9884 1-800-663-0172</p>	<p>Terre-Neuve, Labrador et les maritimes Québec Ontario Manitoba, Alberta, Saskatchewan et les Territoires du Nord-Ouest Colombie-Britannique et le Yukon</p>				